

CRONICA	Página 1, 2, 3 y 4	PROVINCIALES	Página 10
REDACCION	Página 5	DEPORTES	Página 11
POLITICA	Página 6	TURF	Página 12
GREMIALES	Página 7	TEATROS	Página 13 y 17
VIDA SOCIAL	Página 8	ECONOMICOS	Página 14
CABLES	Página 9	MAGAZINE	Página 18

**TIEMPO PARA SANTIAGO:**  
**NUBOSIDAD PARCIAL**  
**TEMPERATURA DE AYER:**  
 MÁXIMA: 23,3 grados C. a las 14 horas 15 minutos.  
 MÍNIMA: 8,5 grados C. a las 5 horas 30 minutos.  
 El sol salió a las 5 horas 59 minutos, y se pondrá a las 18 horas 58 minutos.— La Luna salió a la 1 hora 55 minutos, y se pondrá a las 13 horas 3 minutos.  
**FASE:** Luna nueva el 23 del presente.

# Ejército sirio en pie de guerra

## Decretada su movilización.-Entrega de armas a la población civil

### LA MUNICIPALIDAD ACUDE EN AYUDA DE DAMNIFICADOS

La suma de 4 millones 300 mil pesos, acordó destinar la Municipalidad de Santiago, para ayudar a las 43 familias damnificadas del incendio de la población "collampa" Miguel Rodríguez, ocurrido el domingo pasado. O sea, cada familia recibirá 100 mil pesos.

Cabe señalar que esta ayuda se acordó previa las consultas legales que se harán al respecto, en vista de que la Municipalidad no tiene autorización para entregar dinero a particulares. En esta reunión se trató sobre la necesidad de estudiar la distribución de esta suma, a través de alguna institución fiscal.

### S. E. INVITADO AL PAPERCHASE DEL 30 DE NOVIEMBRE

El Presidente de la República fue invitado ayer, en forma oficial, al Paperchase que se efectuará el sábado 30 de noviembre próximo en los cerros de Apoquindo.

La invitación se la formuló el presidente del Santiago Paperchase Club, D. Luis Neul Lalour, quien lo visitó en la mañana de ayer con este objeto.

El Jefe del Estado manifestó su interés en asistir a esta cabalgata.

### Un préstamo por 300 millones contratará Municipio penquista

El Presidente de la República promulgará hoy la ley que autoriza a la Municipalidad de Concepción para contratar un empréstito hasta por 300 millones de pesos con el Banco del Estado.

Esta suma será invertida en obras de adelanto local, entre ellas la terminación del Mercado Matutino, la habilitación del Jardín Zoológico, pavimentación y alumbrado público.

La información sobre esta promulgación fue adelantada por el Subsecretario del Interior, don Luis Octavio Reyes.

### UN CASO PARA LA CIENCIA



La perra "Niñita" y el gato "Pepe" han planteado una interrogante a la ciencia, cuando ella dio recientemente a luz, a dos extraños seres que ahora son estudiados en la Escuela de Veterinaria de la Universidad de Chile. Los dos vástagos de "Niñita" tenían características tan extrañas, que sus amos pensaron que se trataba de un producto híbrido de gato y perro, y por tal motivo fueron asediados por centenares de curiosos, terminando por entregarlos a las autoridades de la Escuela de Veterinaria para su estudio. Ambos, "Niñita" y "Pepe", son de una misma edad, tres años, se criaron juntos, y en el grabado puede apreciarse el grado de intinidad a que han llegado.

### EE. UU. INTERVENDRA EN CASO DE UNA AGRESION SIRIO-RUSA CONTRA TURQUIA

#### Rusia denuncia en la ONU acción americana en el Medio Oriente

EL CAIRO, 16. — (UP). — La agencia informativa Medio Oriente anunció que Siria ha colocado a su ejército en estado de emergencia.

La agencia agregó que todas las licencias han sido canceladas y que el ejército ha distribuido armas entre unidades civiles de resistencia popular en Alepo y otros puntos del norte de Siria, cerca de la frontera turca.

ADVERTENCIA NORTEAMERICANA.— WASHINGTON, 16. (UP). — (Por Donald J. Gonzalez). — El Secretario de Estado, John Foster Dulles, previno hoy que Estados Unidos tomaría represalias contra la Unión Soviética si Rusia se uniese a Siria en un ataque a Turquía.

Dulles dijo en conferencia de prensa que no cree que sea probable una guerra en el Cercano Oriente, pero que éste país debe mantenerse siempre en guardia contra la posibilidad de que los rusos decidan atacar a Turquía.

Si esto llegase a suceder —dijo—, Estados Unidos no emprendería una acción estrictamente defensiva que dejaría a la Unión Soviética como lo que calificó de "santuario privilegiado", que disfrutaron los comunistas chinos durante la guerra de Corea.

Sin embargo, Dulles subrayó que la atención mundial está tan concentrada en los acontecimientos del Cercano Oriente, que es poco probable que se produzca una guerra en esa región.

En su primera conferencia de prensa desde que Rusia lanzó su satélite terrestre, Dulles expresó que Estados Unidos mantiene aún una superioridad amplia sobre los soviéticos a pesar de la espectacular hazaña del lanzamiento del satélite. Siguió diciendo que el triunfo ruso es, a la vez, valioso para este país, por cuanto sirve para dispersar cualquier idea de desear sobre los laureles conquistados. También dijo que servirá para

(A la página 2, N.º 27)

### Centro de tensión internacional



En flamigero ambiente bélico, con movimiento de tropas y amenazas de declaraciones de Estados Unidos y la Unión Soviética, se ha convertido la frontera turca-siria, luego que esta última nación, azuzada por inmovidos litigios limítrofes, con apoyo armamentista de Rusia, desencadenó febril movimiento de tropas regulares a lo largo de su frontera que corre desde el mar hasta la frontera con Irak. Estados Unidos, a través de Foster Dulles, ha anunciado "represalias" contra Rusia, en tanto que esta última potencia ya ha anunciado situarse de parte de Siria en el caso que Turquía la atacara. A pesar del crispado ambiente internacional, los observadores creen que la frontera turca no es un polvorín tan poderoso como para hacer estallar una nueva conflagración mundial.

Aparte del índice de consumo nacional de azúcar, derivado de la medida gubernativa que el día 10 de octubre, el Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vázquez, dijo que el costo de la vida había experimentado una baja de un 4,2 por ciento durante su primera quincena de octubre.

Hizo presente que esta baja constituye un reflejo de los esfuerzos del Gobierno del Excmo. señor Ibáñez del Campo, en orden a contener el proceso inflacionario.

## Consumo de azúcar se reduce a exactas necesidades del país

### Costo de la vida disminuyó en 4,2 o/o en última quincena

### NUEVO PRECIO DEL TRIGO ACORDO EL CONSEJO DE GABINETE

El Ministro Secretario General de Gobierno, al informar sobre el Consejo de Gabinete realizado el mediodía de ayer, manifestó que se había dado a conocer que el consumo de azúcar tendía a recuperar su ritmo normal en el país. La demanda, que era de 240 mil toneladas anuales, se reducirá a más o menos 180 mil toneladas, lo que corresponde a las verdaderas necesidades de su empleo en el hogar. El azúcar era utilizado en otros preparados industriales, incluso en la falsificación en gran escala de vino y licor.

El Consejo, que estuvo reunido desde las 11:30 a las 13:10 horas bajo la presidencia del Excmo. señor Ibáñez, con la concurrencia de la totalidad de los Secretarios de Estado, con excepción del titular de Defensa Nacional, general Adrián Berriente que viajó a Valparaíso, consideró también la importación de 10 mil toneladas de maíz chocado para la avicultura, para evitar que se utilice trigo en la alimentación de las aves y en la preparación de alimentos para animales.

El Ministro Ciudad Vázquez informó que el Consejo había tratado, además, las siguientes materias:

**PRECIO DEL TRIGO.** — Acordó fijar el precio del trigo para el semestre enero-junio de 1958, en \$ 5,371 el quintal métrico (para el segundo semestre su valor será de \$ 6,285 puesto en la misma base de precios).

**IMPORTACION DE ALIMENTOS.** — Acordó, asimismo, que las importaciones de artículos alimenticios para el consumo de la población, se haga mediante la otorgación de un "certificado de necesidad" que entregaran los Ministerios de Economía y Agricultura.

**ABONOS FOSFATADOS.** — También se aceptó la petición del Ministro de Agricultura para incluir los fertilizantes fosfatados y otros que sea necesario traer al país, en las listas de importaciones permitidas.

**PROBLEMAS SUREÑOS.** — El Consejo entró en seguida a considerar los problemas que han originado las heladas, sequía, escasez y falta de créditos en las provincias de Osorno y Valdivia.

Sobre el particular se dio a conocer que no existía falta de créditos en la región, sino que los bancos regionales no habían aplicado el margen de créditos de 400 millones que les autorizó el Banco Central.

En lo que se relaciona con la cesantía se informó que la Caja de Empleados Particulares tiene programada la inversión de 500 millones de pesos en la construcción de viviendas que permitirán absorber la falta de trabajo. A esto se agregará en breve la ejecución de obras omeñeras y de regalado que se financian con el producto de la liquidación de los excedentes agropecuarios vendidos a Chile por los Estados Unidos.

## MEDIDAS DE URGENCIA PARA AUXILIAR A CUATRO PROVINCIAS DE LA ZONA SUR

### Favorecen a Cautín, Valdivia, Osorno y Llanquihue, afectadas por sequías y heladas

Una serie de medidas gubernamentales recomendó aplicar la Comisión Especial encargada de estudiar la situación económica en las provincias de Llanquihue, Osorno, Valdivia y Cautín, destinadas a hacer frente a las actuales condiciones por que atraviesan, a causa de la prolongada sequía y las heladas registradas últimamente.

**LAS CAUSAS.** — La Comisión explicita en su informe al Gobierno que la situación en las cuatro provincias es la siguiente:

La Comisión estaba integrada por los señores Emilio Pérez, Superintendente de Bancos, que la presidió; Francisco Ibáñez B., Subgerente Secretario del Banco Central de Chile; José Krebs, Gerente de Seguros del Banco del Estado, y Phillip J. Claessner, de la Misión Klein-Saks, quien actuó como consultor técnico.

1) Se ha producido una baja en los ingresos reales de la zona de, tal vez, un 20 a 25 por ciento en el curso del presente año, en comparación con el año pasado. Esta disminución de ingresos se debe a los factores que a continuación se indican:

- a) Escasa producción de trigo durante dos años consecutivos en algunas regiones de las provincias mencionadas, debido a

(A la página 2, N.º 24)

### Embajador de Francia en Santiago



Ayer llegó a Santiago el Embajador de Francia ante la Moneda, señor Roberto de Labello Boissonoz. Su viaje lo hizo en compañía de su esposa e hijos. En Los Cerrillos fue recibido por el Director del Ceremonial y Protocolo de la Cancillería, don Alberto Sepúlveda y por funcionarios de la misión diplomática francesa y de la colonia residente. A nombre del Presidente

de la República le presentó los saludos oficiales del Gobierno el Edecán Aeronáutico, comandante Joaquín García. El Embajador Boissonoz presentará sus credenciales el miércoles próximo al Primer Mandatario. El lunes hará una visita de cortesía al Ministro de Relaciones Exteriores subrogante general Horacio Arce.

## Patrullan desde Ancud a Chacao en búsqueda del desconocido avión

ANGUD. (Caro, correspondal). — Los servicios zonales de Carabineros e Investigaciones efectúan intensas actividades para verificar los rumores referentes al avión no identificado que sobrevoló la zona de Mar Brava, vecina a esta ciudad, el domingo pasado.

Las patrullas recorren defenidamente el sector desde Ancud a Chacao, mientras que en la localidad de Mar Brava son interrogados los posibles testigos.

Estos hechos aparecen confirmados por varias circunstancias: la presencia de la aeronave que volaba desde el este y regresó hacia la cordillera; la llegada de un personaje incógnito que versiones particulares hacen coincidir con el arribo a este puerto del carguero "Bahía Ancud", procedente de puertos del Norte y que desde el aterrizaje del avión misterioso el desconocido sujeto no ha sido visto en los días de la presente semana en la localidad de Mar Brava.

Existen diversas interpretaciones al respecto, pues mientras algunos asimilan el caso a Kelly desde la Penitenciaría de Santiago, otros lo hacen coincidir con noticias inconfirmadas de un gran contrabando que se habría descubierto en la zona austral.

## Cocinas Eléctricas Trotter

UN PRODUCTO DE ALTA CALIDAD

- 3 Platos blindados de calentamiento rápido y económico, imp. alemán.
- 1 Horno espacioso de bajo consumo, aislado con lana de vidrio, con elementos calefactores blindados y termostato automático, regulable, imp. alemán.
- 4 Interruptores reforzados, de 3 posiciones, importados de Alemania.
- Cubierta para levantar, facilita la limpieza de la cocina.
- Secador de platos en la parte baja.
- Terminación de lujo, enlozada blanca.
- 3 Años garantía, con servicio "Trotter".

FACILIDADES DE PAGO

FABRICA Y SALON DE VENTAS EN:

**SAN PABLO 3801 TELS. 96083-92836**

### BUENOS AIRES

SUS HOTELES MAS CENTRICOS

- CLARIDGE HOTEL  
Tucumán 535 - T. 32-4001  
Aire acondicionado  
en todos sus ambientes
- HOTEL CONTINENTAL  
Diagonal Norte 725  
T. 34-3011  
Totalmente reformado  
Aire acondicionado
- RICHMOND HOTEL  
Florida 470 - T. 31-6291  
El más económico











Inexcusable responsabilidad

CIRCUNSTANCIAS recientes colocan al Decano de la prensa diaria de Chile frente a un grave problema de responsabilidad. Todo un pasado centenario de objetividad y ponderación, que aún en los momentos más difíciles de nuestro desarrollo republicano dieron fisonomía especial a sus páginas, está muy seriamente amenazado. La publicación que ha representado entre nosotros la medida exacta y fiel del equilibrio, la sobriedad y la sensatez, que prácticamente ha encarnado en el periodismo nacional y continental el respeto más acendrado a las instituciones democráticas y se ha identificado con muchas de las más valiosas tradiciones de la patria, está siendo manejada por elementos que no pueden compartir esa línea hasta ayer invariable, y la están torciendo peligrosamente.

Es una lastima que todos aquellos nobles factores que engrandecieron a "El Mercurio" e informaron su conducta secular en el recto ejercicio de su función periodística, estén siendo ahora anulados por la acción de audaces panfletistas que han escalado las alturas directivas del diario sin haberse formado en una escuela de seriedad, democracia y ponderación.

Muy por el contrario, personas que hicieron no hace mucho profesión de fe reiterada y pública de su adhesión al nazismo totalitario, han logrado empuñar los mandos directivos del Decano y modificar el estable y sereno rumbo de ese diario. Más grave aún es que esos panfletistas tengan a la espalda un pasado desdorado que tiene, por natural gravitación, que menoscabar el bien fundado crédito de la publicación que les ha acogido.

La opinión pública no puede olvidar —pues se trata de un pasado muy reciente— que fueron estos individuos los culpables de haber esparcido durante años entre las generaciones jóvenes del país, toda clase de innobles fermentos destructivos de nuestras instituciones democráticas, de la honra de eminentes hombres públicos y, aun, de no olvidados episodios delictuales, atentatorios contra la propiedad y la vida de muchos de nuestros compatriotas.

Resulta, de este modo, explicable la grave solución de continuidad que se advierte en la trayectoria periodística del Decano. Si a la superioridad directiva del diario le dejó testimonio documental en publicaciones gráficas de sus actividades como jefe de las Tropas de Asalto del nazismo criollo, es comprensible que aquella línea invariable y centenaria de mesura y sobriedad esté en peligro de borrarse por completo. Nadie ha olvidado que aquella militarizada organización fascista exaltaba la violencia física como método de convicción política, y que las insignias con que públicamente se exhibían quienes vestieron la parda camisa de esas falanges agresoras, representaban un rudo punto siempre dispuesto a descargarse sobre quienes osaran disentir de los dictados de aquellos "führers".

Tanto "El Mercurio" como su prestigioso proleptario, don Agustín Edwards Mac-Clure, fueron víctimas permanentes de la intemperancia de aquellos grupos nacistas que hicieron en sus publicaciones verdadera escuela de procazidad, y manejaron, durante varios años, la insidia, la ofensa y la calumnia como armas habituales. Es grave la responsabilidad que afronta ese diario cuando hoy le ha confiado un importante timón directivo al mismo panfletista que manejó aquellos

pasquines, orientó y dió forma a sus oportunistas campañas difamatorias. Todo esto lo ha visto el país y comienzan ya a escucharse voces serenas y bien inspiradas que lamentan esta sensible situación. Otros diarios de probada tradición democrática, hombres públicos de insospechable y recta trayectoria en la vida política nacional, han expresado su alarma ante la amenaza que quiebra a una tradición periodística digna de respeto, y que el prestigio de nuestro país exige defender.

No ignoran quienes participan de esa justificada alarma, que la "mano mora" que aparece orientando la campaña de presión ejercida sobre el Senado de la República, es precisamente aquella que hemos individualizado. Consecuente con su ideología antidemocrática, esta persona se ha permitido sugerir que los miembros de la Cámara Alta actuarían movidos "por razones oportunistas" cuando les correspondía actuar como jurados en la acusación constitucional deducida contra dos Ministros de Estado.

En la nueva orientación de "El Mercurio" se advierte el sello inconfundible de quienes cargan con aquel sombrío pasado profesional al servicio del totalitarismo. Su acción y sus campañas tienen, ahora, un estilo especialísimo. Con astucia y disimulo, tras la cortina de humo de un lenguaje disfrazado de sobriedad, estos panfletistas de empuñan los mandos directivos de la publicación que les ha acogido.

Si fracasaron centenares de empresas, ello proviene de la ausencia del sentido del dinero en el individuo. Chile se saltó una etapa en su evolución. Nos faltó la etapa de los oficios manuales y de los gremios. En los viejos países la transformación del dinero en capital fue un trabajo de siglos, desde los

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Talleres de Especies Valoradas

DICE D. Arturo Alessandri Palma en el tomo 2 de su obra "Chile y su Historia", pág. 365: "Como Ministro de Hacienda de don Ramon Barros y con su adhesión estableci, por un decreto, la fábrica de especies valoradas. Hoy Talleres de Especies Valoradas, para hacer en Chile billetes, sellos, bonos, fajales de impuestos, etc. Aproveché una parida que mis antecesores Manuel Rivas Vicuña y Pedro García de la Huerta habían dejado en el presupuesto. Agustín Edwards, Ministro en Inglaterra, se encontraba de paso en Chile, y con la actividad que lo caracterizaba para servir al país me presenté planos y por cable propuse un contrato al técnico del Banco de Inglaterra, que llegó luego al país. Estas gestiones fueron duramente combatidas, como ocurre con todo lo nuevo, y principalmente por lo que lesionaba a agentes de casas extranjeras que importaban los artículos que en adelante se fabricarían en el país. Pese a los ataques, la obra se llevó a cabo, y son millones de pesos que han quedado aquí, gracias a estos talleres."

Don Arturo Alessandri propina sin cesar leyes y creaciones admirables. Por desgracia, mucha parte de su fuerza titánica se perdió. Su fuerza constructiva radicaba más en la boca y en la mente que en la realidad nacional. Olvidó don Arturo Alessandri el problema humano. No escogió bien a sus colaboradores a causa de un pecado de casi todos nuestros gobernantes.

Para don Arturo Alessandri era más odioso que un pijo el que dudaba de su talento o contrariaba su política. No tomó en cuenta principal la calidad del elemento humano en el Gobierno.

Con la precisión del termómetro que mide la fiebre del individuo se puede vaticinar el resultado de una empresa si tomamos la medición moral de los encargados de ella.

Si fracasaron centenares de empresas, ello proviene de la ausencia del sentido del dinero en el individuo. Chile se saltó una etapa en su evolución. Nos faltó la etapa de los oficios manuales y de los gremios. En los viejos países la transformación del dinero en capital fue un trabajo de siglos, desde los

oficios primordiales. Falta dicha evolución en nuestra burocracia fiscal. Las diversas directivas del dinero nacional, en las oficinas fiscales, tienden a volverse autótonas. Marchan por su cuenta en progresiva disgregación, proliferación de células, formando tumores cancerosos en el Presupuesto.

Un inglés, de vuelta de Santiago en Valparaíso, dijo, el año 1900: "Los taballeros santiaguinos son muy bien educados y muy finos, pero no se les puede confiar capitales".

El traslado de la fábrica de billetes desde Nueva York a la Quinta Normal fue un error. Nos ha costado caro a causa de la cercanía de las rotativas para emisiones.

No tardó en sobrevenir el desastre. ¡Niños jugando a fabricar billetes!

El verdadero periodista, don Angel Custodio Espeljo, vitrolado más tarde, describió al eminente caballero santiaguino, director de los Talleres de Especies Valoradas. Era muy fino. Se llamaba nada menos que don Ignacio Ugarte Ovalle. Cara mistica, palida, de santo y de caballero cruzado. Vestía con tonos grises o negros. Gnantos color perla. Pinaud, Bouziques, Dellion, Perrin, Juliano, eran los proveedores de su fuerza titánica. Hablaba lento, con un dejo de ironía perdonadora. Muy bueno. Finísimo.

emisión clandestina por cuenta millones.

Las emisiones clandestinas eran absorbidas más tarde. Pesaban sobre el eterno burro: el contribuyente.

No recuerdo bien si fue en 1925, o más tarde, cuando un camión de los Talleres de Especies Valoradas estaba en la Avenida Portales y se desizo consumido por el fuego. Se dijo que llevaba algunos millones en billetes destinados a Bancos.

El Director se entendía directamente y personalmente con la Tesorería en Londres. Gozaba de toda la confianza del Gobierno y del Congreso Nacional.

¡Hay datos para acusar concretamente al Director? Claro que sí. Un incendio destruyó, mejor dicho, arrasó, el edificio de las Especies Valoradas. No quedaron rastros del archivo. Se hicieron humo comprobantes, billetes, útiles y parte de la maquinaria.

PANORAMA

Hermandad artística

Hemos recibido la visita del pintor y director de exposiciones de la Sociedad de Bellas Artes del Perú, señor Otelio Cornejo Graios, que en representación de los artistas peruanos, viene a invitar a los acuarelistas chilenos al Salón de la Acuarela que organiza la importante entidad peruana.

Los más importantes gremios plásticos del país, como la Asociación Chilena de Pintores y Escultores y la Sociedad Nacional de Bellas Artes, han acogido con vivo interés tan clara y fraternal demostración de intercambio artístico. Las creaciones pictóricas del continente cada día cobran mayor acercamiento. Nuestro Santiago recibe cada vez con mayor curiosidad y respeto los mensajes artísticos de los países latinoamericanos. Las exhibiciones de Perú y Brasil, recientemente realizadas, son prueba de lo que decimos. Tanto en cuanto a entendidos y aficionados. La peruana, trayéndonos el legendario mensaje de una vieja cultura, la brasileña, mostrándonos en toda su grandiosidad los nuevos postulados que rigen la moderna expresión de los días que corren.

El público nuestro que ha creído en número y apreciación estética, ha sabido comprender los manifestaciones importantes en el desarrollo de nuestra América y darse cuenta de las proyecciones que estas representaciones teatrales de los grupos universitarios, de coros artísticos y espectáculos dancísticos, que han quedado fijados en su retina como viva lección para aplicarlos en su tierra.

En este crecimiento de las relaciones culturales es bueno insistir, una vez más, en el gran papel que ha desempeñado la Universidad de Chile, que ha cobijado bajo su alero todas las manifestaciones de la cultura artística y con un abierto espíritu de modernidad ha favorecido los esfuerzos de los innovadores, con una amplitud de criterio que nos enorgullece y que nos honra en América. Es así como la Universidad labora activamente para que el arte superior cumpla una función educativo-social, contribuya a la superación cultural y espiritual de nuestro pueblo. El artista ocupa un lugar mucho más digno en nuestra sociedad, y se ha querido mantener latente el interés creador y darle garantías por medio de la comprensión por parte del público.

En nuestro contacto con el Perú, nosotros podemos aportar el ejemplo de un arte que se abre paso dentro de los moldes actuales, y nuestras exposiciones podrán ser una lección de vanguardismo que mucho puede enseñar. Ellos, a su vez, podrán seguir poniendo toda la amplia gama de las artes populares, que puede ayudarnos a definir un arte con los perfiles de nuestras razas, a decir que nos ha dado la cultura de occidente. De todas maneras, pues, tan clara demostración de hermandad, por los vínculos del arte, nos parece magnífica y plena de frecuentes repercusiones espirituales para ambos países.

Las bolas de "El Colorado"

SU infancia transcurrió en un Colegio conventual donde fue consumado monaguillo y ferviente devoto de las exposiciones de devaneos humanísticos lo condujeron a través de Spengler a la adoración de la fuerza bruta como "desideratum" político. Fascinado por los triunfos imperialistas de Hitler, se le ocurrió convertirse en un aspirante a Führer o Gauleiter en estos democráticos y tranquilos Pájaros. Sus infantiles y feneceidas creencias trasbordaron a ritos paganos y pasó largos años y largas noches adorando a los espíritus druidas en el Manguague, desnudo, en larolre" figura. Cuando la luna vena en torno a su "bolita" pispencia astral con el "hombre del bigodillo", su amado rubicundia negras.

Después del suicidio de su idolo, cayó en una pobreza caballero bondadoso, político distinguido, tuvo la suerte de recogerlo como "perifoneador" de la Radio Nacional de Agrícola. Allí se hizo experto en lanzar "bolas" al espacio, y a "bolar" con intriguillas y chismisillos a su cuarenta amigo generoso le tendía la mano.

Por esa innata aptitud fisiológica que posee para meterse como una salamandra, el ambiente apropiado lo puso "colorado" y redondo como "un queso de teo que es de un rojo encendido por fuera y de un malva semejante aunque menos acentuado por dentro, con "El Colorado", donde todos los mortales llevamos el corazón bien guiso y del odio entremezclados con los negros huracos del deshecho.

No vamos a hacer su biografía porque no vale la pena, sino describir a grandes rasgos su actual oficio de "Comandante de Bolas", experto en el corre ve y dille de todo de "bolas, bolones y bolillas". Desde que se ha apropiado de un dreamought periodístico hace sentir al país el peso de sus bolas, las que son de todas dimensiones y características. Hace algún tiempo echó a correr "bolones" de fierro en el bullado asunto de los minerales de "El Algarrobo", y no dejó hasta que esas piritas no se convirtieran en un "queso de bola holandés" digerible para los "menesteres".

Ahora está dedicado a "embolar" o "embolatar" a los Padres Conscriptos, echando a correr en las columnas de la euanimidad de esos jueces. Lo hace porque está poseído de un odio demoniaco en contra del hermano de uno de los Ministros, injusta e inconstitucionalmente acusado, y porque es lo suficientemente vil para negociar odios propios y ajenos.

Pero no hay que desconfiarse de él, porque "las bolas de El Colorado" son grandes, múltiples y venenosas. Cuando usó camisas pardas y negras las "catapultaba" desde los pasquines nacistas de circulación restringida, pero hoy la dispara desde un bastión, que tiene un vasto y circunscripto público que no se explica cómo puede "bolar" tanto, desde un templo periodístico en que el dios Mercurio tiene sólo un pie asentado sobre una "bola".

CORIOLANO

Cartas al Director

Cementerio de Las Barrancas

En mi calidad de regidor de la comuna de Las Barrancas, en dos períodos consecutivos, me ha correspondido, en el ejercicio de fiscalización municipal, abordar el grave problema sanitario y abandonado en que se encuentra el Cementerio Parroquial de nuestra comuna. En efecto, he denunciado a la Corporación edilicia, de la cual formo parte, las deficiencias de orden administrativo y sanitario que ocurren en este cementerio, digno de respeto humano y cristiano. La Corporación, oída mi exposición, resolvió por asentimiento unánime de los señores regidores otorgar un plazo prudencial al administrador del cementerio para efectuar diversas reparaciones, en el interior y exterior, para que en el futuro no acontezca el espectáculo vergonzoso y sacrilego, de que los perros vagos y cerdos celebren macabros festines con los cadáveres que quedan sepultados a flor de tierra, por la dureza de la corteza terrestre de este sitio.

Por otra parte, la Corporación Edilicia ha otorgado fuertes sumas de dinero para efectuar las reparaciones del cierre de las murallas del cementerio, dinero que indudablemente debe estar en poder del administrador, pero no se han efectuado estos trabajos.

Además de estas irregularidades, se suman el absoluto abandono y negligencia de una cuidadora que pasa todo el tiempo de sus delicadas funciones en manifiesto y censurable estado de intemperancia.

Saluda Atte. a Ud. S. S. y Affmo.— Luis Benedito Flores Neira, regidor de Las Barrancas, San Pablo N.º 6400, Santiago.

Cuadrante

Como es sabido por los aficionados a la zootecnia, en las exposiciones de animales los expositores tratan de rivalizar, llevando al torneo o justa los mejores ejemplares de sus dominios veterinarios. No obstante, en la última exposición realizada en esta heroica ciudad llegaron a "colarse", por no se comprende aún qué motivos, algunos monstruos que al propio Dupuytren habrían dejado leño y boquiabierto. Sabedores de la sin par noticia, enviamos a un cronista, con el objeto de que hiciera un detallado reportaje de las "raras avis" expuestas a la pública curiosidad santiaguina y de los modernos zoológicos.

En llegando, nos declaró nuestro enviado especial, el encargado de la vigilancia de las insólitas criaturas salió a recibirnos con gestos que denotaban una suprema inseguridad, tanto de su vida como de sus bolsillos.

—Son "pájaros" muy malos todos éstos —nos explicó— demuestran una voracidad que aumenta a medida que llevan a la "traseca o buche". Aquí, en esta jaula, tendió por ejemplo, a una especie de arácnido de aspecto "colorado", pese a la "parda" existencia que arrastró en sus orígenes. Es un bicho bastante venenoso y de una capacidad de mimetización o adaptación a los ambientes sólo comparable a la del ejemplar que está en la jaula del lado. Su nombre científico es "Rojius nacificus germanicus", sub-especie "boluncus", y es oriundo de la Selva Negra, en donde practicó "la fuerza por la alegría" en un tiempo.

La "traseca o buche" aquí, en esta jaula, tendió por ejemplo, a una especie de arácnido de aspecto "colorado", pese a la "parda" existencia que arrastró en sus orígenes. Es un bicho bastante venenoso y de una capacidad de mimetización o adaptación a los ambientes sólo comparable a la del ejemplar que está en la jaula del lado. Su nombre científico es "Rojius nacificus germanicus", sub-especie "boluncus", y es oriundo de la Selva Negra, en donde practicó "la fuerza por la alegría" en un tiempo.

Ahora practica la alegría a la fuerza, cada vez que sus amos lo hacen bailar para divertir en forma "colorada" a la clientela.

En efecto, se veía, al fondo de la jaula, con un color de vergüenza que llamaba a misericordia, un insolente corpachón abrazado a una columna de azogue o mercurio, con abrazos que le enviaban los de Teuel de estar presentes.

En la jaula más inmediata se podía observar a un gallinaco burlado, más o menos "trinitre" y retador, que se aguzaba el pico en la cola negra de un arañito esquelético que allí le tenían para que entretuviera su indomable pornografía. Este ejemplar pertenece a una raza de trinitres degeneradas del Sur del Asia, y tiene a gala llevar un nombre latino, como cualquier otro animal de la tierra.

Los "pájaros" muy malos todos éstos —nos explicó— demuestran una voracidad que aumenta a medida que llevan a la "traseca o buche". Aquí, en esta jaula, tendió por ejemplo, a una especie de arácnido de aspecto "colorado", pese a la "parda" existencia que arrastró en sus orígenes. Es un bicho bastante venenoso y de una capacidad de mimetización o adaptación a los ambientes sólo comparable a la del ejemplar que está en la jaula del lado. Su nombre científico es "Rojius nacificus germanicus", sub-especie "boluncus", y es oriundo de la Selva Negra, en donde practicó "la fuerza por la alegría" en un tiempo.

La "traseca o buche" aquí, en esta jaula, tendió por ejemplo, a una especie de arácnido de aspecto "colorado", pese a la "parda" existencia que arrastró en sus orígenes. Es un bicho bastante venenoso y de una capacidad de mimetización o adaptación a los ambientes sólo comparable a la del ejemplar que está en la jaula del lado. Su nombre científico es "Rojius nacificus germanicus", sub-especie "boluncus", y es oriundo de la Selva Negra, en donde practicó "la fuerza por la alegría" en un tiempo.

El encargado de este arsenal de la extravagancia zoológica nos aseguró que las autoridades en ciencias naturales piensan establecer un "champion" para estas criaturas, premio al cual aspiran todas ellas, con casi iguales probabilidades de buen éxito, aunque a nuestro humilde entender, el animal con superior handicap parece

El encargado de este arsenal de la extravagancia zoológica nos aseguró que las autoridades en ciencias naturales piensan establecer un "champion" para estas criaturas, premio al cual aspiran todas ellas, con casi iguales probabilidades de buen éxito, aunque a nuestro humilde entender, el animal con superior handicap parece

El encargado de este arsenal de la extravagancia zoológica nos aseguró que las autoridades en ciencias naturales piensan establecer un "champion" para estas criaturas, premio al cual aspiran todas ellas, con casi iguales probabilidades de buen éxito, aunque a nuestro humilde entender, el animal con superior handicap parece

El encargado de este arsenal de la extravagancia zoológica nos aseguró que las autoridades en ciencias naturales piensan establecer un "champion" para estas criaturas, premio al cual aspiran todas ellas, con casi iguales probabilidades de buen éxito, aunque a nuestro humilde entender, el animal con superior handicap parece

El encargado de este arsenal de la extravagancia zoológica nos aseguró que las autoridades en ciencias naturales piensan establecer un "champion" para estas criaturas, premio al cual aspiran todas ellas, con casi iguales probabilidades de buen éxito, aunque a nuestro humilde entender, el animal con superior handicap parece

IA PREGUNTA

¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile? ¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile? ¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile?

De ANIBAL BRAVO KENDRICK La Batalla del Roble

El 13 de mes de octubre de 1813, la ciudad de Chillán estaba ocupada por los realistas. Esta plaza servía de cuartel general al ejército del rey, y de aquí partían las divisiones que expedicionaban en algunas provincias del sur. Mandaba en jefe al ejército patriota en ese tiempo, el general don José Miguel Carrera.

El coronel don Bernardo O'Higgins se ocupaba de batir a las partidas realistas que lo inquietaban, y con algunos cuerpos emprendió una enérgica campaña contra los enemigos por el lado de Yumbel, hasta hacerlos repliegarse a la comandancia de Chillán.

IA PREGUNTA

¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile? ¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile? ¿Sabían ustedes que este "envolador" de Kelly está en Chile?

De ANIBAL BRAVO KENDRICK La Batalla del Roble

El 13 de mes de octubre de 1813, la ciudad de Chillán estaba ocupada por los realistas. Esta plaza servía de cuartel general al ejército del rey, y de aquí partían las divisiones que expedicionaban en algunas provincias del sur. Mandaba en jefe al ejército patriota en ese tiempo, el general don José Miguel Carrera.

El coronel don Bernardo O'Higgins se ocupaba de batir a las partidas realistas que lo inquietaban, y con algunos cuerpos emprendió una enérgica campaña contra los enemigos por el lado de Yumbel, hasta hacerlos repliegarse a la comandancia de Chillán.

TRASLADO DE UN PARADERO

Inesperado revuelo ocasionado una medida de Alcaide de Iquique, que hace algunos días dictó un decreto ordenando el retiro de un costado de la Plaza Prat, recién remozada, para el estacionamiento de los automóviles y de los vehículos de transporte público.

La medida fue considerada por la opinión pública, y, según se sabe, no se justificó. Los partidos políticos, que condenaron la inconstitucional medida.

Los propios correligionarios radicales del Alcaide José Rodríguez Barragubel, expresaron públicamente y en sesiones de la Municipalidad, que ese decreto no se justificaba, ya que los automóviles y los vehículos de transporte público, de último modelo, presentaban un alto grado de seguridad y no representaban un peligro para el tránsito.

El asunto tuvo tanto revuelo que el Alcaide llegó a declarar que el decreto era inconstitucional, y que estaba dispuesto a hacer cumplir el decreto, pero que el Alcaide renunció a su puesto.



# EXPOSICION ECONOMICA HARA EL MINISTRO DE HACIENDA EL DIA 29

### Se constituyó al mediodía de ayer Comisión Mixta de Presupuesto 1958

EL MARTES 29 del presente, el Ministro de Hacienda, don Eduardo Urrutia Merino, hará su exposición sobre el estado financiero y la hacienda pública del país, ante la Comisión Mixta del Congreso que conocerá del proyecto que aprueba el Cálculo de Entradas y el Presupuesto de Gastos de la Nación para 1958.

Además, designó integrantes de las cuatro subcomisiones que se ocuparán del estudio del proyecto de presupuestos, y acordó pedir a la Cámara de Diputados que se entregue a la Comisión, hasta el día 29 de diciembre próximo, el plazo para presentar el informe correspondiente.

El día de una cuenta dada por el señor Pérez de Arce, sobre sus relaciones con el Ministro de Hacienda, se resolvió escuchar la exposición de este Secretario de Estado, el martes o el miércoles de la semana subsiguiente a la presente, quedando más o menos en claro que el señor Urrutia Merino no tenía intención de concurrir a una comisión el día 29.

El diputado Enriquez propuso que se enviara a la Comisión a los señores de la Misión Klein, los señores que informaran sobre el resultado de sus recomendaciones, de ordenamiento económico, la forma como el Gobierno ha estado aplicando y las derivaciones de esta política. Tratándose de una sesión pública, se requirió la conformidad de los asistentes para emitir un asunto a los señores de la Misión Klein. No hubo objeción a la citación. No hubo acuerdos. Se opuso el senador Rafael Terud, agrariorolista, quien estimó no indispensable el debate que originaría la exposición de los señores de la Misión Klein, en el seno de los Presupuestos y otros proyectos de importancia, que penden de la consideración del Congreso Nacional.

## ESTAMOS EN SITUACION DE INFERIORIDAD EN EL NORTE CHICO: ALLENDE

Regresó ayer a Santiago y viajó nuevamente al Norte Chico, el candidato del FRAP a la Presidencia de la República, senador Salvador Allende, quien, refiriéndose al panorama electoral que se observa en Atacama y Coquimbo frente a la elección especial de un senador por esa circunscripción, declaró a los periodistas:

"Sabemos que estamos en una situación de franca inferioridad. El bloque liberal-conservador-demócrata cristiano triplica en votos al FRAP. Además, posee recursos materiales ilimitados. El hombre del pueblo, en el Norte Chico, se presenta como los demócrata-cristianos, que han levantado la candidatura de Frei sobre una base nacional y popular, pueden apoyar al candidato de la derecha. Y no comprendo que los radicales, que han mantenido firmemente su libertad de acción, deseen el triunfo de un hombre de derecha, frente a un candidato de izquierda."

Afirmó, asimismo, que el candidato del FRAP señor Alejandro Serral, cumple con decisión y dignidad civil la tarea que se le ha encomendado. En otro orden de cosas, el senador Allende declaró que en el Norte Chico se registra una situación económica afectiva, por paralización de ferrocarriles. Aseguró que algunas industrias pagan a sus obreros con vales, dejando, además, gruesas sumas al Servicio de Seguro Social, por concepto de imposiciones.

La Comisión se constituyó al mediodía de ayer, en el Salón de Lectura del Senado. Eligió como presidente al senador Guillermo Pérez de Arce, y como vicepresidente, por 7 votos contra 5 y dos en blanco, al diputado liberal Miguel Huerta. Su oponente fue el diputado Humberto Enriquez, radical.

El señor Enriquez anunció que en la próxima sesión de la Comisión, en la que se necesitará simple mayoría, hará nuevamente su proposición.

**SUBCOMISIONES** — Fueron designados los integrantes de las siguientes Subcomisiones de trabajo:

**Primera Subcomisión** — Se ocupará del estudio de los Presupuestos correspondientes a la Presidencia de la República, Congreso Nacional, Contraloría General, Ministerios del Interior, de Defensa Nacional, del Trabajo y de Minería. Integrantes: señores Gregorio Amunátegui, Alfredo Cerde, Guillermo Pérez de Arce, Aniceto Rodríguez, y los diputados José Cademartori, Miguel Huerta y Julio Espinosa. Secretario, don Pelagio Figueroa Toro.

**Segunda Subcomisión** — Estudiará los Presupuestos de los Ministerios de Relaciones Exteriores, de Hacienda, de Obras Públicas y de Economía. Integrantes: señores Juan Antonio Coloma, Ulises Gálvez, Jorge Lavandero, Gustavo Rivera, y los diputados Humberto del Río, Humberto Enriquez, Ramón Espinosa y Ramón Silva Ulloa. Secretario, don Federico Walker Letelier.

**Tercera Subcomisión** — Encargada de considerar los Presupuestos de los Ministerios de Educación Pública, de Justicia, de Agricultura, de Tierras y Colonización, y de Salud Pública. Integrantes: señores Ezequiel González, Galvarino Palacios, Rafael Terud, y los diputados Salvador Correa, Rafael A. Gunguico, Carlos Montalvo y Enrique Serrano. Secretario, don Luis Valencia Avaria.

**Subcomisión del Cálculo de Entradas** — Estudiará, como su nombre lo indica, el Cálculo de Entradas para 1958. La integran, el señor

## El Intendente de Magallanes agradece a Línea Trans-Chile

El Intendente de Magallanes envió al presidente de la Empresa Trans-Chile la siguiente nota:

"Cecilio O. Rasmussen Blahop, Intendente de Magallanes, tiene el agrado de saludar muy a usted, a su estimado amigo, presidente de la Sociedad Comercial de Chile, don Fernando Ovalle Devoto, y se complace en agradecerle muy sinceramente su notable espíritu de solidaridad humana que anima a la empresa de su digno cargo, demostrando el autoritarismo que fuera llevada a Santiago, a petición nuestra, una enferma grave para la cual no había recursos médicos en Punta Arenas. Gestos como el de Ud., son dignos del reconocimiento público y habían muy en alto de nuestros sentimientos humanitarios y de cooperación social."

Punta Arenas, 10 de octubre de 1951.

## Inauguración del Salón Filarmónico



Con un concierto de violín a cargo del eximio artista Pedro d'Andurain, a quien acompañó la señorita Eliana Valle, se inauguró en el Teatro Municipal el Salón Filarmónico, indiscutiblemente el aula de conciertos más hermosa de Chile y de Sudamérica. A este acontecimiento concurren numerosas personalidades del mundo social y artístico de la capital, dando así especial brillo a otro de los actos con que se está celebrando el Primer Centenario de nuestro primer coliseo. En la fotografía, de izquierda a derecha, el Redactor Musical de LA NACION, señor Pablo Garrido; la señorita Eliana Valle, concertista en piano; Lady Empson; el violinista Pedro d'Andurain; el Embajador de Gran Bretaña, Sir Charles Empson, y el Administrador General del Teatro Municipal, señor José Vázquez, después del acto inaugural.

## FORO HA ORGANIZADO FEDERACION NACIONAL DE EE. DE COMERCIO

Bajo el patrocinio de la Federación Nacional de Empleados de Comercio, entre el 22 del presente y el 6 de noviembre próximo, se efectuará un foro, con participación de cuatro candidatos a la Presidencia de la República y miembros de la Misión Klein, para analizar su posición frente a los problemas sociales y económicos que afectan al empleado de comercio.

Este foro, que no tiene carácter político, se iniciará el día 22 con una intervención del senador Salvador Allende, candidato presidencial del FRAP; continuará el jueves 24, con una exposición del senador Luis Bossay, candidato radical; el viernes 25 hablará el senador Eduardo Frei, candidato demócrata cristiano; el lunes 29 hará el senador Jorge Alessandri, candidato de los Partidos Liberal y Conservador Unido; el martes 29 se dará a conocer la posición Klein-Saks, y el miércoles 6 de noviembre se darán a conocer las conclusiones de este foro.

Los charlas se efectuarán a las 20.30 horas, en la sede de la entidad, ubicada en Compañía 1007. Esta noche, a las 21 horas, los dirigentes de la Federación, que preside la señora Inés del Cantío Bustos, ofrecerán una conferencia de prensa, para dar a conocer el alcance de la iniciativa adoptada.

## L. BOSSAY TERMINO SU JIRA POR ANTOFAGASTA Y HOY VA A TOCOPILLA

El senador Luis Bossay, candidato radical a la Presidencia de la República, terminó ayer de recorrer los centros mineros de la pampa de la provincia de Antofagasta, y hoy continuará su jira visitando Copiella. En sus últimas intervenciones ha declarado que desea que se le reconozca "como el Presidente de la lealtad".

**SANTIAGO** — Después de una asamblea muy concurrida, el Comando de la Campaña de Bossay, en la noche común, ha empezado a constituir comités independientes en todo el sector electoral que le corresponde.

A las 19 horas de hoy, en Catedral III, se reunió el Comando Provincial de esta candidatura, para planear los trabajos político-electorales de la provincia de Santiago.

# Creación de la Empresa Nacional de Puertos propuso Gobierno al Congreso

### La formarán la Dirección de OO. Portuarias y el Servicio de Explotación de Puertos

## EMPLEADOS DE ESTAS INSTITUCIONES INTEGRARAN LA PLANTA DE LA NUEVA

La creación de una persona jurídica de derecho público, denominada Empresa Nacional de Puertos, propuso ayer el Ejecutivo al Congreso Nacional por Mensaje recibido en la Cámara de Diputados, que se incluye en la Convocatoria en el carácter de urgente.

La nueva entidad, que fundamentalmente estará integrada por los actuales organismos llamados Dirección de Obras Portuarias y Servicio de Explotación de Puertos, estará encargada del planeamiento, estudio, construcción, conservación, administración y explotación de los puertos marítimos artificiales, y todos los demás puertos que determine el Presidente de la República a proposición de la Empresa.

En la parte expositoria del Mensaje, expresa el Ejecutivo que "el cuadro administrativo que se relaciona con los puertos aparece fundamentalmente desorganizado, obviando la concurrencia de desmesurados organismos públicos, dotados de atribuciones que se interfieren unas con otras, provocando trastornos de la más variada índole, que es necesario corregir."

**EL PROYECTO** — Consiste el proyecto de 24 artículos permanentes y 13 transitorios. En ellos se dispone que formarán el patrimonio de la Empresa, todos los muelles, moliciones e instalaciones portuarias fijas, semifijas y de administración autónoma existentes en los puertos de la República y de los otros que se constituyan en el futuro. También se incorporan a su patrimonio los bienes fiscales que están a cargo de la actual Dirección de Obras Portuarias y del Servicio de Explotación de Puertos.

La Empresa tendrá a su cargo la recepción y custodia de la mercadería de embarque y desembarque, aún cuando éste continuará bajo la potestad de la Aduana por los efectos legales.

El Consejo de la Empresa se compondrá de 8 miembros e seber: el Ministro de Economía, que lo preside; el Director General con el carácter de vicepresidente ejecutivo; el jefe del Departamento de Transporte Marítimo, Fluvial y Lacustre de la Subsecretaría de Transporte; el Superintendente de

## INSOLENCIA FASCISTA

El vespertino "El Debate", publicación confidencial y amarillenta que siempre se ha caracterizado por defender los intereses de los más turbos círculos plutocráticos, se permite injuriarnos por el carácter depurador, enérgico y responsable de nuestras campañas. Es natural que para quienes han identificado el periodismo con una deleznable y servil faena en provecho de sujetos que tienen muchas "cuentas" por saldar con los altos intereses de la patria, el lenguaje directo, franco y castizo, así como la defensa del patrimonio ideológico y material de nuestro Estado Democrático, les provoque irritada reacción.

"El Debate", históricamente considerado, es la ranga o residuo en descomposición que el fascismo europeo legara como subproducto a la América Latina, después de su abrupta liquidación en la última guerra mundial. No se explica de otra manera que, con sospechosa premura, haya saltado en socorro de un nazi quintacolumnista himetizado entre las páginas de la prensa democrática.

## PAL RECUPERACIONISTA CELEBRARA EL 25 SU 9.º CONGRESO ORDINARIO

Prosigue con toda actividad la preparación del Noveno Congreso General Ordinario del PAL, organizado por la Junta Ejecutiva de la fracción agrariorolista que preside el senador Blas Bello, y que tendrá lugar durante los días 23, 24 y 27 del presente.

El foro tendrá por objeto analizar la posición política del Partido y elegir la Junta Ejecutiva que presida los destinos de la entidad durante el período 1957-1959. El acto de apertura se realizará en el Salón de Honor del Congreso Nacional, a las 20 horas del día 23. La Junta Ejecutiva, que preside el senador Bello y que, a las 21 horas de hoy celebrará una comida en el Club Militar, está integrada por las siguientes personas: diputado Asdrúbal David Leiva, doctor Gómez Jiménez Pinochet, Plácido Contreras, Washington Tapia Moore y Hector Aravena Lira, en la mesa directiva; además, la forman los vocales señores Jorge Aravena Carrasco, Manuel Lagos del Solaz, Gustavo Martínez Vilches, Gustavo Rojas Rodríguez, Juan Vergara Varela, René Ramírez, Sergio Recabarren, Erasmo Massa Reyes, Jorge Mac-Gilroy, senador Edgardo Barrueto, diputado Carlos Quirós, Edmundo Novotny, José Dolores Vázquez, Fernando Escobar, Manuel Yáñez, Srta. Olga de Valdivia y jefes de departamentos nacionales.

## LA VEGA CENTRAL VISITO AYER EL SENADOR E. FREI

Una visita a la Vega Central efectuó en la mañana de ayer el candidato a la Presidencia de la República, senador Eduardo Frei Montalva, quien encontró amplia acogida por parte de los locatarios de ese establecimiento. Le acompañaron en su recorrido, que duró dos horas, quienes dirigieron, pertenecientes a los tres sindicatos de Comerciantes, Establecidos en la Vega, los diputados Manuel Hanuy y José Masalán. Los señores Manuel Fernández, Eugenio Fajana y Arturo Domínguez, los directivos del Sindicato de Cerveceros, invitó al candidato a una sesión especial para la próxima semana, la cual aceptó.

**EN SAN MIGUEL** — Más de mil personas asistieron a la comida de adhesión al señor Frei, ofrecida por los profesionales, industriales y comerciantes de San Miguel y La Cisterna. La manifestación tuvo lugar en el Parque Rosedal, siendo ofrecida por el doctor Luis Schimidt y el señor Emilio Salinas, de San Miguel; hicieron uso de la palabra, luego, los señores Ernesto Labarca y Claudio Leiva, de La Cisterna; el diputado don el tercer distrito, don Eduardo Simán, y el señor Frei.

extraordinario igual a un mes de sueldo por cada dos años de servicio, con un máximo de seis meses. Por otra parte, aquellos que cuenten con más de 25 años de servicios, el Estado les reconocerá los años que le faltan para completar 30 de imposiciones en la correspondiente Caja de Previsión.

**Vd. también está en lo SUYO**

Sólo Aerolíneas Argentinas puede darle, además de magnífico confort, el placer "extra" que nace del ambiente familiar, de hablar el propio idioma en amigable compañía. Vd. también disfruta ese placer de sentir que está en lo suyo.

**5 vuelos semanales directos a BUENOS AIRES**

**5 vuelos semanales a MENDOZA**

**AEROLINEAS ARGENTINAS** compañía

SANTIAGO, MONEDA 1124 - PUNTA ARENAS, ERRAZURIZ 824

**¡Tome ANDINA!...**

**¡Adelgaza los vinos!... ¡Los hace más frescos y agradables!**

No cambia su sabor porque no es mineral... Especial para diluir licores, jarabes y jugo de frutas naturales.

**PURA FRESCA CRISTALINA con cualquier licor combina**

**Andina SODA WATER. M. R.**

Salud... en burbujas...!

Téngala en su hogar \$240 docena



# Moderno equipo de rayos donarán hoy al Hospital San Juan de Dios

## ACTOS DEL "DÍA DE LA SALUD" DE LA SEMANA DEL NIÑO

Con la celebración del "Día de la Salud" pro-...  
seguirá hoy en Santiago el tradicional Semana del Niño, organizada por el Rotary Club.

La entrega de esta obra se efectuará a las 10...  
en el mismo momento de Rotar y en esta oportuni-  
dad el presidente de Rotar de Santiago, señor  
Enrique Curti Canobbio, pronunciará un discurso  
oficial de entrega de esta valiosa obra de bien  
social.

Una de las obras más importantes que se reali-  
zaron hoy es la entrega de un moderno equipo de  
rayos para la formación del Departamento de Radiología del Ser-  
vicio de Pediatría del Hospital San Juan de Dios.  
La entrega de esta obra se efectuará a las 10...  
en el mismo momento de Rotar y en esta oportuni-  
dad el presidente de Rotar de Santiago, señor  
Enrique Curti Canobbio, pronunciará un discurso  
oficial de entrega de esta valiosa obra de bien  
social.

Los de la institución rotaria a los...  
organismos oficiales y privados  
que están actuando en la Semana  
del Niño. "Gracias a su colabora-  
ción — dijo el Sr. Canobbio — hemos  
podido realizar una jornada que  
interesa a la colectividad y que  
ha logrado connotar su conciencia.  
Creemos haber logrado el ob-  
jetivo de que la ciudadanía se re-  
conoce por algunos de sus proble-  
mas que afectan los más pequeños que  
afectan al niño en todas las etapas  
de su desarrollo y estamos seguros  
que de esta jornada ha de quedar  
un apreciable remanente en el  
sentido de la colaboración que  
siempre atiende con generosidad  
y contribuye a que los problemas  
colectivos puedan encontrar solu-  
ciones que aseguren un mejor fu-  
turo al país.

En el Hospital San Juan de Dios se realizó a las 10 horas un acto organizado por el Dr. Raúl Muñoz con proyecciones de cine educativas y reparto de obsequios.  
Las damas de la Comisión de Salu-  
dad de la Obra Pública, que se  
reunieron a las 15 horas en el  
Hospital llevando obsequios a los  
niños recluidos.  
SESION EN EL ROTARY CLUB  
DE SANTIAGO. Bajo la presiden-  
cia de don Enrique Curti Canobbio  
se reunió ayer el Rotary Club  
de Santiago, concurriendo a  
este acto los representantes de las  
instituciones que van colaborando  
en la organización y desarrollo de  
la Semana del Niño.  
El presidente de esta junta, señor  
Enrique Curti Canobbio, tuvo a su  
cargo el desarrollo del tema cen-  
tral y manifestó los agradecimien-

Estuvieron también presentes los  
maestros que el sábado próximo  
serán objeto de especial homenaje  
con motivo de haber sido designa-  
dos para el cargo de profesores de  
la Obra Pública. En esta ocasión se  
realizó una conferencia pedagógica  
sobre "Importancia de formar buenos  
maestros de enseñanza".  
Estuvieron también presentes los  
maestros que el sábado próximo  
serán objeto de especial homenaje  
con motivo de haber sido designa-  
dos para el cargo de profesores de  
la Obra Pública. En esta ocasión se  
realizó una conferencia pedagógica  
sobre "Importancia de formar buenos  
maestros de enseñanza".

# OBRAS DE REGADÍO EN EL VALLE DEL RIO LOA

### Entrevista del Director de Riego con S. E.

El Presidente de la República...  
recibió en la mañana a don  
Dionisio Rostamello, Director  
de Obras Públicas, quien le  
informó sobre los trabajos  
que se están realizando en di-  
versas zonas del país.  
El señor Rostamello le dio a  
conocer la destinación de 70  
millones de pesos, con cargo  
al Plan Nacional de Rega-  
dío, para proseguir con los

trabajos del embalse Conchi...  
del río Loa, al interior de  
la zona de Obras Públicas,  
se financiará también la habilita-  
ción de las "Veredas" de  
Calama, el "Control" y pro-  
tección de aguas subterráneas  
de la zona de Obras Públicas,  
en "Quilque", entre el río  
Loa y la protección y perfe-  
cción del valle de El Loa, la  
continuación de las obras de  
regadío en la zona de  
regadío del Tamarugal.



El Excmo. señor Charles J. H. Daubanton, Embajador de Honduras, impuso las insignias en el Grado de Oficial de la Orden de Orange Nassau al señor Edmundo L. M. Peters, Director-Gerente de Philips Chilea, condecoración que le otorga S. M. la Reina de ese país, con motivo del aniversario de su natalicio. La reunión fue presenciada con la presencia de distinguidas personalidades del mundo de los negocios.

# Fiscal Rondanelli terminó primera etapa del sumario por la evasión

### Fiscal Montaldo tomó nuevas declaraciones

Con declaraciones prestadas por cuatro vigilantes del Servicio de Prisiones, el Fiscal don Luis Rondanelli Rondanelli instruye el sumario administrativo por la evasión desde la Penitenciaría de Guaymas. El Fiscal don Luis Rondanelli Rondanelli instruye el sumario administrativo por la evasión desde la Penitenciaría de Guaymas. El Fiscal don Luis Rondanelli Rondanelli instruye el sumario administrativo por la evasión desde la Penitenciaría de Guaymas.

# EN CIRCULACION BOLETIN N.º 46 DE IMP. INTERIORS

Acaba de aparecer el N.º 46 de Boletín de la Dirección General de Impuestos Interiores, correspondiente al mes de septiembre pasado, con material de suma importancia para el comercio, la industria y los contribuyentes en general. El Boletín, como siempre, destaca materias tales como "El aporte de una sociedad del activo y pasivo de un negocio, no constituye un retro particular del aporte, y sus valores no deben computarse, en consecuencia, en las rentas sometidas al impuesto global, completamente".

# Aspectos de su plan habitacional considerado Caja de EE. Particulares

### Cuenta con fondos propios para construir viviendas

En su última sesión, el Consejo de la Caja de Empleados Particulares, se consideró, asimismo, la inauguración de la moderna población EMPART N.º 5 entregada hace dos años en Valparaíso, filantrópica de acuerdo a dicho departamento de acuerdo con los informes y tasaciones del Departamento Técnico de la Caja.

# TRABAJO

COQUIMBO. Obreros de la Hacienda Tranculú del Servicio Nacional de Salud, han presentado un pliego de peticiones en demanda de mejoras económicas-sociales, de acuerdo a lo consignado en la Ley 12.432. Afecta a 88 trabajadores.

VALPARAISO. Se suscribió un acta de avenimiento en el diferendo planteado por 122 obreros del Sindicato Industrial Farmo-Químico del Pacífico, de Llay-Llay. El laudo establece reajustes de un 35 por ciento en las remuneraciones vigentes de todos los trabajadores y otras regalías sociales.

SANTIAGO. Quedó totalmente solucionado el conflicto que mantenían obreros de Farmo-Químico del Pacífico de esta ciudad, al obtener mejoras de un 35 por ciento en sus salarios actuales, de acuerdo a lo consignado en la Ley 12.432. Afecta a 88 trabajadores y otras regalías sociales.

Mediante ablas en los jornales de un 35 por ciento, se puso término a la discusión del pliego de peticiones presentado por obreros de Fábricas de Espejos, Vidrieras y R. S. de las siguientes firmas: Cruz y Cia., Zolano Ballester, Nolas y Cahrlin, Schellj y Belger, Ernesto J. Schellj, Carlos Solís, Stricker y Cia., Palmira Hueso, Felipe Margolin, Mauricio Zúñiga, Werner Wankel, Santiago Aguilari, Hijos, Juan Ramírez, Inodoro Los Ríos, etc.

CONCEPCION. Clientes enajenados y otros obreros de la Fábrica de Vidrios Planos Litram, fundaron sus contrerrestos económicos con la gerencia, al firmar un acta de entendimiento, que les concede ablas en sus salarios vigentes de un 35,25 por ciento y otros beneficios sociales.

El presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco envió una comunicación telegráfica al Ministro de Agricultura, solicitando se tomen medidas urgentes a fin de poner al día la situación del mercado nacional, con la traida indiscriminada de ganado de Argentina, favorecida por el rebaje de aforo decretada en el vecino país. Dicho rebaje otorga un 50 por ciento de abate a favor de los intermediarios, beneficiando a una mínima parte a los consumidores y causando graves perjuicios a la ganadería nacional y retardando la ejecución del Plan Nacional de Desarrollo Agrícola.

El Ministro don Mario Astorga, al transcribir esta comunicación a su colega de Relaciones Exteriores, insistió la conveniencia de obtener un informe oficial de lo que ocurre con el sistema de abate en la República de Argentina, ya que la situación denunciada con ese país y a los planes de desarrollo de la ganadería nacional que viene en marcha a su primer Gobierno.

# SOLICITAN MEDIDAS PARA EVITAR ANARQUIA EN MERCADO DE GANADO

El presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco envió una comunicación telegráfica al Ministro de Agricultura, solicitando se tomen medidas urgentes a fin de poner al día la situación del mercado nacional, con la traida indiscriminada de ganado de Argentina, favorecida por el rebaje de aforo decretada en el vecino país. Dicho rebaje otorga un 50 por ciento de abate a favor de los intermediarios, beneficiando a una mínima parte a los consumidores y causando graves perjuicios a la ganadería nacional y retardando la ejecución del Plan Nacional de Desarrollo Agrícola.

El Ministro don Mario Astorga, al transcribir esta comunicación a su colega de Relaciones Exteriores, insistió la conveniencia de obtener un informe oficial de lo que ocurre con el sistema de abate en la República de Argentina, ya que la situación denunciada con ese país y a los planes de desarrollo de la ganadería nacional que viene en marcha a su primer Gobierno.

# 7.º ANIVERSARIO DE ESCUELA DE LISIADOS

Con motivo de celebrar sus siete años de vida, la Escuela de Lisiados, realizará mañana a las 10 horas un acto artístico-literario con la participación de los alumnos del plantel, los que con su esfuerzo mantienen conjuntos sociales y teatrales.

# Nómina alfabética de los ciudadanos inscritos en las Secciones que se indican en cada caso, del Registro Electoral de la Comuna de Providencia

N.º de la inscripción	Ciudadanos inscritos (Apellido paterno y materno)	Profesión u oficio	Domicilio	Número del Carnet de Identidad	N.º de la inscripción	Ciudadanos inscritos (Apellido paterno y materno)	Profesión u oficio	Domicilio	Número del Carnet de Identidad	N.º de la inscripción	Ciudadanos inscritos (Apellido paterno y materno)	Profesión u oficio	Domicilio	Número del Carnet de Identidad
1	Alvarado Moore Patricia, S.P. Tranquila 2076		3021280	Santiago	20	Gatica Itabacocha, Berta; Hinderburg 567		1317128	Santiago	89	Pinto Marin, María; empleada fiscal; A. Pastenes 182		5296332	Stgo.
2	Aravena Bernades, Amalia; doméstica; A. Valde 2617		977379	Santiago	31	Grant Urrejola, María; Suedia 0101		3563457	Santiago	91	Puga Riquelme, Teresa; A. Italia 0489		1318318	Stgo.
3	Avería, Oyarzábal, Enrique; enfermera; Kellie 1270		954119	Santiago	32	Grant Urrejola, Jimena; Suedia 0113		3879215	Santiago	116	Puga Riquelme, Mercedes; cocinera; A. Condell 340		33603 F. Stgo.	
4	Ayala Estay, María; empleada doméstica; F. Froebel 1331		3822901	Santiago	33	González Figueroa, Alicia; empleada doméstica; A. Pastenes 136		8060612	Santiago	120	Poblete Arancibia, María; empleada social; A. Condell 691		3745974	Stgo.
5	Araya Martínez, Juana; Suedia 0113		1891139	Concepción	34	Gómez Ossa, Rosa; empleada particular; Gral. Córdova 1226		1266328	Stgo.	136	Pedraza Álvarez, Ana; Kellie 1200		3653240	Stgo.
6	Aquino, Rebeca; Lautaro 813		3402900	Santiago	100	González Figueroa, Hortensia; Teguelúa 1285		956768	Stgo.	137	Pizarro Pastor, Ana; D. Urzúa 2146		160340	Stgo.
7	Arriagada, María; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	120	González González, Fidelicia; Zanartu 1036		3070219	Stgo.	138	Pérez Ballester, Carmen; Capulín 2141		3182468	Stgo.
8	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	143	Guzmán Frontaura, María; E. Yáñez 1374		2503371	Stgo.	171	Poudanens Gómez, Silvia; E. Necochea 2380		1837801	Stgo.
9	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	148	Gallardo Arnedo, María; Bilbao 2704		3590633	Stgo.	182	Portales Portales, Matilde; Gral. del Canto 411		43136	Concepción
10	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	153	Galea Gómez, Olga; enfermera; A. Veras 248		43201	Rengo	176	Quésada Martínez, María; M. Montt 1643		3871903	Santiago
11	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	167	García Escalona, Eugenia; modista; A. Italia 1173		3424326	Stgo.	184	Quésada Opatzo, Ana; Bilbao 1175		130823	Temuco
12	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	174	Gutiérrez Gutiérrez, María; D. Velasco 2076		3401915	Stgo.					
13	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago	200	Gómez Cerde, Cecilia; enfermera universitaria; Sta. Isabel 982		3358500	Stgo.					
14	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
15	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
16	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
17	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
18	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
19	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
20	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
21	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
22	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
23	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
24	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
25	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
26	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
27	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
28	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
29	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
30	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
31	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
32	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
33	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
34	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
35	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
36	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
37	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
38	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
39	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
40	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
41	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
42	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
43	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
44	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
45	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
46	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
47	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
48	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
49	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
50	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
51	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
52	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
53	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
54	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
55	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
56	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
57	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
58	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
59	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
60	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
61	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
62	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
63	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
64	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
65	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
66	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
67	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
68	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
69	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
70	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
71	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
72	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
73	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
74	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
75	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
76	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
77	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227		450039	Santiago										
78	Arriagada Escobar, Ana; profesora; Huelmo 227													



DIPLOMACIA.— El Embajador de Su Majestad británica...

EN EL CLUB COQUIMBO-ATACAMA.— El viernes se efectuara en el Club Coquimbo-Atacama la manifestación de camaradería provincial...

DEL EXTRANJERO.— En S. A. S., ha llegado de Buenos Aires el señor Carlos Hummeres...

REUNIONES.— En casa de Luz María Díaz Valdes Rosello, un grupo de amistades le ofreció una manifestación el sábado pasado...

Viajes a la Exposición Internacional en Bruselas en abril de 1958

Con motivo del Pabellón Civitas del que la Santa Sede tendrá en Bruselas se ha designado una comisión presidida por el Nuncio Apostólico...



El señor Luis Henrique Acevedo recibe de manos del Embajador de Chile en Londres...

ENFERMOS.— Restablecida en Lima, la señora Elba Bustos Vergara de León...

MISA.— Hoy en la Iglesia de San Francisco, a las 9 horas, se oficiará una misa en memoria de la señora Inés Urzúa de Silva...

VIAJEROS.— En Zapallar el señor Emilio Letelier Valdes...

PRO FUNDACION PADRE A. HURTADO.

La Fundación Padre Alberto Hurtado, invita a visitar la venta de oportunidades...

DE NUEVA YORK.— Por el vapor "Santa Isabel", que llega mañana a Valparaíso, vienen de Nueva York...

TEATRO DE ENSAYO DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA.— Circula la siguiente invitación: "El Teatro de Ensayo tiene el agrado de invitar a usted al ensayo general de 'Comedia para asesinos'..."

COMIDA.— Un grupo de sus relaciones ofrecerán el sábado próximo una comida en el Club Militar...

HOGAR DE CRISTO.— El Hogar de Cristo ha recibido Coronas de Caridad, en memoria de las siguientes personas:

CONFERENCIA SOBRE EL TEATRO DE ANOUILH.— Hoy jueves, en el Instituto Chileno-Francés de Cultura...

INDUSTRIAL ELECTRICO JAPONES LLEGARA EL 22.— Procedente de México llegará el martes próximo a nuestro país el señor Shin Hori...

COMITE DE DAMAS LEONAS.— Hoy, en casa de la dama leonesa, señora María Eugenia de Bejarano...

ALTA MODA Helemose EN SUS DOS DIRECCIONES. SAN ANTONIO 360 y MERCED 820 LOCAL 10 CREDITOS

TAURUS Publicidad

EXPOSICION DE LUIS ARAYA ROBLES.



Mañana se clausurará la exposición del destacado pintor Luis Araya Robles, cuyos paisajes chilenos han llamado la atención del público...

EXPOSICION DE MOTIVOS ESPAÑOLES.— Continúa abierta en la nueva Sala Hispanica, ubicada en Amunátegui 447, 2º piso...

PROCEDENTES DE CALLAO.— Vienen las siguientes personas: señor Carlos Meier...

DEL EXTRANJERO.— Ha regresado al país, desde Estados Unidos, la hija del Cónsul en Nueva York, señorita Carmen Bravo Woodhouse.

PARTES DE MATRIMONIO.

Maximiliano Díaz Gálvez y Elena Valenzuela de Díaz, participan a Ud. el matrimonio de su hijo Juan Manuel con la señorita Bernardita Ojeda Parga...

JABON DEL Harem. Para lucir siempre el cutis limpio, terso y alaciopelado...

RESFRIOS Aniviol DOLORES

CURSO DE ECONOMIA DOMESTICA. COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO. Curso para Dueñas de Casa. Curso para Empleadas domésticas.

\$1.500. la mejor permanente en frío, líquidos legítimos norteamericanos. INSTITUTO DE BELLEZA VICTORIA SOTOMAYOR.

Champú HAMETA ESPECIAL SIN JABON NI ALCALI.

9 1 2 pies que ahorran un millón de pasos [y \$] DOS SEMANAS DE COMPRAS... jen un segundo! TODO UN MERCADO... jen un solo Refrigerador! PHILCO 1958 EL REFRIGERADOR NORTEAMERICANO HECHO EN CHILE. ¿Para qué batallar día tras día por la carne, los mariscos, las verduras, la leche, la manteca? Un Refrigerador perfecto, como lo es el PHILCO '58, le resuelve todo...



# EL SATELITE HA RECORRIDO YA DIEZ MILLONES DE KILOMETROS

LONDRES, 16. (UP).— El cohete que gira como el satélite artificial ruso en torno a la Tierra, está todavía más adelantado hoy y es probable que entre en la atmósfera en los próximos días y se desintegre, en opinión de hombres de ciencia británicos.

No hay indicios, por otra parte, de cuando esperen que el satélite mismo empiece a des-

cender. El "Sputnik" ha viajado ya más de 10 millones de kilómetros en torno a la Tierra, manteniendo el itinerario de su trayectoria calculada. Las señales de radio siguen "buenas", según un puesto de observación británico, pero ahora se trata de un tono sostenido y no el "canto de grillo" de los primeros días.

Radio Moscú informó que hasta las 15 GMT de hoy, el satélite y el trozo de cohete que se desplaza delante de él, habían totalizado más de 10.500.000 kilómetros en sus revoluciones en torno a la Tierra. Mañana en la mañana añadirá el satélite 14 minutos de retraso del cohete, o una distancia aproximada de 5.000 kilómetros. Por la tarde esa diferencia habrá aumentado a 17 minutos.

con entusiasmo la trayectoria del artefacto, y se publican toda clase de folletos sobre él. El último, según Radio Moscú, es un libro sobre "Viajes a los mundos distantes", sobre exploración interplanetaria, basado en los trabajos e ideas de Konstantin Tsiolovsky, considerado el "padre" de los satélites artificiales.

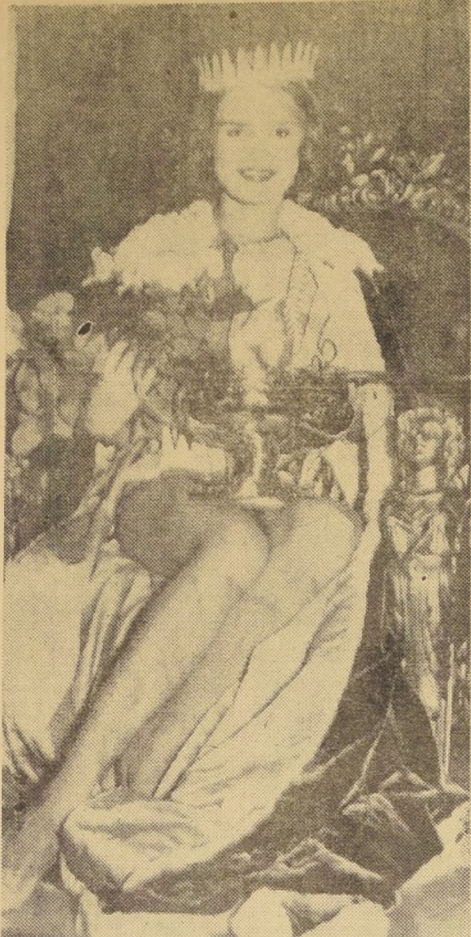
En otra publicación, A. V. Topchiyev, miembro de la Academia Soviética de Ciencias, dice que los científicos rusos probaron los primeros impulsores de cohetes a comienzos de la década de 1930, "mucho antes que se construyesen en Occidente".

El científico, que dio a conocer su trabajo en "Pravda", expresa que los rusos empezaron su investigación de motores a propulsión en 1930, mientras que las primeras pruebas de tierra se hicieron en laboratorios de cohetes en 1932, y se lanzó el primer cohete en 1933. Topchiyev menciona también varios

proyectos de los científicos soviéticos, en los cuales ya están trabajando, como un reactor nuclear que funciona con hidrógeno pesado en lugar de uranio, y la construcción de un desintegrador de átomos de 50 mil millones de electrones voltios, que los rusos dicen será el más grande del mundo.

"Flota Roja", diario oficial de la Armada rusa, anuncia, por su parte, que se cumplió con éxito la prueba de lanzar un perro dentro de un cohete a una altura de 210 kilómetros. Dice que el perro fue aislado en un globo, junto con instrumentos y cámaras fotográficas, para registrar sus reacciones, y que después de ser lanzado en paracaídas a la Tierra, quedó en buenas condiciones físicas.

Los rusos vienen realizando experimentos con animales desde hace varios años. La altura mayor a que habían enviado animales, según anuncios anteriores, era de 100 kilómetros.



LONDRES.— La bella Marita Lindahl, de Finlandia, aparece sentada en su trono después de haber sido coronada "Miss Mundo de 1957", en el Salón de Baile Lyceum, de esta ciudad, en las últimas horas del 14 de octubre. Tiene 18 años de edad y posee una figura esbelta. (Radiofoto UNITED PRESS).

# Reina Isabel inició su visita a Estados Unidos

JAMESTOWN (Virginia), 16 (UP).— Isabel II de Gran Bretaña, llegó hoy a esta localidad, en la que es su primera visita como monarca reinante a la tierra que hace 250 años recibió a los pioneros británicos que iban a construir un nuevo imperio de Inglaterra y dar principio a la restauración del país que a la postre iba a independizarse de la corona y a constituir la más poderosa, rica y floreciente nación del mundo occidental, Estados Unidos.

La Reina descendió del avión de la Real Fuerza Aérea Canadiense, que la trajo en compañía del Príncipe Felipe y de su comitiva, para encontrarse en un ambiente igual al de la colonia. Fue recibida por miles de norteamericanos que la saludaron con tanto entusiasmo como en aquellos lejanos días hubieran los colonos recibido a su soberano de las islas.

Isabel eligió Jamestown para hacer su entrada en Estados Unidos, con el objeto de asistir a las ceremonias con que se celebrará el 350.º aniversario de la fundación de la primera colonia de gente de habla inglesa en el Nuevo Mundo. Isabel vino a Estados Unidos hace seis años, cuando solo era princesa heredera de la corona.

Mañana Isabel y Felipe se dirigirán a Washington, donde comenzarán para ellos otros cuatro días de gira en el Nuevo Mundo. Isabel vino a Estados Unidos hace seis años, cuando solo era princesa heredera de la corona.

El resultado del paro de 100.000 trabajadores que reclaman aumentos de salario a un país sin Gobierno que no se puede conciliar nada, fue una inesperada situación caótica en todos los continentes de Francia. Aunque la inminencia de la huelga se conocía desde el lunes, nadie previó su magnitud. El paro puede costar a Francia 40.000 millones de francos (95 millones

de dólares) por pérdida de producción. El suministro de energía eléctrica se restableció poco antes de las seis de la noche, unas 14 horas después de cuando, y el Metro (tren subterráneo) pudo reanudar su servicio a la hora crítica.

El cura párroco y los campesinos fueron decapitados a golpes de machete por la banda, que los sorprendió en una hacienda del Departamento de Tolima, duramente agitado por la violencia en los últimos años. El obispo de Ibagué, capital del Departamento, Monseñor Arturo Villegas dio cuenta del asesinato en un mensaje a la Junta Militar de Gobierno, en el cual dice que en su Departamento han muerto no menos de 20.000 personas a manos de bandas armadas, desde 1948.

La Junta Militar de Gobierno dio cuenta del trágico asalto en una declaración entregada a la prensa, en la cual da el pésame a la iglesia y pide el apoyo de todo el país para pacificarlo totalmente en los diez meses siguientes. La Junta de Gobierno impartió órdenes a fuerzas regulares del ejército para que persigan a la banda de forajidos que dio muerte al párroco Teodoro Sánchez, de 70 años de edad.

Los hospitales tuvieron que cerrar los generadores de emergencia, los restaurantes y cafés, salieron llenos, no pudieron servir el

# Bandidos asesinaron a sacerdote de 70 años

BOGOTÁ, 16.— (UP).— Una banda de 200 forajidos asesinó a un septuagenario cura párroco y a cuatro campesinos, en una hacienda, región agrícola del Departamento de Tolima, provocando una declaración de la Junta Militar de Gobierno en la cual promete que

pacificará al país ante de agosto del año próximo.

El cura párroco y los campesinos fueron decapitados a golpes de machete por la banda, que los sorprendió en una hacienda del Departamento de Tolima, duramente agitado por la violencia en los últimos años. El obispo de Ibagué, capital del Departamento, Monseñor Arturo Villegas dio cuenta del asesinato en un mensaje a la Junta Militar de Gobierno, en el cual dice que en su Departamento han muerto no menos de 20.000 personas a manos de bandas armadas, desde 1948.

# El Gobierno Argentino obtuvo préstamo de 27 millones de dólares

BUENOS AIRES, 16 (UP).— La banca privada de Estados Unidos, por primera vez en los últimos veinte años, hizo hoy un préstamo de 27 millones de dólares a la República Argentina.

La concesión del préstamo con un grupo de nueve Bancos de Nueva York y Boston — todos correspondientes del Banco Central de Argentina —, fue anunciada esta tarde "con gran beneplácito" por Carlos Coll Benegas, presidente del Banco de la Nación Argentina.

Suavizó Coll Benegas que el préstamo es del tipo "revolving", y pagará el interés corriente en Estados Unidos de tres y siete octavos, con una suma adicional por comisión.

"Es más de lo que pedí — repitió —, y en este aspecto estoy muy satisfecho. El crédito por un año será para el Banco Central de Argentina".

Mucho me agrada la actitud de los Bancos participantes al solicitar Argentina su primer préstamo en los últimos veinte años, y creo que el comienzo de relaciones más estrechas entre el mercado financiero de Estados Unidos y mi país".

Señaló Coll Benegas que el crédito dará al Banco Central los dólares que necesita Argentina en este momento.

La Cámara, fundada hace 40 años, es el único organismo que en Gran Bretaña se especializa en el fomento del comercio recíproco entre este país y las Repúblicas Latinoamericanas.

Los miembros del Consejo y el Comité de Relaciones Exteriores de la Cámara, que actuaron como entusiastas del acto de esta noche, fueron representantes típicos de los principales intereses industriales, comerciales y financieros británicos vinculados a la América Latina.

El incendio de materias inflamables en B. Aires

BUENOS AIRES, 16 (UP).— Cinco Compañías de Bomberos están combatiendo un enorme incendio que estalló más o menos a las tres de esta tarde en las bodegas Catalina, del barrio de la Boca.

Una gran cantidad de tambores de gasolina y otras materias inflamables que hay en la bodega están ardiendo en estos momentos, o haciendo explosión.

**STUDEBAKER**

**Repuestos**

Ensamblados V-5  
Ensamblados R-17

Para Comandantes y Camiones.

Ensamblados para Champion y camionetas 2R-5.

Gran Stock de repuestos legítimos Studebaker.

Descuentos especiales a los Garages y dueños de flotas.

Despachos rápidos a provincias.

**IMPORTADOR**

**José Bonacic P.**

AVDA. BEAUCHEF 1369  
FONOS 91863 y 92974

# 300.000 obreros en huelga en Sao Paulo

SAO PAULO, 16.— Se cumplieron las primeras 24 horas de la huelga, comenzada a la primera hora del día 15, con algunos incidentes que, sin embargo, no alcanzaron a proporciones, en opinión de las autoridades.

En los talleres de la Ford Motor Company y la empresa Vegam, pilotos de huelguistas apedregaron las instalaciones y a los serenos a cargo de la vigilancia, durante la noche. Los industriales informaron que so-

licitaban la intervención del Gobierno Federal (National), por estimar que el del Estado de Sao Paulo no ofrece garantías de seguridad para sus fábricas.

Durante el día de hoy se llegaron nuevos grupos a los huelguistas, los que se cree que ahora llegan a 300.000. Los sindicatos piden aumentos de hasta el 45 por ciento sobre los salarios actuales. Sobre esa base intentaron intervenir las autoridades del Ministerio del Trabajo del Gobierno federal, pero los patronos no aceptaron las demandas.

Los huelguistas anunciaron que están dispuestos a mantener el paro hasta que logren mayores salarios, pero las empresas dicen que no accederán a acuerdo alguno bajo la presión de la huelga.

Los trabajadores de los talleres gráficos de los diarios se participan en el movimiento, por lo que la prensa sigue apareciendo.

No obstante la huelga, las actividades comerciales de la ciudad se mantienen normales, y no ha habido despliegues especiales de fuerzas de policía.

# REUNION DE CAMARA DE COMERCIO LATINOAMERICANA EN LONDRES

LONDRES, 16.— (UP).— La Cámara de Comercio Latinoamericana celebró anoche su banquete anual, con el Ministro de Estado de Relaciones Exteriores, David O'Mahony-Gore, como invitado de honor.

Entre los conmensales estuvieron los jefes de misión o Encargados de Negocios de las 20 Repúblicas latinoamericanas y altos funcionarios británicos de Relaciones Exteriores, Hacienda, Comercio Exterior y el Banco de Inglaterra.

La Cámara, fundada hace 40 años, es el único organismo que en Gran Bretaña se especializa en el fomento del comercio recíproco entre este país y las Repúblicas Latinoamericanas.

Los miembros del Consejo y el Comité de Relaciones Exteriores de la Cámara, que actuaron como entusiastas del acto de esta noche, fueron representantes típicos de los principales intereses industriales, comerciales y financieros británicos vinculados a la América Latina.

**LIMPIAY PROTEJE**

**ROYAL TRITON**

10-30

su motor!

DETERGENTE ANTIOXIDANTE ANTICORROSIVO VISCOSIDAD múltiple

Cambie hoy mismo por ROYAL TRITON de UNION OIL COMPANY de California

Agentes Generales DUNCAN FOX & Co. LTD.

Agencia de "La Nación"

ROBERTO CARRASCO ORTEGA

Arturo Prat 1561

**SERVICIO NACIONAL DE SALUD**

Llamado a Concurso para cargos de Médicos Generales de Zonas

El Servicio Nacional de Salud ha resuelto llamar a Concurso a 30 plazas para cargos de Médicos Generales de Zonas a través del país.

Mayores informaciones en la Sub-Dirección General, Mac-Iver 541, 4.º piso. El concurso se cerrará el 26 de octubre de 1957, a las 12 horas.

**EL DIRECTOR GENERAL**

**Ultima partida**

de las afamadas maquinas de tejer

SUPER SPEED KNITTING MACHINE

OFRECEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA YA QUE POR DECRETO N° 4932 HA QUEDADO PROHIBIDA LA IMPORTACION DE MAQUINAS DE TEJER DE TIPO CASERO.

TEJE CANUTON ELASTICO - CIRCULAR - SEMI-CIRCULAR, ETC. EN FORMA AUTOMATICA

**REPRESENTANTES EXCLUSIVOS**

**IMPORTADORA ANDINA**

Estado 215 - 8o piso

**Más de 60 millones de personas se afeitan con la máquina Gillette de una pieza**

VOELTA ¡Se abre!

ZAS! ¡hoja nueva!

VOELTA ¡Listo para usar!

**Compre ahora la suya por sólo \$ 1.500.-**

La popularidad de la máquina de afeitar Gillette de una pieza es universal. Más de 60 millones de hombres en el mundo han comprobado que la máquina Gillette de una pieza es el más moderno instrumento de precisión para afeitarse a diario, rápida y cómodamente.

Y ahora es su oportunidad de disfrutar de mejores afeitadas con la nueva máquina Gillette TV de una pieza, pues se está vendiendo a un precio nunca visto, el más bajo a que se ha ofrecido una máquina Gillette de una pieza. La máquina Gillette TV viene con un expedidor de Hojas Gillette Azul con depósito para las hojas usadas, todo en un lujoso estuche de plástico.

**¡Compre su máquina Gillette TV hoy mismo!**

**Pelotas y raquetas para tenis**

RAQUETA "PROSSER" Super Phenomenon, sin encordar. .... \$ 5.530.-

PHENOMENON, sin encordar ..... \$ 5.340.-

PELOTAS "PHILLIPS" (Doc) ..... \$ 2.600.-

**RICARDO BESA V. Sucesor de BESA, FERNANDEZ LTDA.**

ALAMEDA 866 - FONOS 85269-80560

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE ARQUITECTURA**

Solicítense Propuestas Públicas para la ejecución de las Ampliaciones y Terminaciones del Instituto Comercial de Antofagasta con un Presupuesto Oficial de \$ 18.294.967,26.

Las Propuestas se abrirán en las Salas de Despacho del señor Intendente de la Provincia de Antofagasta y del Director de Arquitectura de esta ciudad, el día 3 de noviembre próximo, a las 16 horas.

Bases y antecedentes se podrán consultar en el Archivo Técnico de la Dirección.

Santiago, 16 de octubre de 1957.

**EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA**

**COPEC**

**CIERRE DE REGISTROS**

Para los efectos que más adelante se indican, los Registros de Accionistas permanecerán cerrados desde el día 29 de octubre al 23 de noviembre de 1957, ambos días inclusivos.

**JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS**

El Directorio ha acordado convocar a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 23 de noviembre de 1957, a las 11.30 horas, en el Salón Sur del Hotel Carrera.

**DISTRIBUCION DE ACCIONES LIBERADAS**

En conformidad a los acuerdos adoptados por la Junta Extraordinaria de Accionistas verificada el 25 de mayo de 1957, aprobados por Decreto Supremo N° 8.338 de fecha 17 de septiembre de 1957 del Ministerio de Hacienda, el Directorio ha resuelto proponer a la Junta la capitalización de las utilidades obtenidas en el ejercicio terminado el 30 de junio último y la emisión de 3.675.000 acciones liberadas, con cargo a esa capitalización, que se distribuirá entre los accionistas que figuran como tales el día del cierre del Registro, lo que se anuncia más arriba. De aceptarse esta sugerencia, las acciones liberadas se entregarán en proporción de una por cada cuatro que el accionista posea a la fecha de dicho cierre.

SANTIAGO, octubre de 1957.

**MANUEL ZANARTU CAMPINO**  
Director-Gerente

**CAJA DE COLONIZACION AGRICOLA INGENIERO AGRONOMO**

**Concurso de Antecedentes**

Llámanse a concurso de antecedentes para nombrar Ingeniero Agrónomo, grado 6.º, de la Planta Permanente de esta Institución, con sueldo mensual de \$ 78.470.— más asignación familiar de \$ 4.700.— por carga.

Este concurso se cerrará el viernes 25 del presente, a las 10 horas.

Las bases pueden solicitarse en la Oficina del Personal de esta Caja (Huérffanos 1609), diariamente, de 9 a 16 horas.

**JORGE DE LA CERDA LEMUS**  
Vicepresidente Ejecutivo

**PROPUESTAS PRIVADAS POR ESTRUCTURAS METALICAS**

Llámanse a propuestas privadas para la confección y colocación de la techumbre metálica de la Bodega Silos de Osorno.

Los antecedentes pueden retirarse en Alameda Bernardo O'Higgins 1170, 8.º piso, Departamento de Construcciones, hasta el 29 del presente.

**EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO**



### EISENHOWER HABLO EN LA ASAMBLEA DE LA SOCIEDAD INTERAMERICANA DE PRENSA

WASHINGTON, 16. — (UP). — El Presidente Eisenhower eligió hoy a los miembros de la Sociedad Interamericana de Prensa por dar información que conduca a las naciones del hemisferio occidental por un "verdadero camino de la Asociación", y dijo que una prensa libre e imparcial puede contribuir sustancialmente a unir las Américas en "una poderosa fuerza de libertad y seguridad".

El Presidente habló en la sesión inaugural de la decimotercera asamblea general de la Sociedad Interamericana de Prensa. Eisenhower pidió que "ampia compren- sión del otro lado" al cubrir la vida económica y política de las naciones interamericanas. "En la Asociación de todas las Américas radica una poderosa fuerza para la libertad y la seguridad en el mundo", dijo el Jefe del Ejecutivo. "Todos nosotros somos muy es- peranzados para predicar y enseñar e informar acerca de nuestro proce- dimiento no del otro", dijo Eisen- hower. Añadió que proveer infor- mación completa eliminaría el en- tregamiento y ayudaría a solventar los problemas hemisféricos con espiri- to de conciliación.

### VUELTA AL MUNDO EN MOTOCICLETA

BOLOÑA, (ANSA). — El conocido campeón de motocicli- smo Leopoldo Tartarini y su ami- go Giorgio Monetti, partieron desde Bolonia con una moto- ciclada, 175 de turismo, para dar la vuelta al mundo. Recorrerán 55.000 kilómetros en su motocicleta en un tiempo aproximado de 6 meses, cru- zando cinco continentes y pa- sando por Belgrado, Salónica, Estambul, Angora, Teherán, Bombay, Singapur, y después importantes ciudades de Aus- tralia, América Central y Meri- dional, África del Sur y Túnez.

**la nueva MODALIDAD en la boite HANGA-ROA!**  
\$ 2000.-  
MENUS DE LUJO a elección, con una exquisita variedad de platos, de martes a viernes.  
Baile, cene y diviértase... con los mejores shows y las mejores orquestas.  
la boite del Carrera lo espera.

### APLAZADA REVANCHA DE MITEFF Y DE JOHN

SYRACUSE, 16. — (UP). — Norm Rothschild, promotor de boxeo, anunció hoy que ha sido aplazada la revancha entre el argentino Alex Miteff y el norteamericano Mike De John, que había sido señalada para el ocho de noviembre. Agregó el promotor que se acordó el aplazamiento porque el grupo de técnicos de televi- sión de la National Broadcasting Company deberá transmitir el día nueve un artículo de fútbol en Baltimore y no le sería posible trasladar aquí sus equipos para la pelea Miteff-De John. Los programas presentados por Rothschild dependen de la televi- sión para producir utilidades.

"Espero reunir aquí a los mu- chachos para una pelea que po- siblemente tenga efecto en di- ciembre", dijo Rothschild. "No puedo estar seguro de la fe- cha". "Es cuestión de reunirnos nue- vamente con sus managers y con el International Boxing Club para determinar una fecha con veniente a la televisión". De John sorprendió a los apostadores cuando venció por knockout en el primer asalto a Miteff el lunes siete. Acto seguido dijo que daría a Miteff la revancha ansiada por éste.



NACIONES UNIDAS (Nueva York). — V. V. Kuznetsov, de Rusia Soviética (derecha), estre- cha la mano del Ministro de Estado británico, comandante Allan Noble, antes de iniciarse la reunión de la Comisión Primera de Política, de las Naciones Unidas, el 16 de octubre. A la izquierda, conversando con otra persona, está el embajador de Estados Unidos ante la NU, Henry Cabot Lodge. El asunto en discusión es el desarme. — (Radiofoto UNITED PRESS).

### Siria denuncia concentración de fuerzas turcas en su frontera

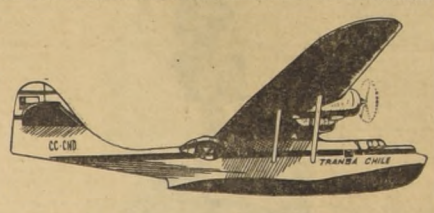
NACIONES UNIDAS, 16 (UP). — Siria pidió hoy, con urgencia, que las Naciones Unidas to- men medidas contra lo que calificó de situación "intolerablemente peligrosa", derivada de la concentración de tropas turcas en su frontera, porque las posiciones que ocupan "presagian la inminencia de un ataque".

En nota dirigida al presidente de la Asamblea General, Sir Leslie Munroe, Siria lanza, al mis- mo tiempo, acusaciones apenas disimuladas, in- sinuando que las naciones occidentales hacen es- fuerzos por derrocar al actual régimen sirio, pero la nota no menciona país alguno, excepto Turquía.

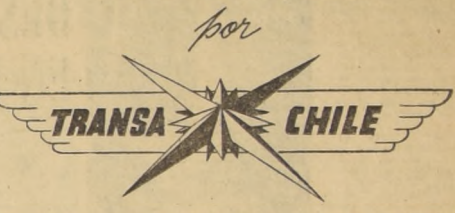
La delegación turca a la presente reunión de la Asamblea, no hizo comentarios, limitándose a informar que había leído el texto de la queje- ra siria. El Ministro de RR. EE. sirio, Salah El Bitar, que asiste a las sesiones de la Asamblea, no ha hecho misterio de su creencia de que Estados Unidos es responsa- ble de la presión que se ejer- ce contra su Gobierno, que se ha inclinado hacia la Unión Soviética y está siendo abastecido de armas fabricadas en países co- munistas. Bitar dijo a la United Press que el Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, y la delegación norteamericana ante la NU, pueden tener pa- pel importante para impedir un choque armado en Cercano Oriente. "Hemos llevado la cues- tión a la Asamblea General pa- ra evitar que la situación em- peore y se produzca un choque", añadió Bitar. Dulles ha dicho que recibiría a Bitar para conversaciones pri- vadas, si éste lo solicita. Pero Bitar no ha hecho gestión algu- na en ese sentido y hoy declinó comentar cuando se le preguntó si trataría de entrevistarse con Dulles. La nota siria dice que las tro- pas turcas, "que suman varias divisiones", están concentradas en un pequeño sector, cerca de su

## Fondo de Fomento Económico para países subdesarrollados

NACIONES UNIDAS, 16. — (UP). — Naciones Unidas, Chile, México, Venezuela y otras naciones (11 en total), pro- pusieron hoy el establecimiento de un fondo de fomento económico de las Naciones Unidas para ayudar a los países insuficientemente desarro- llados. El proyecto de resolución, so- metido a la consideración de la co- misión económica y financiera de la Asamblea General de las Naciones Unidas, tendría que crear ese fondo a más tardar el primero de enero de 1960. El plan contempla la creación de una comisión preparatoria de no más de 11 representantes de Gobiernos miembros de las Naciones Unidas pa- ra redactar los reglamentos sobre administración del fondo, los pro- puestas reglamentos serán sometidos a consideración de todos los miem- bros de las Naciones Unidas y de sus organismos especializados el prime- ro de mayo próximo, y a continua- ción se les enviará al Consejo Eco- nómico y Social, el que hará las recomendaciones correspondientes a la Asamblea General del año próxi- mo. La proposición envuelve un llama- miento a todos los miembros de las Naciones Unidas, en el sentido de que den toda la ayuda que les sea posible para el desenvolvimiento eco- nómico de esos países subdesarrol- lados. Este fondo, que necesitaría un ca- pital inicial de 300.000.000 de dóla- res, sería financiado principalmente con contribuciones voluntarias anual- es de los Gobiernos miembros de la organización y "otros". El fondo haría préstamos u obse- quios a los Gobiernos únicamente pa- ra fines de desarrollo económico que no pudieran ser financiados por las instituciones existentes. Un director general administraría el fondo con acuerdo a la política trazada; por una junta de direc- torio consistente en miembros de los países contribuyentes principales y de los países subdesarrollados. Las re- soluciones de la junta de directores se aprobarían por mayoría de votos.



### TEMUCO-PTO. MONTT Y COYHAIQUE



### PASAJEROS Y CARGA.

INFORMESE EN NUESTRA OFICINA DE VENTAS AGUSTINAS N° 1161 LOCAL N.º 4 — TELEFONO 86281

### PADRE DE AGOSTINI VUELVE NUEVAMENTE A ZONA PATAGONICA

GENOVA, 16 (UP). — El sacer- dote alpinista italiano Alberto M. de Agostini, de 74 años de edad, partió ayer de aquí hacia Amé- rica del Sur en el transatlántico "Augustus", para iniciar una nue- va expedición en la cordillera pa- tagónica. El sacerdote salesiano, veterano de nueve expediciones en los An- des, proyecta servir de asesor del industrial y también trepador de montañas, Guido Monino, en su intento de conquistar el monte Faine, de unos 3.200 metros de altitud, y los picachos conocidos como "Torres Paine". Con el padre De Agostini viaja el guía italiano Luigi Marzasse. El resto de la expedición, que in- cluye otros siete guías, partirá más tarde.

TOMESE ESTA COPA, ESTA COPA DE IMPUESTOS  
CORPORACION VITIVINICOLA DE CHILE

## BANCO DE CHILE

SE COMPLACE EN COMUNICAR A SU DISTIN. GUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL, QUE RECIBE DINERO EN DEPOSITOS A UNO O MAS MESES PLAZO, PAGANDO VENTAJOSAS TASAS DE INTERES.  
CONSULTE LAS NUEVAS CONDICIONES EN SU OFICINA CENTRAL Y EN LAS SUCURSALES DESDE ARICA A MAGALLANES.

## El CREDITO más CONVENIENTE LO DA ELECTRO RADIO

REFRIGERADORES NACIONALES E IMPORTADOS  
LAVADORAS "HOYER" "MIELE" Y "MADRESA"  
COCINAS ELECTRICAS Y A GAS

JUGUERAS, BATIDORAS, OLLAS A PRESION, ENCEDORAS "FAXIR" "FAMELA" "SINBOLEN" "SAHIB"  
EXTRACTORES DE AIRE, PLANCHAS ELECTRICAS, BALANZA "DETECTO" PARA EL BAÑO (U. S. A.)

IMPORTADORA **Electro Radio LTDA.**  
AHUMADA 19  
SAN ANTONIO 339 — SAN ANTONIO 401.

## CHAVES SALVO & CIA.

VAPOR A EUROPA  
Vapor nacional chileno zarpará para EUROPA a fines de octubre en curso.  
Recibe carga para Alemania Occidental, Italia, España. Dispone espacio para 4.600 toneladas.  
A la carga el 22 de octubre.  
Fletes y pormenores:  
**CHAVES SALVO & CIA.**  
COMPANIA 1068, 5.º PISO, TELEFS.: 66324, 66782.  
— SANTIAGO —

## Llegó la Primavera...

Haga su nido con los **50 MILLONES** OCTUBRE

Entero \$ 4.000.- Vigésimo \$ 200.-

# Polla 20

AG. GRAL. PROP. POKLA: LAGOS DEL SOLAR



# Hace 117 años que llegaron a Valparaíso los primeros barcos movidos a vapor

## El "Chile" y el "Perú" entraron al puerto entre salvajes y ovaciones cumpliendo una de las iniciativas del gigantesco hombre de empresa Guillermo Weellwright

VALPARAISO.— Hace 117 años que Valparaíso vio entrar por primera vez en sus aguas a dos barcos que no eran movidos por la fuerza de los vientos. Los comandantes, respectivamente, George Peacock, habiendo entrado el 14 de agosto de 1840 y el "Chile" y el "Perú", y 180 días el "Perú" y 220 días el "Chile" (ambos) presidiendo de barcos para la cruce y comedios camarotes para los pasajeros y la tripulación.

Estos dos barcos eran el "Chile" y el "Perú", con cascos de madera, ligeros en construcción por grandes ruedas a vapor y estibadores, accionadas por máquinas de vapor a vapor de 300 caballos de fuerza. Los comandantes, George Peacock y el "Chile" y el "Perú", y 180 días el "Perú" y 220 días el "Chile" (ambos) presidiendo de barcos para la cruce y comedios camarotes para los pasajeros y la tripulación.

El momento a Guillermo Weellwright en Valparaíso muestra la actividad del puerto cultural al gran británico que realizó en nuestro país las más importantes obras de progreso en los mediados del pasado siglo.

El momento a Guillermo Weellwright en Valparaíso muestra la actividad del puerto cultural al gran británico que realizó en nuestro país las más importantes obras de progreso en los mediados del pasado siglo.



El momento a Guillermo Weellwright en Valparaíso muestra la actividad del puerto cultural al gran británico que realizó en nuestro país las más importantes obras de progreso en los mediados del pasado siglo.

## ANIVERSARIO DE LA COMUNA LAS CONDES

Las Condes.— El Rotary Club de esta comuna ha preparado un programa de festejos para conmemorar la celebración de la Municipalidad con motivo de cumplir su vigésimo aniversario.

Las Condes.— El Rotary Club de esta comuna ha preparado un programa de festejos para conmemorar la celebración de la Municipalidad con motivo de cumplir su vigésimo aniversario.

## RESTAURACIÓN DE FONDOS PARA TRABAJOS EN PUENTE CARRETERO EN CAUTIN

Talcahuco.— Atendiendo una petición formulada por el diputado por la zona de Talcahuco, don Manuel Moya, se ha acordado el estudio de un proyecto de ley que permita la restitución de fondos destinados a trabajos en el puente carretero en Cautín.

Talcahuco.— Atendiendo una petición formulada por el diputado por la zona de Talcahuco, don Manuel Moya, se ha acordado el estudio de un proyecto de ley que permita la restitución de fondos destinados a trabajos en el puente carretero en Cautín.

## SEMANA DEL NIÑO EN LA COMUNA LLAY-LLAY

Llay-Llay.— Bajo el auspicio del Rotary Club de esta ciudad, se inició el programa de la Semana del Niño, que hoy se realiza en un acto de homenaje a la familia y al niño.

Llay-Llay.— Bajo el auspicio del Rotary Club de esta ciudad, se inició el programa de la Semana del Niño, que hoy se realiza en un acto de homenaje a la familia y al niño.

## MISMA EN MEMORIA DE DON RAUL HERNANDEZ

Valparaíso.— Hoy, a las 10 horas, en la Parroquia de la Virgen del Mar, se oficiará una misa en memoria del Sr. Raul Hernandez.

Valparaíso.— Hoy, a las 10 horas, en la Parroquia de la Virgen del Mar, se oficiará una misa en memoria del Sr. Raul Hernandez.

## DIAS DE LA RECREACION EN SEMANA DEL NIÑO SE CELEBRA EN VALPARAISO

Valparaíso.— El "Día de la Recreación" en la Semana del Niño se celebró por el Rotary Club, se realizó un picnic en Laguna Verde.

Valparaíso.— El "Día de la Recreación" en la Semana del Niño se celebró por el Rotary Club, se realizó un picnic en Laguna Verde.

## DEMANDAN A LOTEADOR DE LA POBLACION LAS CASAS DE CERRO NAVIA

Las Barrancas.— Fernando Barona, corresponsal, en la Municipalidad celebra ayer sesión extraordinaria para considerar los graves antecedentes relacionados con el loteamiento de la población de las Casas de Cerro Navia.

Las Barrancas.— Fernando Barona, corresponsal, en la Municipalidad celebra ayer sesión extraordinaria para considerar los graves antecedentes relacionados con el loteamiento de la población de las Casas de Cerro Navia.

## SALON DE PRIMAVERA EN CASA DE CULTURA

Núroa.— En la Casa de la Cultura de Núroa se efectuó el Segundo Salón de Primavera, en el que participaron los señores Jaime B. Barrios, Jovino Ojeda y Vladimir Dragosevic.

Núroa.— En la Casa de la Cultura de Núroa se efectuó el Segundo Salón de Primavera, en el que participaron los señores Jaime B. Barrios, Jovino Ojeda y Vladimir Dragosevic.

## DESTACAN PATRIOTICA LABOR DEL EJERCITO

Punta Arenas.— La Radio Militar Austral realizó en esta ciudad un curso de divulgación folclórica al cual se presentaron numerosos grupos de artistas locales.

Punta Arenas.— La Radio Militar Austral realizó en esta ciudad un curso de divulgación folclórica al cual se presentaron numerosos grupos de artistas locales.

## AEROSONDA CAYO EN ZONA DE LOS ANDES

Los Andes.— En el fondo de una quebrada en el lugar "Los Lloros", don Ramon Gonzalez, propietario de una yerbería en esta ciudad, encontró un aerosonda que llevaba el número 742808.

Los Andes.— En el fondo de una quebrada en el lugar "Los Lloros", don Ramon Gonzalez, propietario de una yerbería en esta ciudad, encontró un aerosonda que llevaba el número 742808.

## AUMENTA SERVICIO DE TAXIBUSES DE QUILPUE A VIÑA Y VALPARAISO

Quilpue.— En breve se pondrá en circulación un total de 35 "taxis" de servicio de locomoción colectiva que hacen el recorrido de Quilpue a Valparaíso.

Quilpue.— En breve se pondrá en circulación un total de 35 "taxis" de servicio de locomoción colectiva que hacen el recorrido de Quilpue a Valparaíso.

## SEMANA DEL NIÑO EN ESCUELA DE CISTERNA

Cisterna.— Con motivo de la celebración de la "Semana del Niño", organizada por el Rotary Club, se realizó un acto de homenaje al niño.

Cisterna.— Con motivo de la celebración de la "Semana del Niño", organizada por el Rotary Club, se realizó un acto de homenaje al niño.

# EN EL RUGBY INTERNACIONAL. Triunfos de San Isidro y S. Franciso

En los partidos jugados ayer se impusieron a la UC y Stade Francais, respectivamente.— Los equipos argentinos mostraron buena técnica.

DOS TRIUNFOS CONSIGUIERON los rugbistas argentinos en la reunión internacional cumplida ayer por la tarde en la cancha del Stade Francais. En el primer encuentro, Sportiva Francaisa, de Buenos Aires, venció por la cuenta de 12-3 al cuadro del Stade Francais, y en el match de fondo, el Club Atlético San Isidro, campeón de la temporada actual argentina, doblegó por estrecho margen a Universidad Católica: 16-11.

El partido resultó muy agradable, y las jugadas resultaron muy parejas, aun cuando, al iniciarse el encuentro, se creyó que el quince argentino iba a golear, ya que comenzó atacando de inmediato, llevando la pelota al pórtilo local.

El primer encuentro, Sportiva Francaisa superó bien a Stade Francais por la cuenta de 12-3, en un partido que resultó lo contrario del match de fondo, ya que no hubo juergas dignas de destacar. Los equipos no pudieron empujarse ni armonizar bien sus líneas, de ahí que el match no haya resultado lo suficiente.

La primera fracción finalizó 13-6 para los argentinos, cuyos puntos fueron señalados así: Peña, pateó el cuadro local; Molina, Agote y Molina; Agote, Molina y Peña, respectivamente, a la Católica. En la segunda fracción, Raab hizo 3: Peña, dos y Niño, 3. Arbitró el señor Bergano, y los equipos formaron con los siguientes jugadores:

STADE FRANCAIS: Barcia, Ara, Ringel, Ponce, Ortega, Navarro, Flatten, Gastello, Uranga, Luschinger, Kisterner, A. Pagola, J. Pagola y R. Luschinger.



Salida de un line-out. Luego de salir la pelota de un line-out, jugadores de Sportiva Francaisa y Club Atlético San Isidro saliendo de un line-out.

## Atenciones agradece Deportivo "LA NACION"

El equipo de primera división del Club Atlético "LA NACION" se presentó recientemente en Aiquino, en un match amistoso de fútbol frente al cuadro superior de la entidad del mismo nombre, de esa localidad, venciendo por estrecho score y haciendo suyo el trofeo "Nibaldo Mella".

## CONCURSO HIPICO DEL SANTIAGO PAPERCHASE

El Santiago Paperchase Club efectuó este fin de semana, su segundo concurso hipico oficial del año, que corresponde a la temporada primavera-verano.

El Santiago Paperchase Club efectuó este fin de semana, su segundo concurso hipico oficial del año, que corresponde a la temporada primavera-verano.

## UN EX FUTBLISTA SE HALLA DE DUELO

En la ciudad de Cauquenes acaba de fallecer la señora madre del ex futbolista Domingo Pino, que por muchos años actuó en los cuadros de honor de los clubes Colo Colo y Magallanes.

## EN PETROLERO Y EN CASA DE BUZO HALLAN CONTRABANDO

Valparaíso.— En Quintero fue descubierto, por la zona civil del Resguardo Aduanero, que actúa bajo la órdenes del señor Wilson de "Reverend", un contrabando a bordo del petrolero de bandera panameña, "Hermano" comandado por el capitán marino en la casa del buzo Gilberto Remon se encontraron también unos cigarrillos que se habían sacado de la misma zona e interceptado legalmente.

## MANIFESTACION A DON CARLOS NOBRIGA

Valparaíso.— Destacados personalidades porteñas y viñamarinas dirigieron el próximo sábado una manifestación a don Carlos F. Nobriga, miembro del directorio de la antigua firma Williamson, en honor al Sr. A. A., en la cual acaba de cumplir medio siglo de servicios.

## VISITADORA SOCIAL VINAMARINA VIAJARA HOY A PUERTO RICO

Valparaíso.— Hoy se dirige a San Juan de Puerto Rico, con el objeto de concurrir al Tercer Congreso Panamericano de San Juan de Puerto Rico, la señorita Lucy Hicken Colman, Asistente Social de la Municipalidad de Viña del Mar.

## MATERIAL MECANIZADO PARA EL MUELLE BARON

Valparaíso.— A fines de este año o comienzos de 1958 se anuncia que llegará a este puerto el material mecanizado que se instalará en el muelle Baron y que se manufacturará por la Dirección General de Obras Públicas. En esta respectiva se instalará también los modelos definitivos para estos trabajos de mecanización en las áreas de carga y descarga, que se pondrán en práctica en el mencionado muelle.

## MOVIMIENTO DE VAPORES EN VALPARAISO

BAYT ISABEL, de Nueva York, A. HAVREBEC, de Puerto Montt, IMPERIAL, de Hamburgo, GULF MERCHANT, de N. Orleans, S. A. L. E. N. BAY VICENTE, para Iquique, ORFIDA DAN, para Nueva York, SANTIAGO ISABEL, para N. York, LOTE, para Antofagasta, CARMELITA, para Iquique, IMPERIAL, para San Vicente, A. HAVREBEC, para Iquique.

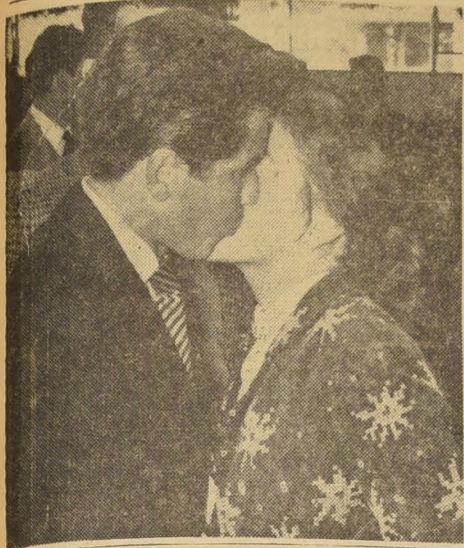
## PREPARAN EXPOSICION AGRICOLA EN MALLECO

Angol.— En sesión celebrada la semana última, la Sociedad Agrícola de Malleco, ha presentado a disposición del señor Arquitecto Zonal de la provincia de Valdivia, la suma de \$ 5.000.000, correspondiente a la subvención fiscal para las obras de construcción del Museo Municipal de esta ciudad por el año en curso, (ELIAS SOLÍS, corresponsal).

## ALUMBRADO PUBLICO EN CALLE SERRANO DE LAS BARRANCAS

Las Barrancas.— La Municipalidad canceló la suma de quinientos cincuenta mil pesos para la colocación de alumbrado público en la calle Serrano, en esta comuna, con lo cual se solucionó un antiguo problema que el vecindario de este poblado venía reclamando desde hacía algunos años.





¿Y SI HACEMOS LA GRANDE?— Cada uno de los integrantes de la delegación chilena aseguró que rendiría todos sus esfuerzos por dejar bien puesto los colores del fútbol nacional...

MUNDIAL FEMENINO DE BASQUETBOL.-

Chile juega hoy con Checoeslovaquia

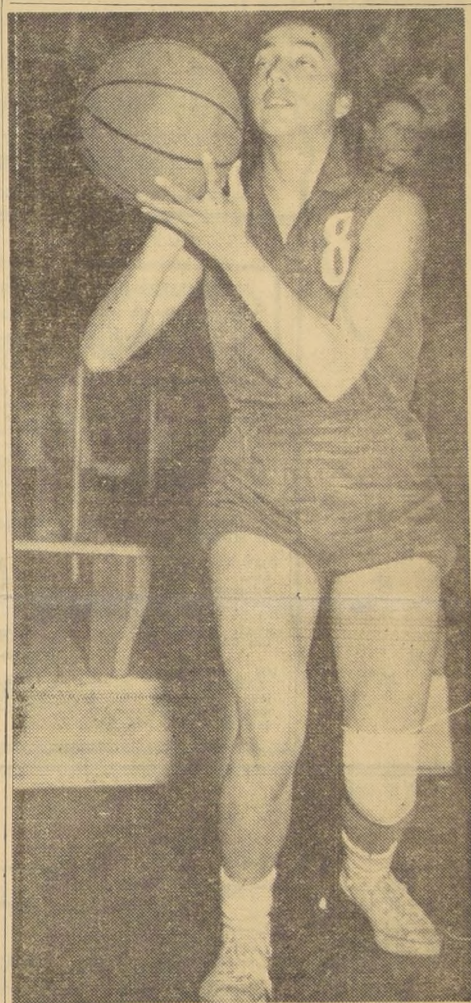
"LA NACION" ESTARA PRESENTE EN REVANCHA DE CHILE Y ARGENTINA

En el avión de itinerario de LAN-CHILE, se dirigirá hoy a Buenos Aires nuestro colega de labores, Enrique M. Vergara...

AFECCION BRONQUIAL SUFRE M. MONTUORI

BOLONA, 16. — (UP). — El otro fue el centro medio Río Ferrario, del Juventus, que sufrió una lesión en una rodilla...

RIO DE JANEIRO, 16. — (UP). — Checoeslovaquia surgió como el team a derrotar en el Torneo Mundial de Basquetbol Femenino...



DIFICIL COMPROMISO.— Dos rivales muy difíciles tienen las chilenas en sus presentaciones iniciales de la rueda final del Mundial de Rio de Janeiro...

BREVES del deporte

LA SECCION atletismo del Club de Deportes de la Universidad Técnica ofrecerá la exhibición de una película de técnica de esta especialidad...

Advertisement for 'Papa nueva española' (Spanish potatoes) featuring an illustration of potatoes and contact information for Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile.

Advertisement for Radio City featuring RCA Victor products and financing plans. Includes images of a radio, a record player, and a radio-gramophone.

Advertisement for Optimus Electric featuring a list of electrical appliances and contact information for Luis Eduardo Moronjo Cuadra.



OBSEQUIO DE:  
**CINZANO**  
 1.200 BOTELLAS DE  
 V E R M O U T H

OBSEQUIO DE:  
**"FANALOZA"**  
 Central de Ventas Santiago  
 AVENIDA G. BULNES 205  
 TELEFONO 68163  
 1 juego de loza compuesto de  
 123 piezas.

OBSEQUIO DE:  
**SINDELEN**  
  
 1 Aspiradora - Enceradora Eléctrica  
 "SINDELEN".  
 1 Juguera Eléctrica "SINDELEN".  
 1 Ventilador Eléctrico "SINDELEN".  
 1 Extractor de aire "SINDELEN".

OBSEQUIO DE:  
**CRISTAL YUNGAY**  
 WEIR SCOTT Y CIA. LTDA.  
 Fábrica: A. MATTE 275 - FONO 93091  
 Ventas: SAN ANTONIO 255  
 CUARTO PISO - FONO 32081  
 1 juego de cristalería, cristal cortado,  
 compuesto de 76 piezas

**HE AQUI LAS BASES DE  
 NUESTRO SENSACIONAL  
 SORTEO!!!**

El 22 de diciembre del presente año, en combinación con la LOTERIA DE CONCEPCION, efectuaremos nuestro SORTEO DE NAVIDAD. Para esto hemos emitido series de boletas con numeración de los de la Lotería, y

**POR CADA DIARIO ENTREGAREMOS UN BOLETO. UNA SUSCRIPCION POR UN AÑO DA DERECHO A 365 BOLETOS.**

**UNA SUSCRIPCION POR SEIS MESES DA DERECHO A 180 BOLETOS.**

**UNA SUSCRIPCION POR TRES MESES DA DERECHO A 90 BOLETOS.**

LOS NUEVOS SUSCRIPTORES OBTENDRAN, APARTE DE LOS BOLETOS A QUE TIENEN DERECHO POR SU SUSCRIPCION, UN BOLETO POR CADA EJEMPLAR DEL DIARIO QUE NOS ENTREGUEN.

Ahora puede usted canjear su ejemplar por los boletos que darán derecho a participar en nuestro GRAN SORTEO DE NAVIDAD... Conjéelos en el hall de nuestro diario. LA NACION, vale para el canje desde el 14 de septiembre!!!

Los lectores de provincias podrán hacerlo directamente en las oficinas de nuestros Agentes y Corresponsales, desde la fecha que anunciaremos oportunamente.

Obsequio de:  
**MASIH  
 HNOS.  
 Y CIA.**  
 UN JUEGO DE  
 Cuchillería "PLATEX"  
 Tipo francés, con estuche, compuesto  
 de 132 piezas



**Una Casa REGALARA a Ud.  
 LA NACION**  
 para **Navidad**  
**Y...COMPLETAMENTE AMOBLADA..!**  
**A TRAVES DE UN ORIGINAL Y SENSACIONAL CONCURSO**  
 Participe y tráiganos su ejemplar de LA NACION y le entregaremos un boleto para que sea dueño de MILLONES DE PESOS en obsequios de  
**"LA NACION" Y LAS PRINCIPALES INDUSTRIAS DEL PAIS Y CASA COMERCIALES DE LA CAPITAL**

OBSEQUIO DE:  
**COMPANIA INDUSTRIAL DE CONSTRUCCIONES S. A.**  
**"CINDEC"**  
 OFICINAS: NUEVA YORK 57 - TERCER PISO - TELEFONO 86305  
**1 CASA** de estructura de acero y concreto, con su terreno, compuesta de:  
 LIVING-COMEDON, TRES DORMITORIOS, BAÑO Y COCINA COMPLETOS. SUPERFICIE TOTAL EDIFICADA: 67 MTS. CUADRADOS.

OBSEQUIO DE:  
**Fensa**  
 Una Refrigerador "FENSA", de 8,5 pies cúbicos, con unidad sellada, importada.  
 UNA Olla a presión "FENSA", de 4 litros. Aluminio extra grueso, cierre de bayoneta.  
 UNA Olla a presión "FENSA", de 8 litros. Aluminio extra grueso, cierre de bayoneta.  
 UNA BATERIA DE COCINA "FENSA", IMPERIAL, de acero inoxidable, compuesta de 11 piezas.  
 UN LAVAPLATOS "FENSA", COCHAMO.  
 UN MUEBLE "FENSA", COCHAMO.  
 UNA tina para el baño "FENSA", Villarrica.  
 UN Lavatorio pedestal "FENSA", Las Salinas.  
 UN interruptor "FENSA", de p.lanca, en caja metálica de seguridad.



OBSEQUIO DE:  
**Famela**  
 1 LAMPARA de colgar, para living.  
 1 LAMPARA de sobremesa, para living.  
 1 LAMPARA de colgar, para comedor.  
 3 LAMPARAS de colgar, para dormitorio.  
 5 LAMPARITAS de velador, para dormitorio.  
 1 FAROL de entrada, para el porch.  
 1 PLAFONIER, para cocina.  
 2 APLIQUES para baño.  
 1 ENCERADORA-ASPIRADORA "FAMELA", de escobillas, con ruedas auxiliares para transportarla, motor de 500 watts, montada en rodamientos de bolita S. K. F.  
 1 JUGUERA MULTIPLE "FAMELA", montada en rodamientos de bolita, 4 velocidades. Muele toda clase de granos, como ser: café, azúcar, sal, pimienta, etc.



OBSEQUIO DE:  
**FORUM**  
 INDUSTRIA DE MUEBLES FINOS  
 FABRICA:  
 Callejón "Lo Ovalle" 0584,  
 Paradero 13, Gran Avenida  
 SALON DE VENTAS:  
 "Muebles Grim", Moneda 914,  
 teléfono 381777



1 AMOBLADO DE LIVING, estilo moderno, con brazos y patas a la vista, en madera de maño; tapiz moderno, compuesto de:  
 Un sofá de tres asientos, 2 sillones y una mesa de centro, en madera de maño.  
 1 AMOBLADO DE COMEDOR, estilo moderno, en madera de maño, barnizado al duco, a la piroxilina, compuesto de:  
 Una mesa fija, un buffet de tres puertas y 6 sillas tapizadas en género moderno.  
 1 AMOBLADO DE DORMITORIO, estilo moderno, en madera de maño, barnizado al duco, a la piroxilina, compuesto de:  
 2 marqueras de 1 1/2 plaza cada una; 2 veladores, 1 cómoda y 1 banqueta.

OBSEQUIO DE:  
**ORDINA**  
 ALAMEDA 2981-TEL. 92661

1 Radioelectrolá RCA VICTOR ondas corta y larga, 6 tubos, con tocadiscos importado, con cambiador automático de 3 velocidades. Mueble enchapado, parlante de 12 pulgadas, tipo concierto.

1 Máquina de coser y de bordar "SYLVANIA" de pie, 5 gavetas, con su respectivo estuche con complementos.

LA MAQUIN/ QUE TODA DUEÑA DE CASA ANHELA PARA SU HOGAR



OBSEQUIO DE:  
**ELECTRON**  
 GASPARD DE ORENSE 859, FONO 95074

1 PARRILLA eléctrica con calor radiante.  
 1 HORNILLO eléctrico con calor circulante.  
 2 HERVIDORES eléctricos para 1 y 1 1/2 litro.  
 1 TETERA eléctrica para 1 litro.  
 1 MODERNA PLANCHA automática, con temperatura regulable.  
 1 PLANCHA aerodinámica, equipada con resistencia prensada, que retiene largamente el calor.  
 1 PLANCHITA múltiple "MIGNON", en su lindo y cómodo estuche.



ALFOMBRAS Y PISOS - COCINA A GAS, ELECTRICA O A PARAFINA - UNA MAQUINA TEJEDORA - UNA MAQUINA LAVADORA - BICICLETAS  
**Y MUCHOS Y PRACTICOS REGALOS MAS**  
**¡Y hasta la posibilidad de hacerlo muchas veces millonario!**  
 LE OBSEQUIAREMOS VARIOS ENTEROS DE LA LOTERIA DE CONCEPCION PARA SU SORTEO DE NAVIDAD, Y ELLOS LE DARAN ESTA POSIBILIDAD  
**Con mayor número de ejemplares de "LA NACION", su diario favorito, obtendrá mayor número de boletos!!!**

**UNIVERSIDAD TECNICA  
 FEDERICO SANTA MARIA**  
**MATRICULA PARA EL AÑO 1958**  
 ESCUELA DE INGENIERIA Y ESCUELA DE CONSTRUCTORES CIVILES.- Los aspirantes, bachilleres en Matemáticas o que estén terminando sus Humanidades, tanto de Valparaíso y Viña del Mar, como del resto del país (exceptuados los de la zona de Temuco al sur), se presentarán en la Universidad el 5 de noviembre, a las 8. Traerán certificado de Bachillerato, o los certificados del 5.º Año de Humanidades y del primer semestre del 6.º, con las notas de cada ramo.  
 ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS.- Los aspirantes del 6.º Año de Escuela Primaria o de alguno de los tres primeros años de Humanidades, que residan fuera de Valparaíso y Viña del Mar, se presentarán el día 6 de noviembre, a las 8, con el certificado de nacimiento y el último certificado escolar con las notas de cada ramo. Los residentes en Valparaíso y Viña del Mar, el día 7, a la misma hora. Edad requerida: no menos de 13 ni más de 16 años, referidos al 1.º de marzo de 1958.  
 CONCURSO ZONA SUR.- Hasta aspirantes de la zona sur (desde Arauco y Bio-Bío, hasta Chiloé) podrán presentarse en el Liceo de Osorno el día 6 de noviembre, a las 9, o en el Liceo de Temuco, el día 8, a la misma hora.  
**CONCURSO PARA PROVINCIAS LEJANAS.**- El día 24 de febrero habrá en la Universidad, en Valparaíso, un concurso para aspirantes de provincias lejanas, de Atacama al norte y de Chiloé al sur y del extranjero. Para mayores detalles, dirigirse a Casilla 110-V, Secretaría, Valparaíso.

**HABILITADOS**  
 20% DE UTILIDAD  
 Puede obtener dando vales para zapaterías en el centro de Santiago. No se necesita capital.  
 Escribir dando referencias completas a:  
**CASILLA N.º 1329**

**TALLER DE FOTOGRAFADO**  
 SE HACE TODA CLASE DE CLISES, TRABAJOS DE LINEA MEDIATINTAS Y APLICACIONES DE GRISES Y EN COLORES APLICADOS, ETC., ETC. SE ENTREGAN TRABAJOS EN 24 HORAS.  
**DIARIO "LA NACION"**  
 Departamento Propaganda  
 AGUSTINAS 1269 - FONO 88607

**GALGO AZUL**  
 OFICINA SANTIAGO

5.45	Pullman	Curicó, Talca, Linares.
6.30	Pullman	Curicó, Talca, Linares, Parral, San Carlos, Chillán.
7.30	Pullman	Rengo, San Fernando, Curicó.
8.15	Pullman	Curicó, Talca, Linares, Parral, Cauquenes, Maule.
9.00	Pullman	Curicó, Talca, San Javier, Linares.
10.15	Pullman	Curicó, Linares, Parral, San Carlos, Chillán.
10.45	Primera	Rengo, San Fernando, Curicó.
11.45	Pullman	Curicó, San Javier, Cauquenes, Maule por Saavedra.
12.30	Pullman	Rengo, San Fernando, Curicó.
13.15	Pullman	Curicó, Talca, Linares.
14.30	Primera	Rengo, San Fernando, Curicó.
15.30	Pullman	Curicó, Talca, Linares.
16.30	Pullman	Rengo, San Fernando, Curicó.
17.45	Pullman	Curicó, Talca, Linares.
18.30	Pullman	San Fernando, Teno, Curicó.
19.30	Pullman	Rengo, San Fernando, Curicó.

RESERVA DE PASAJES  
 En Santiago: AVENIDA 12 DE FEBRERO N.º 138 - FONO 8114.  
 En Curicó: CAMILO HENRIQUEZ esquina de YUNGAY - FONO 317.

**RELOJ SUIZO FINO**  
 ENTREGAMOS CON SOLO \$1.000.  
 SALDO FACILIDADES  
**PRECIOS REBAJADOS**



**RELOJERIA GABOR**  
 ESTADO 91-5º PISO OF 501

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS**  
 DIRECCION DE ARQUITECTURA

Solicítanse Propuestas Públicas para la ejecución de las Terminaciones del edificio de CORREOS Y TELEGRAFOS DE TALCAHUANO, con un presupuesto oficial de \$ 24.019.833.  
 Las Propuestas se abrirán en las Salas de Despacho del señor Intendente de la Provincia de Concepción y del Director de Arquitectura de esta ciudad, el día 29 del presente mes a las 16 horas.  
 Bases y antecedentes se podrán consultar en el Archivo Técnico de la Dirección.  
 Santiago, 11 de octubre de 1957.  
 EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA.

**DIRECCION DE PAVIMENTACION**  
**Municipalidad de Santiago**  
**PROPUESTAS PUBLICAS**  
**MATADERO "LO VALLEDOR"**

Llámanse a Propuesta Pública para la pavimentación de las calzadas interiores del Matadero "LO VALLEDOR" de acuerdo con las bases y especificaciones técnicas generadas por la Dirección de Pavimentación, que se encuentran a disposición de los interesados en la Sección Estudios y Precios, calle Valentín Letelier N.º 13 de 14.30 a 17.30 horas.  
 Las propuestas serán abiertas el 27 de octubre de 1957 a las 16.30 horas en el Salón Rojo de la Alcaldía de la Municipalidad de Santiago.  
**GERMAN CORTES MALDONADO**  
 Tesorero Municipal de Santiago



EL CONSEJO SUPERIOR DE LA HIPICA SANCIONO UNA SUPLANTACION.

Declarado "forfeit" el señor Sergio Abogabir

Tendrá que irse del turf, como también todos sus caballos, Leucotón entre ellos, que no podrán correr ni en Chile ni en el extranjero.

Un fraude que un hipico muy conocido -ahora lo será mucho más- pretendió cometer, ha sido sancionado en forma definitiva por el Consejo Superior de la Hipica Nacional, que resolvió anteaño declararlo "forfeit", así como a todos los caballos de su propiedad. El acuerdo se tomó por unanimidad y fue el resultado de una larga sesión que comprobó claramente la responsabilidad de una larga gestión que ocupó en más de una oportunidad de este burlado asunto, que consistió en la suplantación de un caballo argentino...

De acuerdo con el exhaustivo Informe pasado por la Comisión de los registros del Stud Book, el Consejo Superior tomó entonces la grave determinación, contemplada en el artículo 29 del Reglamento de Carreras, en las letras a) y b).

El castigo es muy serio. La persona afectada no tendrá ya ninguna relación con las actividades hipicas; sus caballos son borrados de los registros del Stud Book, y no participarán en competencias oficiales, ni en Chile ni en ningún país del mundo donde exista una hipica organizada. Tampoco podrán ser dedicados a la reproducción. Todo esto en carácter de perpetuidad y en forma inapelable.

La sanción aplicada a un propietario que posee grandes medios económicos ha sido muy bien recibida en todos los círculos hipicos. El señor Sergio Abogabir Lamas se había jactado de que no recibiera tan grave sanción, pues poseía los recursos necesarios para hacer callar -entre otras cosas- a la prensa. No ha sido así, por fortuna.

Lo único sensible en este caso radica en el hecho de que el crack Leucotón, de su propiedad, desaparecerá del ambiente. Era una atracción de nuestras pistas y tendrá que ser dedicado a menesteres...

ajenos a la hipica. Ni siquiera puede ser vendido para correr en el extranjero, como tampoco los otros defensores del stud "Figurín", entre los cuales había algunos potrillos que se destacaban como muy buenos.

Debemos informar, además, que en su oportunidad se había pretendido un traspaso de Leucotón al stud "Montecarlo", de propiedad del padre del señor Abogabir. Se llegó a inscribirlo con este nombre para el clásico "Juan Antonio Ríos", pero no se ratificó la anotación debido a que le correspondieron 67 kilos en el handicap. Dicha transacción quedó nula -de acuerdo con el mismo artículo 29, que no permite ninguna transacción desde que se inicia una investigación destinada a comprobar un daño a la hipica. Además, la tramitación del traspaso correspondiente duró más de 30 días, otra causal de nulidad, según un acuerdo tomado hace algún tiempo por el Directorio del Club Hipico.

Leucotón había ganado ocho carreras, entre ellas, tres clásicos y una era extraordinaria, nunca pudo desarrollar una campaña regular, pues era un elemento delicado de las manos.

DOCE RIVALES TENDRA "EL ENSAYO" DE 1957

Doce rivales casi seguros tendrá EL ENSAYO de 1957. Así, contará con un número de participantes que, por cierto, le darán todos los atributos correspondientes al llamado deporte de "la gloriosa incertidumbre". La verdad es que la derrota de Babu en el "Nacional" mostró que esta generación no tenía imbatibles. Es más, quedó la sensación de que Copihual pudo haber llegado más cerca si se corriera con un poco más de tino. De este modo, se abrió la carrera a las perspectivas de varios ejemplares de primera clase, que tendrán la posibilidad de alternar con los consagrados en anteriores pruebas de selección.

Aparte de Babu, Gleeful, Copihual y Jacky Bar, se adelanta la actuación de Alamito, Milagro, Re-

buscada, Rusiñol, Luz María, Rayo Dorado, Sabena y Replintado. OTROS DETALLES - Para el día de EL ENSAYO, y como es tradicional, serán habilitados al público las canchas de polo, donde se podrá dar cabida a 50 mil personas cómodamente. Esta concurrencia podrá gozar de las mismas facilidades de compra y cobro de boletines que las anteriores, así como de los demás apendurados, con la ventaja de que podrá estar en un ambiente más pintoresco y grato. CONCURSO DE PRONOSTICOS - Para el día de EL ENSAYO, las boletines verdes en su rueda ordinaria ofrecerán una recompensa especial de un millón de pesos. Como el Gran Fozo puede alcanzarse los días 7 y medio millones de pesos, cabe suponer que los premios totales alcanzarán a 12 millones de pesos.

RELATOR AGUIRE SE VA AL HIP. CHILE

Miguel Humberto Aguirre, el eficiente locutor del Club Hipico tiene un ofrecimiento del Hipódromo Chile al fin de que haga el relato de las carreras en el hipódromo palmeado. Aguirre ha aceptado por condiciones económicas muy favorables y es lo más probable que acepte las condiciones que se le ofrecen, y desde el próximo mes será el relator oficial de las carreras matinales.

Treble Crown-Precios, Propia hermana de Loustau, 4 carreras, de Corona, Preciosa, ganadora. MUY BELLA (9), H. a. 16 sept. Treble Crown-Saba, Propia hermana de Sabel, 2 carreras. REMINISCENCIA (12), H. a. 26 nov. Treble Crown-Puras, Propia hermana de El Cauque, 2 carreras en Chile y 4 en Venezuela, de Cartujano, ganador en Caracas; de Nachito 4 carreras. SOL Y SOMBRERA (3), H. a. 3 oct. Treble Crown-Neigh, Propio hermano de Artigas, ganador.



HIJO DE LIBERTY - Este es Chorrillos, uno de los primeros descendientes de Liberty, el famoso crack del Nebuco. Por Liberty y Quessa, el hermoso producto está llamado a ser una de las atracciones de la subasta del sábado.

LLEGAN A LA SUBASTA LOS PRIMEROS HIJOS DE LIBERTY

Viene este año a las ventas la primera generación del "crack" Liberty, por Treble Crown. En la subasta de pasado mañana, aparecerán ante los asistentes al Tattersall de la Sociedad de Criadores de la Hipica Nacional un conjunto de siete hijos (tres machos y cuatro hembras) de Liberty cuya compañía en las pistas tiene escaso parangón. Además, viene otra remesa de hijos de Treble Crown, líder en la estadística de reproductores, por carreras ganadas. No creemos necesario hacer referencia acerca de las bondades del infalible potro del Haras Nebuco, toda vez que las cifras y datos estadísticos son más elocuentes. No sólo en Chile es consagrado Treble Crown, sino también en pistas extranjeras, don de se le estima como uno de los mejores reproductores en servicio actualmente en América.

Damos en seguida la lista de ejemplares que envía este año el Haras Nebuco. CHORRILLOS (8), M. a. 12 oct. Liberty-Quessa. Primera cría. Quessa ganadora de 8 carreras, incluso clásicos y una Especial. Hermana materna de Retesa, 7 carreras clásicas. LIBERTY AWAY (12), M. a. 20 oct. Liberty Nokaway. Cuarta cría, la 1.ª no corrió. Hermano materno de Posiblemente 5 carreras una Especial y \$ 1.892.500. Nokaway hermana de 4 carreras. Prieta, 20 oct. Treble Crown-Marbel. Propio hermano de Rosalinda, 8 carreras en Caracas y Guvernant, 4 carreras y \$ 1.099.000. MESTER FOX (3), M. a. 26 FRENCHE ARCH (1), M. a. 26 Amasis-Polainia. Primera cría. Polainia no fué preparada. Propia hermana de Loustau, 4 carreras. MESTER FOX (3), M. a. 26 FRENCHE ARCH (1), M. a. 26 Amasis-Polainia. Primera cría. Polainia no fué preparada. Propia hermana de Loustau, 4 carreras.

Notable performance cumplió el domingo en el Sporting el trainer José González

VALPARAISO. - Un preparador que últimamente se ha destacado en el Valparaíso Sporting Club, es José González, a quien cariñosamente se le dice "Pepino". González. A pesar de que se inició hace poco tiempo en la profesión y no ha tenido en su corral animales de grandes méritos, ha ido colocándose entre los primeros y nada de raro sería que en la presente temporada ocupara un lugar de privilegio. Concurriendo el domingo último en el Sporting, González se clasificó las carreras, manifestó que en realidad encontraba a sus pupilos muy bien y pensaba cumplir una tarde de suerte.



EN SU MEJOR TARDE - El preparador valparaisino José González, que el domingo último ganó cuatro carreras en el Sporting, llegando segundo y tercero con los otros dos pupilos que presentó.

SURTIDO COMPLETO EN REPUESTOS PARA CHEVROLET Y FORD LEGITIMOS. INCAR SOC. LTDA. CARMEN 10 ESQ. PARAGUAY FONO 31454. AV. B. O'HIGGINS 2362 FONO 92635.

SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS FS. DE CARRERA Y TATTERSALL S.A. LOCAL DE VENTAS: AV. CLUB HIPICO 1450-TEL: 94168.

MANANA VIERNES, A LAS 3.30 P. M. EN EL TATTERSALL DE AVENIDA CLUB HIPICO 1450

Por orden de los señores Domingo de Toro A., Santiago Lyon S. y Carlos Allende N., remataremos los productos de 2 años, procedentes de los Haras: LO AGUILA - LA ISLA y SANTA AMELIA. HIJOS DE NASR-ED-DIN, APOLO, EL GAUCHO, ITURBIDE, THE BATH ROAD y CAMBRONNE II. YEGUAS EN TRAINING: Por orden de don Fernando Uña, remataremos QUIVIRA (por Country Life, 4 carreras), y UFITA (Knout y Lira, ganadora). NOTA: Los productos están en exhibición en el Tattersall de Av. Club Hipico 1450, y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hipica Nacional. GONZALO LARRAIN G. Gerente.

LA TERCERA GENERACION DEL SENSACIONAL POTRO AMASSIS

Pasado mañana, se realizará una de las subastas más esperadas por los propietarios de la prestigiosa Haras Talquipen, de don Manuel Palma. Este año, el plantel ofrece la más brillante y numerosa generación de Amassis, que es la tercera del ya famoso potro. Como se sabe, Amassis fue el primer hijo de Tourbillon, llegado al país, dando en su primera generación, corredores de la calidad de Michaux, Anguille, Agrado, Ausiteridad, Agamenon y otros de esta categoría. Este año, el Talquipen ofrece veinte ejemplares, la gran mayoría hijos del citado Amassis, en yeguas de alta calidad, cuidadosamente seleccionados por el Sr. Palma. Damos a continuación, algunos antecedentes de los ejemplares que subasta pasado mañana este acreditado haras.

Cycles Alameda. Av. B. O'HIGGINS 2781 TELEFONO 91254 CASILLA 4507-5160.

OFERTA ESPECIAL POR EL MES DE OCTUBRE

- CAMBIOS "Huret", 4 veloc. \$ 3.000.-
PINONES "Prior", 4 veloc. \$ 1.800.-
CAMBIOS "Huret", 3 veloc. \$ 2.800.-
PINONES "Prior", 3 veloc. \$ 1.500.-
BOMBINES "Lapize" Franceses. \$ 750.-
BOMBINES "Zefal" largos. \$ 1.400.-
PUNTILLAS "Christofe" Par \$ 700.-
EQUIPOS de luz "Soubitez" con luz trasera. \$ 3.800.-
EQUIPOS de luz "Soubitez" con cambio de luz \$ 5.300.-
JUEGOS de dirección "Prior" hilo corriente. \$ 950.-
PEDALES "ATOM" de acero grandes par. \$ 1.500.-
PEDALES "PRIOR" de pista par. \$ 2.800.-
MASAS "ATOM", 2 hilos, duraluminio. \$ 2.800.-
LLANTAS "RIGIDA" Chro-lux, acero, cada una \$ 2.100.-
LLANTAS "RIGIDA", acero, cada una \$ 1.900.-
LLANTAS "RIGIDA", acero, 26x3/4 para triciclo, cada una \$ 2.300.-
RACORES de bombín (pipas) cada uno \$ 180.-
BOCINAS eléctricas con pila cada una \$ 2.400.-
FRENOS "LAM", duraluminio, juego \$ 3.500.-
FRENOS "LAM", duraluminio, juegos. \$ 4.500.-

AMADUCHO (3) M. a. 28 nov. Amasis-Futaleufú. Propio hermano de Futaleufú y materno de Fure, por Curaco. AMIGAZO (1) M. a. 16 sep. Amasis y Amira, Propio hermano de Airoso y materno de Amara, 4 carreras. ANIVADO (12) M. a. 15 oct. Amasis y Nita Mulata. 8a. cría. Nita Mulata es propia hermana de Albeli, ganadora en Perú y materno de Queen Ann, 4 carreras y madre de Quillanil, gran ganador clásico y \$ 1.800.000. COQUEO (3) M. a. 1.º nov. Amasis y Cuera, Propio hermano de Amable, 2a. cría. METEJON (14) M. a. 12 sep. Pont Lequeu y Myra, la cría la madre importada por el Haras desde Argentina. NILADIN (6) M. a. 28 nov. Nilad y Karbonada, Propio hermano de Kibla, en Argentina, 2a. cría. Madre ganadora en Argentina. TIPAZO (3) M. a. 29 julio. Royal Tip y Mariola II, la cría. La madre fue importada a Chile por el Haras. AMAHULA (2) H. m. 7 dic. Amasis y Hula Hula, Hermana materna de Huslich, 2 carreras. ANDRA, M. a. 19 sep. Amasis y Anchoa, Propia hermana de Anguille, 5 carreras, incluso clásicos y \$ 3.198.500 de Amarrado, ganador. Anchoa, corrió sólo 3 veces. ASISEA (14) H. c. 1.º dic. Amasis y Pitancera, Propia hermana de Aschil, ganadora, 2a. cría. ATINADA (4) H. c. 4 nov. Amasis y Pochila, Propia hermana de Astama, ganadora, 2a. cría. FILMADA (1) H. a. 15 nov. Amasis y Pallada, Hermana materna de Frustrado, 4 carreras de obstáculos y \$ 1.031.750. KIMASA H. m. 11 nov. Amasis y Kyra, Hermana materna de Curita, ganadora. LOCUMBA H. c. 9 oct. Amasis y Lebatza, 2a. cría. La madre con figuración, es propia hermana de Titania, ganadora y madre de Monje Loco, 8 carreras. MAGA H. m. 29 agosto. Amasis y Mamba, Propia hermana de Michaux, 3 carreras, incluso una especial, y Ja. de Bristol y Leucotón, en la Internacional y \$ 723.500. MASARA (19) H. a. 23 nov. Amasis y Matada, 2a. cría. Propia hermana de Anemia, Matada, no fue preparada, es propia hermana de Cachudo y de Morrow, 3 carreras ganadoras. RAISA, H. c. 11 dic. Amasis y Rich Hazel, Propia hermana de Astimico. La madre, ganadora en Panamá de 8 carreras, 6 veces 2a. y 11. EMBERITA, H. m. 13 sept. Ember y Pontresina, la cría. La madre, importada directamente por el Haras desde Argentina, no corrió. MUSIC, H. a. 27 sept. Golden Triumph y Music Maker, la cría. La madre importada desde Inglaterra, ganadora. NILADA, H. c. 25 sept. Nilad y Fruta, Hermana materna de Fresca, ganadora en Argentina. La madre, importada directamente por el Haras desde Argentina, es hermana materna de Furo Fruto, ganador de 7 carreras, incluso importantes clásicos y padre de ganadores.

U. S. ROYAL. Neumáticos importados. Banda blanca y negra, sin cámaras. ROYAL MASTER. 670 x 15, 710 x 15, 760 x 15, 820 x 15, 750 x 14, 800 x 14. Precios oficiales con facilidades. REPRESENTANTE PARA CHILE José Bonacic P. AVDA. BAUCHEF 1369 FONES 91863 y 92974.

Resultados de los remates efectuados ayer en la Sociedad de Criadores F. S.

HARAS "SANTA JULIA". CHARPENTIER, por Blue Fox y Charmeuse, en \$ 1.950.000 al señor Luis Allende. MACHON, por Amontillado y Macarena, en \$ 450.000 al señor Alejandro Castro. TANDERO, por Amontillado y Tappilla, en \$ 300.000 al señor Félix Barro, para Concepción. BAQUETA, por Amontillado y Banquetta, en \$ 380.000 al señor Benjamín Lagos. CALLE OSCURA, por Amontillado y Calle Larga, en \$ 400.000 al stud "El Peñón". MINUTA, por Amontillado y Minora, en \$ 340.000 al señor Benjamín Lagos. DAMA RUBIA, por Tabano y Dalcahuina, en \$ 160.000 al señor Félix Barro, para Concepción. MACICA, por Tabano y Mastialta, en \$ 360.000, para Concepción. NAMORADA, por Tabano y Nerida, en \$ 320.000 al señor Benjamín Lagos. "LOS MORROS". BEAU BRUMELL, por Fierito y Boina Azul, en \$ 400.000 al stud "Peñasco". DELATOR, por Parí y Demencia, en \$ 200.000 para don Félix Serrano, Concepción. FIERAMORCA, por Nerón y Amante Pío, en \$ 400.000 al señor Antonio Paviste. HAPPY BOY, por Happy Knight y Ruffy Nydelis, en \$ 1.200.000 al señor Jorge Ruiz. NINDAR, por Golden Triumph y Nime, en \$ 300.000. GINDY LOU, por Médara y María Bonita, en \$ 500.000 al señor M. Saca. LA LUSA, por Kingsmead e Interbenier, en \$ 1.300.000 al señor Guillermo Urquidí, para Colombia. REPRESENTALIA, por Underworld y Represa, en \$ 380.000, para Viña del Mar. "SIFACO". TENTOR, por Tennyson y Promotora, en \$ 300.000, para Viña del Mar. TERROR, por Tennyson y Enramada, en \$ 800.000, para Viña del Mar. TOWSEND, por Tennyson y Balramina, en \$ 600.000 al señor Luis Cortés. HUERTA GRANDE, por Forest Row y Huastaya, en \$ 420.000 al señor Arturo Proschel. "LAS ENCINAS".

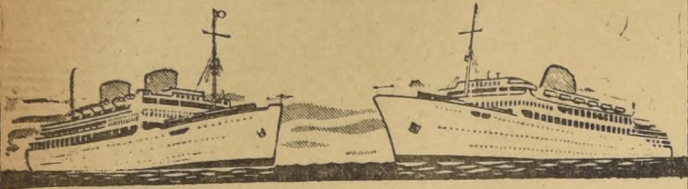
EL 31 DE OCTUBRE GUENDELMAN SASTRES SORTEA OTRA BICICLETA "FANABI" GUENDELMAN SASTRES Y "FANABI". LE REGALAN MENSUALMENTE LA LOCOMOCION. COMPRE CON CREDITO... GUARDE SU BOLETA, PUEDE SER LA PREMIADA. OFERTAS PRIVILEGIADAS. Ambo SPORT 14.995.- Traje NIÑO 5.500.-. GUENDELMAN SASTRES SAN DIEGO 852. LADO TEATRO CAUPOLICAN NO CONFUNDA LA DIRECCION.

Ahora usted tendrá gas. en su casa, en Santiago, en su chalet, en la costa, en su parcela, en su negocio... gracias al NUEVO SUPERGASCO Portátil. Pues el Equipo Supergasco constituye una sola Unidad: la cocina y el Supergasco, que usted coloca con toda facilidad y sin necesidad de instalación. Disponemos de Unidades Gasco y Equipos para uso industrial. Autorizados por la Dir. Gen. de Servicios Eléctricos y de Gas. COMPAÑIA DE GAS. Sto. Domingo 1061, Teléfonos 82121 y 60679-Gasco Estación: Alameda 3308. Fono 92886.- Gasco-Providencia 2023 Fono 45761.- Gasco Ñuñoa: Irarrázaval 3239 Fono 46553.- Gasco Matta: Avda. Matta 1028 Fono 51174.



PACIFIC LINE

Cia. Inglesa de Vapores



REINA DEL MAR

Zarpará de Valparaíso el 23 de octubre, a las 18 horas, para: Antofagasta, Arica, Callao, Balboa, Cristóbal, Cartagena, La Habana, Bermudas, La Coruña, La Rochelle-Pallice y Liverpool.

EXCURSION AL PERU

TARIFA COMBINADA AEREO - MARITIMA

Ida a Callao en cualquiera Clase del REINA DEL MAR y regreso de Lima en aviones DC-6B de Línea Aérea Nacional - INSCRIPCIÓN LIMITADA - QUEDAN POCOS CAMAROTES DISPONIBLES

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY

SANTIAGO Agustinos 1066

VALPARAISO Almirante Senoret 48

ITALIA

SOCIEDAD DE NAVEGACION

Ofrece a su clientela:

- LAS MEJORES NAVES PARA EUROPA
-LAS SALIDAS MAS FRECUENTES
-LOS RECORRIDOS MAS INTERESANTES
-LA ATENCION MAS ESMERADA

SALIDAS EN 1957 Y 1958

VIA PANAMA: Desde Valparaíso

1957

- A. VESPUCCI 31 Octubre
A. USODIMARE 21 Noviembre
MARCO POLO 24 Diciembre

1958

- A. VESPUCCI 16 Enero
A. USODIMARE 9 Febrero
MARCO POLO 9 Marzo
A. VESPUCCI 9 Abril
A. USODIMARE 25 Abril
MARCO POLO 25 Mayo
A. VESPUCCI 22 Junio

VIA ATLANTICO: Desde B. Aires

1957

- CONTE BIANCAMANO 27 Octubre
AUGUSTUS 2 Noviembre
CONTE GRANDE 23 Noviembre
CONTE BIANCAMANO 11 Diciembre
GIULIO CESARE 27 Diciembre

1958

- CONTE GRANDE 8 Enero
CONTE BIANCAMANO 9 Febrero
CONTE GRANDE 11 Marzo
CONTE BIANCAMANO 29 Marzo
AUGUSTUS 16 Abril
CONTE GRANDE 29 Abril
CONTE BIANCAMANO 19 Mayo
CONTE GRANDE 14 Junio

SANTIAGO UNION CENTRAL 1043

Italmar AGENTES GENERALES

VALPARAISO AV. ERRAZURIZ 401

MODAS Marita CON SOLO \$ 1.000. Entregamos: Traje Sastre Paletós 34 Vestidos Abrigos de Piel Últimos modelos de temporada.

MONJITAS 820

CALZADO COLOMA CREDITOS Extensión surtido, modelos, tallas y materiales, en calzados de señoras, caballeros, niños. Condiciones: 40% de piz, saldo, 4 cuotas mensuales. Carné, domicilio y dirección donde trabaja.

SAN DIEGO 1901

GUIA PROFESIONAL

Table with columns for ABOGADOS, DENTISTAS, MEDICOS, and PRACTICANTES, listing names and contact information for various professionals.

MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas del 28 de Septiembre al 10 de Octubre, inclusive. List of trademark classes and names including INVASA, GRACE LINE, etc.

KNUTSEN LINE Servicio a Europa. M/N ASTRID BAKKE CARGARA EN: VALPARAISO 23-25 de octubre, SAN ANTONIO 26 de octubre, TALCAHUANO 27 de octubre.

GRACE LINE CARGA SEGURA A DESTINO... La confianza de un buen servicio de carga en los modernos Santos esta garantizada por la experiencia de casi un siglo.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIABILIDAD CHILE Inscripción Especial Llamase a Inscripción Especial de Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Viabilidad...

Dirección General de los Servicios de la Armada PROPUESTA PUBLICA N.º 64 Llamase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por la adquisición del siguiente artículo: Chaquetas Salvavidas de Kial.

Dirección General de los Servicios de la Armada PROPUESTA PUBLICA N.º 67 Llamase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por las siguientes maquinarias puestas en los arsenales de la Armada en Valparaíso: CARROS COLOSOS DE 4 A 5 TONELADAS, JEEP CON TRAILER, MOLINOS AEROMOTOR, MOTOBOMBA, TRACTOR DIESEL Y ACCESORIOS.

Dirección General de los Servicios de la Armada PROPUESTA PUBLICA N.º 68 Llamase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por las siguientes maquinarias puestas en los arsenales de la Armada en Valparaíso: UNA GRUA MOVIL, CAPACIDAD MAXIMA 5 A 7 TONELADAS, UNA HORQUILLA CON CAPACIDAD DE 4.000 LIBRAS.

PROPUESTA PUBLICA N.º 611, para el 6 de noviembre de 1957, a las 15 horas por: VACUNA ANTIPOLIOMIELITICA para importación directa Bases y antecedentes solicitados en Sección Secretaría. Avda. Matta 644, 2.º piso. JEFE CENTRAL DE ABASTECIMIENTO DEL SERVICIO NACIONAL DE SALUD



Sobre el teatro de Anouilh disertarán hoy en el Instituto Chileno-Francés

EL PROFESOR y secretario general del Instituto Chileno-Francés de Cultura, señor Roger Parelon, dará una conferencia sobre el teatro de Jean Anouilh, hoy, jueves 16, a las 18.45 en la sala de actos de dicho establecimiento.

Jean Anouilh, uno de los más originales y vigorosos dramaturgos contemporáneos, tiene en Francia y en el extranjero un éxito sobresaliente y merecido.

Entre sus "pièces noires" debemos citar "La Sauvage", "Eurídice", "Antígona", "Le voyageur sans bagage", etc.

En cuanto a las "pièces roses"—siempre un poco salpicadas de negro—como "Le rendez-vous de Senlis", "Leocadia", "La bal des voleurs", "L'Invitation au Château", etc., ellas aportan un descanso bien necesario a los espectadores. Si las últimas piezas de Jean Anouilh, "L'Alouette", "Orphée" no han decepcionado a los admiradores del autor, los han desconcertado un poco.

Al final de la Conferencia hará uso de la palabra, el señor Eugenio Guzmán, director de "Balle de ladrones", que presenta actualmente el Teatro Experimental, en la Sala Antonio Varas.

ROMA CARRERA DE 11 A.M. DE 2 P.M. DOS PELICULAS SUPER COMICAS PARA TODO UN CARNAVAL DE RIAS. MARY KAY EL BUEN DEL REY. SE EXHIBEN JUEVES, VIERNES, SABADO Y DOMINGO. JEAN MARTIN MAS VIVOS LEWIS QUE MUERTOS

HOY TEATRO SATCH VERMOUTH 18.30 NOCHE 22.15 GRAN FUNCION A BENEFICIO DEL ROPERO DEL PUEBLO La Compañía de Operetas y Zarzuelas "ARTE LIRICO ESPAÑOL", presenta la opereta en tres actos de E. Kalman, "LA PRINCESA DE LAS CZARDAS" TOMANDO PARTE TODAS LAS FIGURAS DE LA COMPAÑIA

En un gran FIN DE FIESTA Platea . . . \$ 600 P. Alta . . . \$ 300 Maestro Director MANUEL CONTARDO

MARIO FONTANA ARTURO SALVADOR

Debe ser Suizo PERO con áncora de rubies Sólo los rubies del áncora, cortados y pulidos microscópicamente, generan la precisión del reloj El hecho de que un reloj sea marcado o calificado como "suizo", no garantiza que su mecanismo sea de precisión. . . Por esto, su reloj debe ser suizo con áncora de rubies. Cada vez que el reloj suizo fino deja escapar su discreto y sincrónico tic-tac, los rubies sintéticos de su áncora generan un nuevo concepto de exactitud, al martillar sin desgaste la rueda dentada de su escape. Los otros . . . los relojes comunes, golpean esta rueda con topes metálicos, y pierden su precisión en el mismo momento en que éstos dejan de tener su margen inicial de tolerancia . . . porque el metal es menos resistente que el rubí. Pida a su joyero que le muestre relojes suizos con áncora de rubies. Encontrará una gran variedad de prodigiosos mecanismos respaldados por 400 años de prestigio de los mejores relojeros del mundo. Las relojerías de prestigio venden relojes suizos con áncora de rubies . . . y sólo el relojero experto está capacitado para servir y reparar su reloj. FEDERACION DE RELOJEROS SUIZOS Los únicos fabricantes de relojes suizos con áncora de rubies. La Precisión Suiza al Servicio del Progreso de Chile. El factor "tiempo" es esencial en el desarrollo de los transportes. Por esto, en Chile, se mide con la precisión y exactitud del reloj suizo con áncora de rubies.

PREPARAN ESTRENO DE UNA ZARZUELA CHILENA

La Compañía de Arte Lírico Español viene ensayando una zarzuela chilena intitulada "Palomas y gaviotas", de Hlanes y Amadeo González, pieza que será puesta en escena por el cuadro del Satch con gran despliegue de decorados y vestuario.

FAJAS MODELADORES

"GACELA" Comodidad durable y silueta moderna. PRECIOS BAJOS. Fajas de elásticos importados. Composuras. Especialidad en cuerpos difíciles: hernias, vientres y estómagos caídos. FAJAS para señoras y caballeros, para enfermedades de la columna y descalcificación. Provincias, reembolsos PUENTE 559 SEGUNDO PISO

SEMBLANZA DE JEAN GABIN



JEAN GABIN, en su caracterización del film "La Bandera"

(INTERCONTINENTAL) — Jean Gabin nació en uno de los barrios más parisinos de la capital francesa, el Distrito 18. Sin embargo, su matiz aspecto, sus lentos y comedidos gestos corresponden más bien a un hombre del campo, a un labrador.

El pequeño Jean-Alexis Montorgues estudió en las aulas de la Escuela Municipal de Clignancourt, en la que su nombre aparece en una lápida junto a los de Paul Doumer y de Jules Romains, saliendo alumno de la citada escuela. Empezó a ganar su sustento a los 13 años, como peón albanil.

Por aquel entonces, su ensueño realmente a manejar la máquina era conducir una locomotora, y de ferrocarril, su padre era cantante en un café concierto, y acompañaba al muchacho para que realizase una carrera en las tablas.

Para complacer a su padre, Jean Gabin ingresó a los 19 años en el teatro de Folies-Bergère, y posteriormente, actuó en el Vaudeville y en los Bouffes-Parisiens. Su primera opereta fue "La dama en decolleté", con Dramen y Lucien Baroux. Tras su servicio militar (en la Marina), cantó en varios lugares de Francia, y poco después se convirtió en uno de los boys de Mistinguette, en la escena del Moulin-Rouge. En 1930, el cine sonoro abrió sus puertas al joven cómico, quien actuó en varias operetas filmadas.

Hoy día, a la edad de 50 años, Jean Gabin expone su historial de más de cincuenta películas. En 1951, tras veinte años de ausencia, volvió a las tablas para interpretar "Victor", de Bernstein, junto a Madeleine Robinson y Claude Dauphin. Y el mismo año conquistó el premio del mejor actor en el Festival de Venecia, por su protagonización de "La nuit est mon royaume".

Las húngaras; Erika Busch y Kurt Trautmann, alemanes, y la brillante pareja de malabaristas Eldino y Charlotte, sobre el alambrado tenebroso. Las notas cómicas están a cargo de Chelazaria, Calusa, Fanchullo, Flautin y el clown Fernando Gil. El próximo sábado habrá matinee infantil, vermouth y noche.

Hor. en única función nocturna a las 9.40, actúan, además, el trío español "Los Oliveras", The Robert duo de saltadores norteamericanos; Livia y Kitain, elegantes patinadores.

GERENTE DE COLUMBIA VIAJA A LOS EE.UU.

Por vía aérea se dirige mañana a Estados Unidos de Norteamérica, el gerente de Columbia en Chile, señor Ernesto Laupheimer, quien asistirá a la Convención de gerentes latinoamericanos de Columbia Pictures, que se efectuará en Miami. Esta reunión de ejecutivos de la mencionada compañía productora y distribuidora de películas cinematográficas será presidida por Mr. Lasky Kastner, presidente de Columbia Pictures International, y en ella se tratarán diversas materias de importancia para la marcha de la empresa, especialmente todo lo relacionado con el programa de nuevas producciones filmáticas que consulta películas de gran atracción.

GRANDES EXITOS EN EL SALON AUDITORIUM DE CB. 114 MORANDE 25

La extraordinaria pareja DE RAMON trae toda la simpatía de las canciones de nuestra América Morena, con extraños instrumentos típicos.

ALFREDO FANUELE el Ritmo Elegante del Tango, con su gran orquesta de 17 profesores y su cantor RICARDO ALMADA.

EL "CONJUNTO VILLA SAN BERNARDO", con Donato Román Heilmann, dirigiendo 30 voces mixtas, en canciones, danzas y escenas del campo chileno, con gran despliegue de hermosos trajes típicos.

HOY — Entrada popular: \$ 50.— ¡Desde las 9 de la noche!

Hará su debut como actor de cine el novelista Erich María Remarque

BERLIN (ANSA). — Erich María Remarque llegará a Berlín para debutar en el cine como actor. Participará en una cinta norteamericana, "There is a time to love", basada en su novela "Tiempo de vivir, tiempo de morir", que se inscribió en la segunda guerra mundial. La cinta será filmada en colores y cinematógrafo, por Universal International, la misma que filmó la famosa película norteamericana "Sin novedad en el frente".

RADIO-PROGRAMA DE HOY

Table with radio program listings for various stations including CB 37, CB 66, CB 78, CB 80, CB 83, CB 66, CB 70, CB 114, CB 138, CB 146, CB 148, CB 149, CB 150, CB 151, CB 152, CB 153, CB 154, CB 155, CB 156, CB 157, CB 158, CB 159, CB 160, CB 161, CB 162, CB 163, CB 164, CB 165, CB 166, CB 167, CB 168, CB 169, CB 170, CB 171, CB 172, CB 173, CB 174, CB 175, CB 176, CB 177, CB 178, CB 179, CB 180, CB 181, CB 182, CB 183, CB 184, CB 185, CB 186, CB 187, CB 188, CB 189, CB 190, CB 191, CB 192, CB 193, CB 194, CB 195, CB 196, CB 197, CB 198, CB 199, CB 200.

Ampolletas PHILIPS ¡Mejores no hay!

TEATRO DE ENSAYO

comedia para ASESINOS CAMILO PEREZ DE ARCE ESTRENO, SABADO 19 - 7 Y 10 P. M. CAMILO HENRIQUEZ-FONO 88959 -

HOY CENTRAL S. LUCIA JOHN WAYNE MAS CORAZON QUE ODIOS ("THE SEARCHERS") JEFFREY HUNTER-VERA MILES-WARD BOND NATALIE WOOD DIRIGIDA POR JOHN FORD VISTAVISION-TECHNICOLOR (MAYORES Y MENORES)

HOY Cine SUR JOAN CRAWFORD LA ABEJA REINA RICHARD LANA BURTON TURNER FRED NICHOLSON Y AGREGADOS

HOY Cine YORK FUNCIONES CONTINUADAS DE 11 A 24 HORAS FON. 66687

HOY MIAMI EL MONSTRUO MAS PELIGROSO DE LOS SIGLOS DESPIERTA DE SU LETARGO DE UN MILLON DE AÑOS EL MONSTRUO ALADO ("The Deadly Mantis") Protagonizada por CRAIG STEVENS - ALIX TALTON - WILLIAM HOPPER con FLORENZ AMES-DONALD RANDOLPH Dirigida por NATHAN JURAN - Guión de MARTIN BERKELEY Producida por WILLIAM ALLAND - PELICULA UNIVERSAL-INTERNACIONAL Menores

¡Un espectáculo incomparable e insuperable! COLOR POR DE LUZE de 20th CENTURY-FOX CINEMASCOPE 55 El Rey y Yo! DEBORAH KERR Y YUL BRYNNER GANADOR DEL OSCAR 1956 Mayores y Menores



**13) ALHAJAS, JOYAS**  
**NOVIOS:** Para argollas, Fábrika Sotín, Nueva York 66. (6) H.O.C.  
**COMPRO oro, plata, joyas usadas,** etc. Hago níquelados, plateados, rodados y toda clase de composuras. Alameda 848. (6) H.O.C.

**13) ARTICULOS p. HOGAR**  
**15.000 COLCHON** lana, relleno a la vista del cliente, cotas para colchones, acrílicas en todos los tipos y medidas. Hechura a domicilio. Olveas 1537, fono 51388. (13) N.O.

**15.000 VENDI** máquina coser Singer, seta cajones, modernas, sin uso. Conecha y Toro N.º 111. Puro Alto. (13) 10-10 P.

**18) ARRIENDOS OFRECEN**  
**ENCUABREN TI,** buena plaza, pensión, teléfono. Ossa tranquila. (18) 21-10 P.

**21) AUTOS Y CAM. VENDO**  
**FORD 31,** cuatro puertas, vende ocasión, acepta letra descotable. San Diego 1597 (Liceo). (21) 17-10 P.

**30) CITACIONES VARIAS**  
**COMPANIA MINERA LINCOLN DE** Toppilla S. A., en liquidación. La comisión liquidadora cita a una general extraordinaria de accionistas para el día 22 del presente, a las 18 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Objeto de la convocatoria: ratificar acuerdo de la comisión liquidadora sobre enajenación de participaciones de la compañía y disponer de las mismas necesarias para su ejecución. — La comisión liquidadora, (30) 22-10 P.

**PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS** de Renca. — "Deber y Abnegación". De orden del señor capitán, Manuel Rodríguez, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 17 del presente, a las 21.30 horas. Punto de reunión: el Cuartel. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 17-10 K.

**PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS** de Renca. — "Deber y Abnegación". De orden del señor capitán, Manuel Rodríguez, cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 18 del presente, a las 9 horas. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 18-10 K.

**SEXTA COMPANIA DE BOMBEROS** "Salvadores y Guardia de Propiedad". — Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 17 y el viernes 18 del presente, a las 9 y a las 5.15 P. M. Punto de reunión: en el Cuartel. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 18-10 K.

EL CLUB DE LAS AMAZONAS



TARZAN - 5008 TERROR



DICK TRACY



30) CITACIONES VARIAS

**SEGUNDA COMPANIA DE BOMBEROS** "Emeralda". — Cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 17 del presente, a las 19.45 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Objeto de la convocatoria: ratificar acuerdo de la comisión liquidadora sobre enajenación de participaciones de la compañía y disponer de las mismas necesarias para su ejecución. — La comisión liquidadora, (30) 17-10 K.

**NOVENA COMPANIA DE BOMBEROS** "Deber y Abnegación". — Cito a la Compañía a ejercicio para los días viernes 18 del presente, a las 19.45 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Objeto de la convocatoria: ratificar acuerdo de la comisión liquidadora sobre enajenación de participaciones de la compañía y disponer de las mismas necesarias para su ejecución. — La comisión liquidadora, (30) 18-10 K.

**PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS** de Renca. — "Deber y Abnegación". De orden del señor capitán, Manuel Rodríguez, cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 18 del presente, a las 22 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 18-10 K.

**PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS** de Renca. — "Deber y Abnegación". De orden del señor capitán, Manuel Rodríguez, cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 18 del presente, a las 22 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 18-10 K.

**PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS** de Renca. — "Deber y Abnegación". De orden del señor capitán, Manuel Rodríguez, cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 18 del presente, a las 22 horas, en Agustinas 1070, oficina 211. Uniforme de trabajo. — El ayudante, (30) 18-10 K.

42.- DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

**HABIENDOSE** extraviado el cheque 008979, serie B, por \$ 23.000, emitido por el Banco del Estado Recreativo, de la cuenta 6289, girado por Gabriel Bustos, con este aviso se da por anulado. (42) 17-10 P.

**HABIENDOSE** extraviado el título N.º 27861, por 1.000 acciones de Manufacturas de Cobre S. A. "Macedo", a nombre de Guillermo Pucallpa, quedando nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 17-10 K.

**HABIENDOSE** extraviado el cheque N.º 2405925, de la Cuenta Corriente N.º 10054, del Banco del Pacífico, este documento queda nulo y sin ningún valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 18-10 P.

**HABIENDOSE** extraviado los Títulos N.ºs 209941, 219985 y 246890 por 6, 76 y 3 acciones, respectivamente, de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S. A., a nombre de don Carlos Cox Urrejola, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 18-10 P.

**FOR HABERSE** extraviado el cheque N.º 1156974, de la cuenta N.º 65419, del Banco del Estado Recreativo, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 19-10 P.

**HABIENDOSE** extraviado el cheque N.º 2405925, de la cuenta Corriente N.º 10054, del Banco del Pacífico, este documento queda nulo y sin ningún valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 19-10 P.

**HABIENDOSE** extraviado el cheque N.º 5568795, AC, del Banco del Estado de Chile, Santiago-Alameda, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 19-10 P.

55)-JUDICIALES Y LEGALES

**QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR** Cuentas, Santiago. — Don Alberto Ferraz abogado Defensor de Oficio, expresa que es tenedor de la letra por \$ 437.602, aceptada por Isaac Grigioni, Grigioni, Grigioni, Grigioni, Carlos Antez 2122, a favor de la Rural S. A. de Ferias y pide se notifique el protesto bajo apercibimiento de interdicción. — El secretario, (55) 14, 15, 16, 17-10 P.

**TERCER JUZGADO CIVIL DE MAYOR** Cuentas. En autos cartulados "Muriel con Felú, se cita a los pacientes de Felú, Felú García, para la audiencia del veintuno de octubre de 1957, a las catorce y media horas, objeto deliberar su interdicción. — Secretario, (55) 17-10 K.

**JUZGADO CIVIL SAN MIGUEL**, concedió posesión efectiva herencia intestada de Ricardo Applegate, con hijos legítimos Ivan, Dagoberto, Mariú, Ricardo y Mauricio Applegate Cuevas, sin perjuicio de las acciones de sucesión. — El secretario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 2: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 3: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 4: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 5: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 6: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 7: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 8: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 9: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 10: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 11: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 12: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 13: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 14: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 15: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 16: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 17: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 18: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 19: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 20: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 21: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 22: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 23: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 24: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 25: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 26: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 27: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 28: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 29: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 30: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 31: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 32: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 33: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 34: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 35: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 36: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 37: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 38: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 39: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 40: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 41: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 42: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 43: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 44: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 45: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 46: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 47: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 48: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 49: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 50: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 51: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 52: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 53: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 54: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 55: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 56: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 57: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 58: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 59: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 60: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 61: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 62: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 63: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 64: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 65: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 66: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 67: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 68: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 69: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 70: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 71: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 72: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 73: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 74: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 75: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 76: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 77: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 78: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 79: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 80: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 81: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 82: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 83: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 84: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 85: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 86: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 87: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 88: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 89: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 90: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 91: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 92: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 93: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 94: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 95: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 96: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 97: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 98: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 99: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 100: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 101: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 102: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 103: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 104: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 105: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 106: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 107: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 108: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 109: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 110: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 111: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 112: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 113: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 114: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 115: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 116: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 117: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 118: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 119: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 120: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 121: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 122: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 123: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 124: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 125: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 126: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 127: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 128: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 129: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 130: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 131: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 132: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 133: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 134: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 135: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 136: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 137: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 138: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 139: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 140: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 141: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 142: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 143: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 144: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 145: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 146: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 147: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 148: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 149: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 150: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 151: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 152: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 153: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 154: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 155: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 156: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 157: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 158: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 159: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 160: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 161: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 162: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 163: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 164: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 165: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 166: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 167: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 168: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 169: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 170: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 171: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 172: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 173: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 174: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 175: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 176: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 177: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 178: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 179: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 180: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 181: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 182: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 183: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 184: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 185: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 186: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 187: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 188: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 189: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 190: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>, valor, \$ 1.900.000. Lote 191: propietario, Leon Margulies Rappaport, superficie, 1.445 mt<sup>2</sup>



CINE: ESTRENOS DE HOY

LA CENICIENTA EN PARIS
Pocas veces una película tiene asegurado el éxito como "La Cenicienta en París"...

"SER MALO FUE SU DESTINO"
La actuación de James Cagney en "Ser malo fue su destino"...

GUIA DEL ESPECTADOR

- TEATROS
ANTONIO VARAS - V.: El baile de los ladrones.
CAMILO HENRIQUEZ - Entre el día y la noche...

CINES

- ALAMEDA - R.: La corona y la espada.
ALCAZAR - R.: El farsante.
ALMAGRO - R.: La virtud desusada...

Las que se anuncian

DOS POPULARES figuras del cine, como lo son Eddie Fisher y Debbie Reynolds...

"DIOS NO LO QUIERA" - Uno de los mayores éxitos musicales de los últimos tiempos...

"SIMON Y LAURA" - Será el llenado del cine "Bandera"...



La escultural y brillante vedette Nyta Dover atracción principal del elenco...

"LA PRINCESA DE LAS CZARDAS" SE REPONE HOY POR ELENCO DEL SATCH

Función a beneficio del Ropero del Pueblo

En funciones de tarde y noche, y a beneficio del "Ropero del Pueblo"...

TEATRO

El próximo sábado será estrenada en la Sala Camilo Henríquez...

VEDETTE CUBANA - La empresa de la Sala Coustou ha contratado a la vedette cubana Gigi Ambar...

EL TAP ROOM OFRECE LAS ULTIMAS ACTUACIONES DE ORQUESTA STA. ANITA

La Orquesta Santa Anita, que logra un triunfo como pocas lo ha obtenido...

CINE

"EL MUNDO SILENCIOSO" - Desde mañana el cine Tivoli (ex Principal) empezará a exhibir la producción...

MANANA TIVOLI (EX-PRINCIPAL) ROTATIVO DE 11 A.M. A 24 HRS. DENTRO O FUERA DEL MAR... ES LA AVENTURA MAS GRANDE EN EL MUNDO.

HOY CINE REX MENORES MATINEE-TARDE-NOCHE. En París y... En Primavera... ¡Todo puede suceder!

METRO-CALIFORNIA. HOY SENSACIONAL ESTREMO! James Cagney, más formidable, dinámico y terrible que nunca en su más grandioso rol!

"COMEDIA PARA ASESINOS" SE DARA A CONOCER MAÑANA EN PREMIERE

Mañana tendrá lugar en la sala Camilo Henríquez, en función a beneficio del Rotary Club de Providencia...

BERTA SINGERMAN TRAE UN NUEVO Y SELECTO REPERTORIO POETICO

El anuncio de la venida al Municipal de la notable artista de la declamación Berta Singerman ha despertado en el ambiente un amplio e inusitado entusiasmo...

NO SE PIERDAN ESTE ACONTECIMIENTO INTERNACIONAL DE EFECTIVA NOVEDAD Y ATRACCION PARA ADULTOS Y NIÑOS

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1957

Hoy, séptima y penúltima semana en Santiago HOY, JUEVES 17, EN NOCHE 9.40

T. Caupolicán. Todos los niños, medios boletos a mitad de precio. ¡QUE SUS NIROS CONOZCAN EL DELICADO Y AMOROSO "PERFORMING BIRDS"...

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL Universidad de Chile. "EL CLAVE BIEN TEMPERADO" de JUAN SEBASTIAN BACH EJECUTA AL PIANO ALFONSO MONTECINO

En París y... En Primavera... ¡Todo puede suceder! RITMO, ENCANTO, ARMONIA. EN LAS MELODIAS DE GEORGE GERSHWIN. AUDREY HEPBURN - ASTAIRE "La Cenicienta en París" FUNNY FACE

Goyesea Presenta su GRAN DEBUT!! TRES SHOW TE A LAS 18. HORAS COMIDA A LAS 23. BOITE A LA 1 A.M. LOS VIOLINES MAGICOS VIRTUOSOS EN SU ARTE

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE. BALLET NACIONAL CHILENO Director: ERNST UTHOFF. Actuaciones en el TEATRO VICTORIA DESDE EL 21 DE OCTUBRE AL 4 DE NOVIEMBRE, CON LA ORQUESTA SINFONICA DE CHILE...



DE LOS ESTADOS UNIDOS

Espectáculos y vida nocturna

Si como Paris tiene, para los turistas, el fuerte atractivo no solo de la vida bohemia de Montmartre, sino también el del esplendor nocturno de las candelillas del Folies Bergere, las grandes urbes norteamericanas tienen también una serie de espectáculos que, reunidos, atraen...

ROSACAMENTE hablando, diremos, sin embargo, que las Rockettes son unas cuarenta y cinco niñas, que se mueven en un mismo ritmo, en un escenario multicolor, en el que se puede ver en un instante una tempestad de nieve, y en el siguiente, una pista de Miami o un campo de aviación. Cuanto pudiéramos decir de las docenas de muchachas que bailan en Radio City, se les podría comparar con las más sinceras y vehementes deseadas de continuar gozando de la tranquilidad de nuestro hogar...

SON alrededor de tres mil personas las que se trasladan en automóviles y buses desde Manhattan hasta Jones Beach, cada día de la temporada, para presenciar el "Show Boat" de Jones Beach. Este espectáculo, que comenzó a ser montado en un escenario multicolor, en el que se puede ver en un instante una tempestad de nieve, y en el siguiente, una pista de Miami o un campo de aviación...

En especial sobre los viejos blues, como aquel que comienza con estos versos: "It was down in old Joe's barroom, on the corner of the square, the drinks were served in usual and the usual crowd was there, and cuyo nombre, "Saint James Infirmary", hizo furor en la década de los años 20 al 30.

En la misma heráldica ciudad del Pacifico se puede ver en el otro lado de la medalla—un espectáculo "no usual", como rezan los carteles de propaganda: el show del "Finochío", un night-club donde las "pretty girls" que cantan y bailan, nunca se apartan del espectáculo...

Los night-clubs de los Estados Unidos, prácticamente sin excepciones de ninguna especie, son más puritanos que los latinos. Las famosas "frivolas nudistas", que hacen furor en los teatros de Buenos Aires, México City o La Habana, no se conocen en la Unión...

CUANDO comienza el show—que los parroquianos esperan con febril ansiedad—se espagan las luces y empieza a tocar la orquesta una música lánguida y de ribetes orientales... sale una odalisca al escenario, envuelta en veinte velos distintos... y durante media hora está allí, moviéndose como una medusa, quitándose uno tras otro sus velos hasta llegar al penúltimo, porque el último no se lo quita nunca...

En un pueblo del sur de los Estados Unidos es muy conocida una receta para guisar el pollo: "Primero, hay que robarse un pollo..."

acompañado de un perro negro Rodríguez en la oficina del empresario teatral. "Quiere comprar un perro que habla? —le preguntó. —Que tontería está usted diciendo? —le dijo el empresario. Entonces Rodríguez se dirigió al perro y le dijo: "¡Vamos, di algo! Entonces el animalito empezó: "Pues sí, señor, no solamente hablo en castellano, sino también en otros varios idiomas, incluso el alemán. He filmado varias películas, y ayer mismo firmé un contrato para dos o más, a base de cien mil dólares por cada una. El empresario saltó del asiento, y dirigiéndose a Rodríguez, le dijo: "Esa es la historia, es cierto! Pero, ¿qué ves?"

Anecdotorio de Beethoven

Por Eduardo Pallares

Las personas de criterio que oyeron a Beethoven tocar el piano, nos informan que se dejaba arrebatado por la emoción del momento y producía en el auditorio la impresión de una catástrofe que se desahoga, pero en los trozos melancólicos apagaba el sonido, hacía languidecer los acordes y ascender la melodía como "humo de incienso". Camilo Feyer, que lo escuchó en 1805, lo calificó de pianísimos, pero "falto de escuela", aunque siempre muy inspirado. Tocaba con los dedos extendidos "al modo antiguo", y cuando terminaba, hacía una reverencia al público y desaparecía rápidamente.



Beethoven no perdonó a los críticos de arte su incompreensión y su alergia a las innovaciones musicales. Oubra con justicia en este particular, porque aquellos que produjeron las mayores inepticias cuando juzgaron las mejores obras de Beethoven. Al oír Kreutzer la "Segunda Sinfonía", "huyó espantado". Otro músico creyó encontrar en dicha obra el prototipo de describir "la muerte de un dragón que al perder su sangre, da terribles colateos". No pararon allí las inepticias: La "Tercera Sinfonía" fue calificada de "inmoralidad peligrosa" y Carlos V. Weber, con motivo de ella, se burlaba de Beethoven apodándolo "insurrecto de la música".

EL POCO éxito que tuvo la Cuarta Obertura de "Leonora", produjo un serio altercado entre el compositor y el Barón de Braun. Este hacía valer como argumento los escasos ingresos que produjo la audición, a lo cual Beethoven le contestó: "No escribo para el gran público, sino para las personas cultas". Como aquí insistiere, Beethoven, fuera de sí, le arrebató la partitura gritando: "¡Devuélvame mi partitura; quiero mi partitura!". En otra ocasión dijo con respecto al "Fidelio": "No ha sido comprendido por el público. Ya sé que la Sinfonía es mi propio elemento. Cuando oigo algo dentro de mí, siempre es la gran orquesta".

EL CONCIERTO para violín y orquesta provocó protestas de los músicos por la aparición inesperada de un Do sostenido que se repite, contra las reglas de la "escuela" y puesto allí "con intención misteriosa".

LOS AMIGOS y protectores de Beethoven le pidieron con insistencia redujera la partitura del "Fidelio" para salvar la obra del naufragio. Tuvo con este motivo una patética escena en el palacio del Príncipe Lichnowski, que uno de los biógrafos del compositor describe así: "El gran hombre, cuya cabeza tenía tamaño olímpico, permaneció largo tiempo ante la angélica admiradora de su musa: luego, levantando con una mano los largos mechones de sus cabellos que le caían sobre la frente, como si un hermoso ensueño hubiese penetrado en su alma, exclamó sollozando y con los emocionados ojos levantados hacia el cielo: "¡Quiero... hacerlo todo... todo, por vos, por mi madre!".

EL ASOMBROSO éxito que han tenido las composiciones de Beethoven, escribía un crítico después de asistir al concierto que tuvo lugar el 18 de marzo de 1810, es un ejemplo peligroso para el arte musical. El contagio de la armonía tedesca parece propagarse en la escuela moderna que se enseña en el Conservatorio. Se cree producir magníficos efectos prodigando las disonancias más bárbaras y empleando con estrepito todos los instrumentos. Al escuchar ciertas obras de Beethoven, me parece ver encerrados juntos, palomas y cocodrilo".

En 1762, Jean BUNARDI DE Philippe Rameau, J. P. RAMEAU, director de la Catedral de Clermont. Como se aburría mucho y se sentía la obscuridad, decidió partir, a pesar del contrato por diez años que lo ligaba al obispo. Este no quería ceder, pero el músico se obligó a partir. En 1766, durante el oficio de la mañana del sábado, dejó la Catedral, abandonando a los cantantes decididos de los temas, indican que se trata de una formalidad, en la que el virtuosismo no tendrá parte alguna".

La "APASSIONATA" fue abocetada en el mismo año en que lo fue la "Herolca". "Desde el principio del Allegro, el impulso y la intensidad decidida de los temas, indican que se trata de una formalidad, en la que el virtuosismo no tendrá parte alguna".

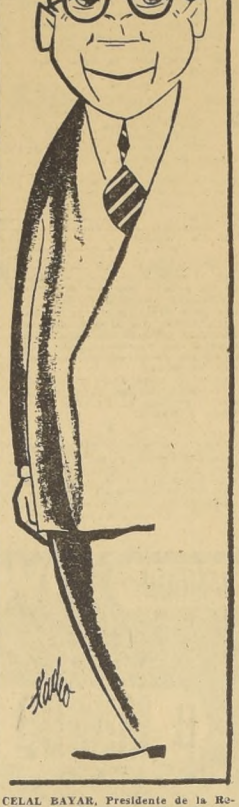
PARA TI, pobre Beethoven, escribí el mismo, no hay felicidad fuera de ti; es preciso que lo creas dentro de tu interior; solamente en el mundo de las ideas encontrarás amigos".

CIERTAS AUDACIAS de la "Séptima Sinfonía" y especialmente una disonancia de los timbales, chocaron a los dilettanti; pero Beethoven se negó a cambiar el menor detalle. Weber declaró que el autor ya estaba en sazón para entrar en una casa de orates. Quince años más tarde, Guili Blaes había de calificar el final de la obra, de locura musical, y Fetis lo juzgó como "una de esas creaciones inconcebibles que no han podido salir más que de un cerebro sublime y enfermo".

EN CUALQUIER lugar en que se le encontraba, parecía un hombre en acecho; no estaba a sus anchas más que en el campo, "en el Jardín de Dios". Gesticulaba el largo de las calles y de los caminos; las personas que lo encontraban se detenían para observarlo; y los muchachos se burlaban de él, hasta el extremo de quemar el final de la obra, de locura musical, y Fetis lo juzgó como "una de esas creaciones inconcebibles que no han podido salir más que de un cerebro sublime y enfermo".

EL VERDADERO artista, decía, no tiene orgullo; sabe que el arte no tiene límites; comprende obscuramente cuán alejado está de la meta, y mientras otros quizá, le admiran, él deplora no haber llegado aún allá. Desde donde el genio brilla como un sol lejano".

EL ROSTRO DEL DIA



CELAL BAYAR, Presidente de la República de Turquía, nación que encara en estos momentos una situación en extremo delicada, como consecuencia de los preparativos belicosos de Siria. Se vislumbra la posibilidad de una agresión siria con amplio apoyo de los rumanos. Ante esta emergencia, el Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, hizo ayer la advertencia de que los Estados Unidos tomarían represalias contra la Unión Soviética, si ésta se uniese a Siria en un ataque contra la República turca.

patría, junto a la feja azul del Rhin, "más grande de lo que se fue"; pero con esta frase no quería decir cargado de gloria, sino más rico en valores morales: "No es una amiguita suya—más que una superioridad: la que permite contarle entre las personas buenas. Donde hallo personas buenas, ahí está mi hogar. E. P.

Por Jorge Palacio

ME ENTRETENGO ESCLICHANDO GRITOS COMO ESTE

Por Sam Left

Por Lino Palacio

Palabras Cruzadas

TOMA DE ALMERIA.— Alfonso VII de Castilla arrebató a los moros la villa de Almería. Gran júbilo y abundante repatriación de mostro entre las tropas cristianas. INOCENCIO VII.— Cosimo del Magliorati es elegido Papa y toma el nombre de Inocencio VII. Era un hombre piadoso, culto y popular. Sin embargo, tuvo que huir de Roma expulsado por la revuelta y solo volvió a dicha ciudad para entregar su alma a Dios en olor de santidad. NOMBRAMIENTO DE ALDERETE.— Felipe II concedió a Jerónimo de Alderete el nombramiento de Gobernador de Chile y el encargo de explorar el extremo austral. Alderete murió durante el viaje el 7 de abril de 1586, con lo que se libró de molestias completas a la Antártida. CARLOS III EN BARCELONA.— Desembarca en Barcelona el Rey Carlos III de España, procedente de Nápoles. Así comienza realmente su reinado en España. Fue retratado por Goya con un realismo un tanto cruel. Su rol más indudable es su permanencia en la bebida. Dijo fundadora una orden con cinta blanca y celeste, que es una de las condecoraciones españolas más codiciadas. EL FIN DE LOS VANDEANOS.— Batalla de Cholet, que prácticamente termina con la huida de los vandeos de sus ejércitos de la revolución francesa. Cualesquiera que sean las ideas políticas que se tengan, todo homenaje a este grupo de héroes.

BOLETIN DEL TIEMPO

Buen tiempo, con nublados parciales, siguió registrándose durante el día en las zonas norte, central y sur. En la cordillera central comenzó a nevar en la tarde. La región de los canales se mantuvo con abundante nebulosidad y precipitaciones locales, con vientos fuertes del norte, mientras que en el territorio antártico se produjeron nevadas locales. Se mantendrá bueno, con nublados locales y parciales en la mayor parte del país. Sin embargo, la región cordillera estará con una situación de inestabilidad atmosférica, en donde continuará con nevada durante la noche y parte de la mañana, condiciones que mejorarán en el día. En la región de los canales habrá mal tiempo, con lluvias y vientos fuertes del norte, esperándose temporales. INFORMACIONES DE SANTIAGO: Temperatura del aire (dia 16). Máxima: 23,3 grados C. (dia 16). Mínima: 23,3 grados C. (dia 14).

Palabras Cruzadas

Palabras Cruzadas

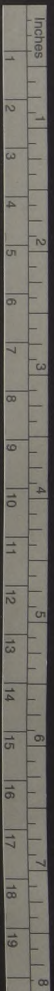
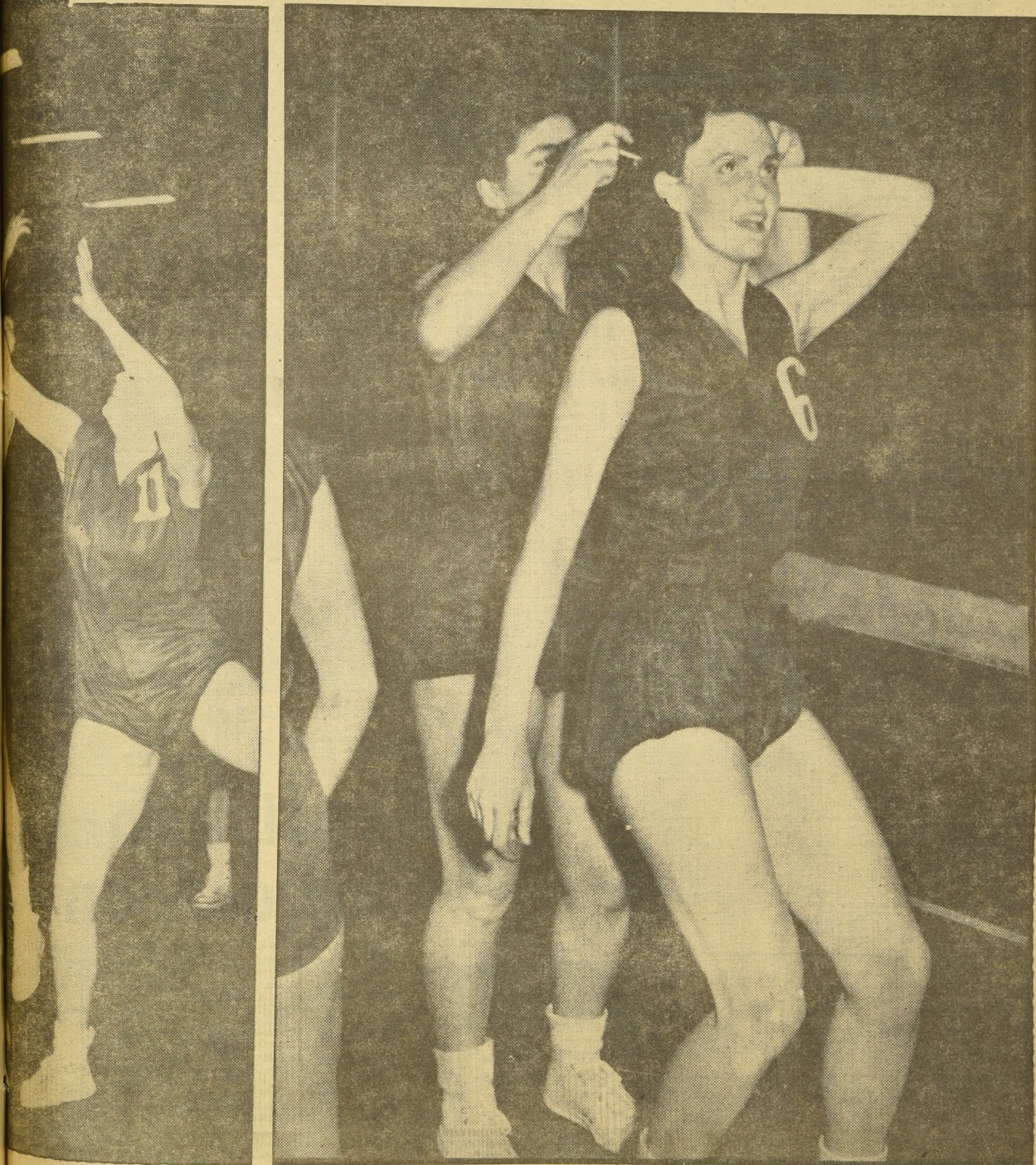
Palabras Cruzadas

Palabras Cruzadas



# SUPLEMENTO DEPORTIVO

## De "clase" internacional





EN EL NACIONAL DE CICLISMO.

# Nada nuevo en Rancagua

Las mismas caras y figuras de siempre brillaron en el torneo.— Los cracks metropolitanos arrasaron con los títulos.— Ningún record cayó en esta oportunidad.— Muy buena la organización.

**RANCAGUA**, la "muy leal y nacional" ciudad del Ave Fenix, por emblema nobilitado, fue tres días anfitriona de una fiesta del deporte: el trigésimo primer Campeonato Nacional de Ciclismo.

**RUEBAS**, tubulares, marcos, masas, cadenas, cuadros y piñones, fueron las palabras favoritas del diccionario clave de la pista. Todo giro, controló vida y se animó al empuje de estos términos. No hubo tema ni se habló de otra cosa. En todos los círculos, actividades y sectores.

**PESE A NUESTRO** juicio, fue el éxito máximo del torneo, a falta de registros técnicos de nota. Porque, en el este, el certamen máximo del pedal chileno, como espectáculo, fue pobre. Escasas pruebas oficiales de campeonato; ses y mucho relleno inconsistente.

**FEDRO RACHET**, presidente de la Federación Ciclista de Chile, tenía que haberse preocupado — como en otros campeonatos — algunos hechos bochornosos. Pero éstos no se registraron. No pudieron registrarse. Y esto, en razón de que hubo sano espíritu y criterio, y, sobre todo, hombres de buena voluntad que se jugaron siempre todo roce y limaron cordialmente rugosidades y asperezas.

**LA CORRECCION** del público rancaguino tuvo un reverendo. Y éste fue contra Masanés, injustamente. El notable velocista santiaguino no se mereció el disfraz popular. Y, por la muy sencilla razón de que es toralmente superior a todos sus demás adversarios y no necesitó de tribulaciones, como habréis visto la afición local, para superar a un adversario.

**VICTORIAS** notables por su excepcional factura, fueron las obtenidas por Juan Pérez, en la prueba caminera, y por Andrés Moraga, en los 50 kilómetros en pista. El primero, al pronunciar el recorrido de los 160 kilómetros, se despidió en holgada acción de los demás y adelantando a más de 40 por hora en difícil y peligroso tramo de tierra, fue aumentando paulatinamente, con admirable firmeza, su ventaja sobre el resto, hasta cruzar la meta con más de 5 minutos de ventaja sobre Calvo y Allup, sus más cercanos perseguidores.

**DE IGUAL** jerarquía fue el triunfo de Andrés Moraga, en los 50 kilómetros. Mal secundado por Hernán Masanés, que sólo en una legada actuó con habilidad, el extraordinario mediofondista del CIC, se batió sólo contra todos sus demás adversarios, y los ganó a lo crack, imprimiéndole a su victoria el sello de su clase y calidad excepcional.

**REGISTROS** records nacionales? Ninguno. Sólo marcas topes locales o de pista. Estas fueron el 11'23"10 de Hernán Masanés para el kilómetro a tiempo; los 531" clavados de tiempo, ahora en 11'6"510, y el año pasado, en 11'7"110; la Persecución individual este año en 531" clavados y en 1956, en 532"110.

**SIN EMBARGO**, en la mayoría de las pruebas, las marcas de este Campeonato Nacional de Ciclismo de Rancagua fueron superiores en calidad, a las del año pasado.

**ASÍ**, por ejemplo, los 1.000 metros "sacarshi" (velocidad pura), se corrieron esta vez en 13" clavados, contra 13"110 de 1956; los 1.000 metros con partida suelta, 11'6"510, y el año pasado, en 11'7"110; la Persecución individual este año en 531" clavados y en 1956, en 532"110.

**FINALMENTE**, de mayor jerarquía técnica fue el tiempo de Andrés Moraga, para los 50 kilómetros en pista, que se corrió en 1 hora 29'33", de José Ramírez, el año pasado.

**TANTO** en pista como en ruta, no hubo novedades. Brillaron en primer plano las mismas figuras de siempre. Hernán Masanés volvió a ser, como el año pasado, campeón imbatible en velocidad pura y mil metros contra reloj; el rancaguino Hugo Miranda, igualmente, volvió a retener su título en persecución individual; Santiago, así que con otros actores, sus títulos en persecución por equipo y en la prueba caminera, y Andrés Moraga, realizó sus entorchados de mejor mediofondista nacional.

**TOTAL**, que de los seis diplomados en disputa, la capital se trajo cinco.

**SIN EMBARGO**, quienes mejor impresionaron por su sobresaliente estado actual, fueron Juan Pérez, Andrés Moraga, Hernán Masanés, José Ramírez, Augusto Silva y Francisco Villalobos, en el team metropolitanano. Hugo Miranda y Domingo Valdebenito, en el de Rancagua; Enrique Alvarado y el tablero Hernán Burgos, en el de Talca, y el joven corredor, viñamarino Roberto Madrid.

**DE TODAS** las victorias conseguidas, la más dramática y espectacular fue la de Hernán Masanés, en velocidad pura sobre José Ramírez. Este último le ganó el primer match final.



**JUAN PEREZ** volvió a dejar en el torneo de Rancagua, la huella inconfundible de su clase excepcional. Nada pudieron contra él los mejores rufos del país. En el difícil escenario del Circuito Las Coloradas, con un gran tramo de tierra arada, suelta y traizora para la estabilidad, él, sin embargo, pareció volar. Y mientras los demás se rezagaban agotados, su máquina siguió avanzando sola en punta a firme y sostenida pedaleo. Cuando cruzó vencedor la meta en el velódromo, en su rostro no había señales de fatiga. Y, sin embargo, le había sacado a sus compañeros Calvo y Allup, de Santiago, más de 5 minutos de ventaja.

## POR FIN CAMPEON

Cuando los parientes interiores del Velódromo Municipal de Rancagua anunciaron que iba a hacer su entrada a la pista el vencedor de la agotadora prueba caminera, todos se apresuraron a ver a un hombre enterrado y sudoroso, pedaleando lastimosamente.

Pero ocurrió todo lo contrario, en medio del asombro general.

Juan Pérez ingresó como saca, entero, sonriente y muy limpio, como quien viene de fiesta. Ni una brizna de tierra ni la menor señal de fatiga en su cara de muchacho bonachón. Y, sin embargo, se había mandado tranquilamente al cuerpo 160 kilómetros de áspera carretera en menos de cinco horas.

Más, en todo esto, no había nada de misterio o de sobrenatural. Por lo menos, en lo que puridad estética se refiere.

Simplemente, Juan Pérez se había dado tiempo para bajarse de su máquina, limpiarla, sacudirse el polvo, lavarse y peinarse cuidadosamente, porque, bueno, era la primera vez en su vida que consistaba oficialmente el título de Campeón de Chile en camino y... quería hacerlo "amuchonado", según su festiva costumbre.

Y le encontramos razón para que celebrara en esta formal acontecimiento personal. Máxime cuando el espaldado corredor del Club Ciclista CIC había estado bregando tanto tiempo como el mejor rufero nacional y jamás, sin embargo, había podido titularse campeón.



**HERNAN MASSANES** fue otra de las grandes figuras del Nacional de Ciclismo de Rancagua. Conquistó dos títulos: el de los 1.000 metros sacarshi y el de los 1.000 metros contra reloj. En ambos eventos triunfó con relativa holgura, probando, una vez más, que sigue siendo el mejor velocista chileno del momento. Y que tiene para rato.

# Repitieron y mejoraron

Masanés y Miranda hicieron esta gracia. Sólo dos campeones chilenos de ciclismo de 1956, Hernán Masanés, y Hugo Miranda, retuvieron sus títulos en el Torneo Nacional de Rancagua, en las pruebas de su especialidad.

El cuadro comparativo es el que sigue:

Prueba	Campeón 1956	Campeón 1957
Frucha	Hernán Masanés	Hernán Masanés
Velocidad pura	Hernán Masanés	Hernán Masanés
Kilómetro a tiempo	Hernán Masanés	Hugo Miranda
Persecución individual	Hugo Miranda	Santiago
Persecución olímpica	Santiago	Andrés Moraga
50 kilómetros en pista	José Ramírez	Juan Pérez
Carretera	Cruz Orellana	Juan Pérez

Y un mérito más para Masanés y Miranda. Ambos mejoraron este año sus marcas de 1956. En velocidad pura, por ejemplo, Masanés corrió el año pasado en 13"1 y ahora en 13"0 clavados y en el kilómetro a tiempo, en 1956 usó 11'71 y en 1957, 11'65. En cuanto a Miranda, su tiempo en el año pasado en los 4.000 metros persecución individual fue de 532"110 y en Rancagua 531" clavados.

**CENTRAL DE CASIMIRES**  
SOTOMAYOR 776 — CASA PARTICULAR

ECONOMICAMENTE \$ 10.000.— por término, aprovechando nuestro efectivo descuento del 15% por mes aniversario. Casimires, garterinas y palm-beach en colores y diseños de última moda, a precios de verdadera oportunidad y para todo presupuesto.

NO PAGUE EL LUJO NI DEMAS GABELAS: Visítenos sin compromiso. También los sábados en la tarde.

¡EXCLUSIVO! Enseñamos a conocer el CASIMIR LEGÍTIMO para que jamás se ensarte.

¡ATENCIÓN! (El lunes 28 de octubre inauguramos "LA PERLA DEL CASIMIR", en nuestro nuevo local de Meluenco 28. Precios sin competencia por inauguración).

**CALZADOS MARCELINO CREDITOS**

Calzados damas, caballeros y niños. Juegos de calzados y carteras. Treinta por ciento de descuento. Saldo cinco cuotas.

**SAN DIEGO 1969**

Vertical text on the left margin: inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20



MUNDIAL DE FUTBOL 1958.

México con Costa Rica

El domingo, en el primer partido de la rueda de clasificación.— En Varsovia, Polonia y Rusia en un match decisivo del grupo 6 de Europa.— Y en Buenos Aires: la revancha de argentinos y chilenos.

EL CALENDARIO de los partidos eliminatorios para el VI Campeonato Mundial de Fútbol de Suecia, contempla para el domingo venidero, tres encuentros: México con Costa Rica, en Buenos Aires; Argentina con Chile, en Buenos Aires; y Polonia con Rusia, en Varsovia.

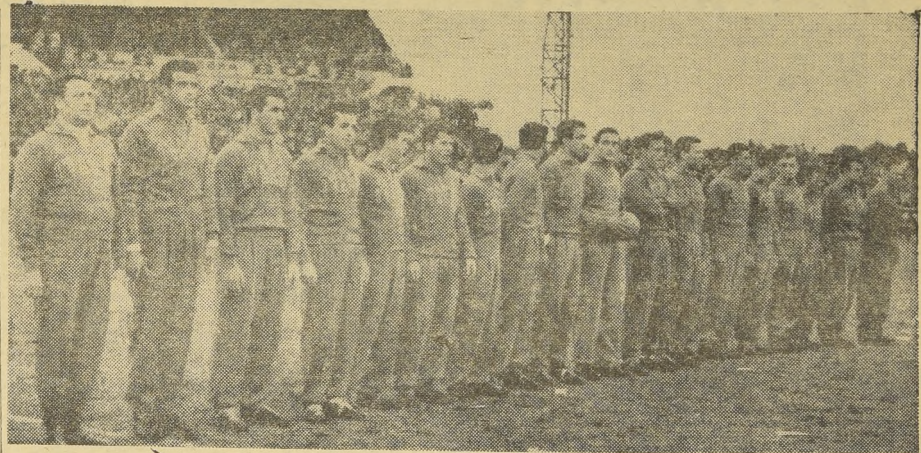
El más importante, por ahora, es el que protagonizarán los polacos y rusos, pues en este juego de ganar, se clasificará para la rueda final el conjunto de la UEFA. Los soviéticos están invictos en el grupo 6 de Europa, donde tienen como rivales a Polonia y Finlandia.

En el primer match, Rusia venció a los polacos por 3-0 e hizo lo mismo con los fineses, 2-0 en el encuentro disputado el 7 y por 3-1 en el match de retorno disputado en Helsinki.

Los fineses ya nada tienen que hacer. Quedaron eliminados con 3 puntos a favor y 2 en contra. Su mejor performance la rindieron ante los rusos, en el Estadio de Dynamo, de Moscú, cuando cayeron vencidos por 2-1. Score que permitió a los daneses cortar la racha que los polacos desde hace años, pues ya se habían acostumbrado a perder en su propio campo, de Copenhague.

MUY PREVISORES los costarricenses, llegaron a México cerca de 30 días antes de su compromiso con los argentinos. Saben por su experiencia en el Campeonato de 1954, que la altura es un factor muy importante, que influye en el rendimiento de los jugadores.

VIOLA.— El excelente arquero del equipo italiano, que otra vez ha sido llamado para integrarlo, en los compromisos ante Portugal e Irlanda.



INCierta es la participación de los italianos, en la rueda final de Suecia, en 1958. Su inesperada derrota ante Portugal, los dejó en la incertidumbre. Pero el 4 y 22 de diciembre, en Belfast y Milán, respectivamente. En el grabado, la selección de Italia que vino en jira a Sudame-

rica, en 1956, y con ocasión del partido con Argentina, frente a quien perdió por 1-0. Ahora figuran llamados, entre otros, seis extranjeros: Montuori y Pesaola, argentinos; Ghiggia y Schiaffino, uruguayos; Edwin Firmani, sudamericano; y Tony Marchi, inglés.

Los equipos que llegan hasta la bella ciudad de México. Sobre todo, para ellos, cuya acción se caracterizó por la velocidad que imprimen a cada jugada, a cada ataque.

El match del domingo, es el primero de la serie de clasificación de la zona de América Central y del Norte. Tanto México como Costa Rica llegan invictos, luego de sus confrontaciones con Estados Unidos, Canadá y Guaymalá, respectivamente, rivales de ningún peligro para los "leones" y "azules".

La revancha entre costarricenses y mexicanos está fijada para el domingo 27 de este mes, en Costa Rica.

FOR SU PARTE, los chilenos se juegan una carta muy difícil, casi imposible, en su segunda y última confrontación con los argentinos. La dura experiencia del 2-0 en el encuentro del domingo, obligó a Takosky a tomar toda clase de precauciones para la revancha. Bien sabe que como local, el seleccionado albiceleste se empeñará aún más en realizar ante sus hinchas, una actuación que lo deje conforme y que lo rehabilite del inesperado 2-0, que sufrió en La Paz. Desde luego, se anticipa una renovación casi total en la ofensiva del cuadro nacional, en el que ingresaron Oscar Carrasco y Juan Solo, joven piloto del ataque de Colo Colo, que hará su debut como internacional. Claro que podrá ser más completa, de haber llamado a Hernán Rodríguez, quien podría haber suplido a Vera y éste a Torres en la defensa extrema. En fin, el domingo veremos si los cambios introducidos, dan los resultados que todos esperamos.

AGRADECER AYUDA PEDRO H. LOPEZ. Hago algunos días, varios deportistas porteños acudieron en ayuda del futbolista internacional chileno, Pedro Hugo López, que sufrió la amputación de su pierna izquierda. Ante una erogación popular iniciada por el deportista señor Ariosto Leiva, Pedro Hugo López, envió una encomiástica nota de agradecimiento al señor Ariosto Leiva.

¿SE TOPARAN DE NUEVO?— Labruna, capitán del team argentino, y Cervatto, del cuadro italiano, se saludan ante del partido jugado el 24 de junio del año pasado, en Buenos Aires. Vencieron los albicelestes por 1-0. Labruna y Cervatto, ¿se verán las caras otra vez en Suecia?

4 EXTRANJEROS EN LA ESCUADRA "AZZURRA"

ROMA.— (UP).— Dos astros argentinos y dos uruguayos fueron incluidos hoy en el preseleccionado de fútbol de Italia que jugará en diciembre próximo con Irlanda del Norte su segundo partido de eliminación para el Campeonato Mundial de 1958.

El plantel de preseleccionados incluye a los argentinos Miguel Montuori y Bruno Passola, y a los uruguayos Alcides Ghiggia y Juan Alberto Schiaffino.

El sábado próximo, en un match amistoso y que servirá de preparación para el Mundial de 1958, se enfrentarán los seleccionados de Inglaterra y Gales. Es un partido más entre ambos conjuntos, pero lo notable está en que el extraordinario Stanley Mathews, no ocupará su puesto de atero derecho del cuadro inglés, cuyos colores defendió en 34 oportunidades, a partir de 1924, o sea, desde hace 23 años. Una hazaña muy difícil de igualar para los sucesores del "veterano" internacional.

El lugar de Sir Mathews, será ocupado por Bryan Douglas, de 23 años de edad, quien ha tratado de imitar en todo al "maestro". Su inclusión ante Gales fue dispuesta por el "coach" Winterbottom, quien desea que el joven Douglas se foguee en lides internacionales, con miras a su designación definitiva en el plantel que participará en la rueda final de la Copa Mundo 1958.

Hacia dónde será capaz Douglas de hacer olvidar las proezas de su antecesor. Está por verse. A lo mejor, a última hora, de nuevo recurrirán a los servicios del crack de Wolverhampton, de cuyo ocaño, pese a los 42 años de edad del ídolo, dudan varios de los comentaristas británicos.

En los cuartos de final, donde participarán los dos primeros de cada grupo de los octavos de final, se procederá de tal manera que no se vuelvan a encontrar los mismos rivales, o sea, se dividirán en la siguiente forma: "match" N.º 1, equipo 1.º del grupo I con el 2.º del grupo II; "match" N.º 2, equipo 1.º del grupo II con el segundo del grupo I; "match" N.º 3, equipo 1.º del grupo III con el 2.º del grupo IV; "match" N.º 4, equipo 1.º del IV con el 2.º del grupo III.

En los semifinales, se procederá el ganador del match N.º 1 con el ganador del match N.º 3; y ganador del match N.º 2 con el ganador del match N.º 4.

Finalmente, los perdedores de las semifinales se medirán por el 3.º y 4.º puestos y los vencedores lo harán para clasificar al campeón.

TOALLAS EL SURTIDO MAS NOVEDOSO Y COMPLETO, A LOS PRECIOS MAS BAJOS. Toallas y sábanas de baño para playa y piscina. Creaciones para esta temporada. Toallas por metros. Batas de baño. Frazadas-castilla.

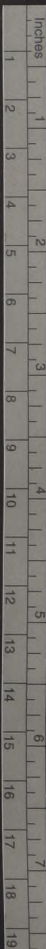
DEPOSITO DE FABRICA TEXTIL ENCA Mac Iver 96, esq. Moneda

Bicicletas y Repuestos Italianos. FORROS Y CAMARAS NACIONALES E IMPORTADOS, TODAS LAS MEDIDAS. TUBULARES ITALIANOS. PIRELLI Y GADIOD. BICICLETAS "BIANCHI" Y "FREJUL". Independencia 470

DORMITORIO. NORMANDO \$ 125.000. Ropero 3 cuerpos, desarmable, cómoda, toilette con espejo de biombo, 2 veedores, 2 marqueras, 2 sillas, mesita y vanqueta, mitad de su valor real. COMEDOR CHIPPENDALE \$ 125.000. Gran amobio de lujo; consta de 1 buffet, 1 mesa, 6 sillas y 2 sillones. COMEDOR NORMANDO \$ 59.000.— Líneas estilizadas, tallado a mano, 8 piezas. LIVING CAPTONE \$ 105.000.— Finamente terminado, brocado y gobelino a elección, 1 sofá y 2 sillones. 657 NARANJAL 651

4 EXTRANJEROS EN LA ESCUADRA "AZZURRA". ROMA.— (UP).— Dos astros argentinos y dos uruguayos fueron incluidos hoy en el preseleccionado de fútbol de Italia que jugará en diciembre próximo con Irlanda del Norte su segundo partido de eliminación para el Campeonato Mundial de 1958. El plantel de preseleccionados incluye a los argentinos Miguel Montuori y Bruno Passola, y a los uruguayos Alcides Ghiggia y Juan Alberto Schiaffino.

TOALLAS EL SURTIDO MAS NOVEDOSO Y COMPLETO, A LOS PRECIOS MAS BAJOS. Toallas y sábanas de baño para playa y piscina. Creaciones para esta temporada. Toallas por metros. Batas de baño. Frazadas-castilla. DEPOSITO DE FABRICA TEXTIL ENCA Mac Iver 96, esq. Moneda







**EL ESPACIO** es cosa seria en los diarios. Se achica a medida que mayores son las necesidades de difundir noticias, de registrar hechos. Y nos obliga a resoluciones heroicas de última hora, como la de sacar una foto para darle preferencia a la crónica. Esto nos ocurrió en días pasados cuando visitó nuestra casa un grupo de populares y prestigiosos periodistas deportivos argentinos. Consignamos sus impresiones acerca del deporte Chile-Argentino, quedando inédita la nota gráfica. Ahora cumplimos con ellos, como una forma de responder a su gesto gentil y amistoso. El primero de la izquierda es Fernando Kalerghiz,

entusiasta deportista argentino que visita Chile a menudo, donde ha hecho muchos y buenos amigos. Después están los periodistas y comentaristas radiales Caffarelli Félix D. Frascara, un maestro del periodismo especializado de Sudamérica; Roberto Cerro, que fuera un crack extraordinario de Boca Juniors y del fútbol argentino; Bernardino Veiga, relator muy autorizado; Monzon, compañero de labores de los anteriores, y Salvador Nocetti, un argentino que tiene a Chile en el corazón, pero que sabe ser muy argentino con todos los compatriotas suyos que visitan nuestro país. Es un núcleo de gente que sabe cultivar la amistad a través del deporte.

# EL MEDALLON

## de la semana

De seis títulos que se disputaron en el Campeonato Nacional de Ciclismo de Rancagua, los pedaleos de Santiago se adueñaron de cinco. Y dos de éstos los obtuvo Hernán Massanes. Fue coronado como campeón de los 1.000 metros de velocidad pura y del Kilómetro a Tiempo.

En ambas especialidades el magnífico "sprint" ratificó su calidad, respondiendo a la honrosa tradición familiar, nacida con su hermano Mario. Desde 1980 a la fecha, Hernán Massanes se adjudicó en siete oportunidades el mismo título de Rancagua. Fue imbatible en velocidad pura, como el hubiese aduquido la exclusividad de los derechos a la banda de campeón. En ocho torneos nacionales sólo hay un paréntesis: en 1954. Y no porque lo derrotaran, sino porque estuvo ausente de la pista.

En el velódromo rancaguino Massanes fue la figura más brillante, la que atrajo el mayor interés y aplauso de los aficionados. El, por sí solo, fue un espectáculo de la fiesta máxima del pedal chileno. Fue un doble campeón, un vencedor de esos que entusiasman, que le agucan al ciclismo ese clima de pasión que viven quienes están dentro de este deporte.

Dentro de la actividad deportiva nacional de la semana, Hernán Massanes es un digno Medallón. Su triunfo enlaza al ciclismo.



# REPORTAJE

## deportivo POR PACO LAGUNA

### 550 mil personas pueden ver fútbol por domingo en Italia

El torneo de primera división se disputa en 13 estadios, siendo el de Milán y Roma los más amplios: 75 mil espectadores cada uno.

EN el fútbol italiano no existe el socio de club como está en América del Sur. Allí, las entidades tienen un registro de "protectores", que abonan una cuota mensual sin que ello signifique de que reciban beneficios del producto de ese aporte. Para asistir a los partidos de su cuadro ellos pagan la entrada como cualquier otro espectador. El club que reúne al mayor número de asociados es la Associazione Sportiva Roma, con 4.000. Los clubes, o sociedades anónimas —que lo son— están dirigidos por un presidente, que en verdad es un mecenas. Esta es la razón por la cual no se desarrolla el sentido de propiedad en estas entidades. Algo se hizo, pero en otros tiempos. A la cabeza de esta iniciativa estuvo el Club Milán, que después de construir un estadio en el corazón de la ciudad y utilizarlo por espacio de varias temporadas, incluso para partidos internacionales, lo reventó para adquirir el terreno, que es el estadio actual. Es el campo de San Siro. Este estadio dejó de pertenecerle a Milán cuando, a raíz de las imposiciones del Gobierno fascista, los principales industriales que apoyaban al club se retiraron. El campo deportivo pasó por diversas peripecias, hasta que pasó a poder de la comuna de Milán, a la que pertenece en la actualidad.

Italia cuenta en estos momentos con gran cantidad de estadios para fútbol. Recintos modernos, amplios, de mucha capacidad. Se encuentran diseminados por toda la península, porque la pasión del fútbol es nacional y cada ciudad se enorgullece de sus equipos que compiten en el principal torneo del país, denominado de Serie A. Todos estos estadios cuenta con una tribuna cubierta, con excepción del estadio olímpico de Roma. Recientemente, las autoridades del fútbol de Italia han dado a conocer la capacidad de todos estos estadios, calculando el número de personas en los que ocurre en nuestro Estado Nacional en jornadas como la reciente del match Chile-Argentina.

Vamos, entonces, cuánta gente entra en cada estadio del fútbol italiano, por orden de capacidad:

- MILAN: Estadio Comunal de San Siro. Medidas de la cancha: 110 metros de longitud por 68 de ancho. Capacidad normal: 96.500 espectadores. Actúan en él como locales, Milán e Internazionale.
  - ROMA: Estadio Olímpico, propiedad del Comité Olímpico Nacional Italiano. Medidas: 105 por 70 metros. Cupo: 75 mil espectadores. Locales: Roma y Lazio.
  - TURIN: Estadio Comunal, de 105 por 68, y capacidad de 75 mil personas. Cancha de Torino y Juventus.
  - GENOVA: Estadio Luigi Ferraris. Medidas: 110 por 70, para 70 mil personas. Lo usan Génova y Sampdoria.
  - FLORENCIA: Estadio Comunal, 110 por 70, con capacidad para 70 mil espectadores. Local: Fiorentina.
  - BOLONIA: Estadio Comunal, de 110 por 67. Para 50 mil personas. Lo usa Bologna.
  - NAPOLIS: Estadio del Vómoro, de 110 por 65, para 35.000 personas. De local juega Nápoles.
  - PALERMO (Sicilia): Estadio Comunal, de 110 por 68, con capacidad para 50.000 espectadores, siendo local Palermo.
  - FERRARA: Estadio Comunal, 110 por 65, entran 23.000 espectadores y es cancha del equipo de Spal.
  - UDINE: Polideportivo Moretti, de 105 por 64,5 metros, admite a 22 mil personas. El local es Udinese.
  - BERGAMO: Estadio Comunal de 110 por 67,5, con capacidad para 22 mil espectadores. Cancha de Atalanta.
  - TRIESTE: Estadio Comunal, de 108 por 68, con capacidad para 25 mil personas. De local actúa Triestina.
  - PADUA: Estadio Silvio Appiani. Medidas: 107,75 por 65,17, admite 18 mil personas, haciendo Padua de local.
  - VICENZA: Estadio Comunal, 110 por 69, con capacidad para 15.000 espectadores. Es cancha de Laneros.
- Si se suman todas estas cantidades da un total de 550 mil espectadores por domingo o fecha, al fútbol italiano. Y esto, sin abonarle un 10 o 15 por ciento de las tardes de llenos, cuando no cabe ni siquiera un afiliter

## ¿QUE PASO CON HORMAZABAL?

ES UN SECRETO a voces, pese a lo que se pueda, decir en confidencia, que muchos de los jugadores llamados por Pakozzy a la Selección obedecieron a una sugerencia formulada al entrenador por los propios dirigentes de la Asociación Central. Es decir, la responsabilidad recae a partes por ambas partes, de forma tal que todo lo ocurrido ha sido un error, hay que repartirlos equitativamente.

Han ocurrido hechos increíbles, que entran en el terreno de lo absurdo. Lo de Hormazabal, por ejemplo, a quien se llamó desde un comienzo a integrar el plantel, se le eliminó sin que se diera argumento, valdiera alguno, y se le volvió a llamar para no hacerlo jugar. En esos días hubo que realizar nuevas y diplomáticas gestiones para que el jugador aceptara viajar a Buenos Aires. Y la negativa de Hormazabal era fundamentada, considerando que "lo estaba tomando para el payaseo", según propia expresión del delantero internacional. Un día estaba en el equipo y al otro lo sacaban; poco menos que lo echaban de la concentración, sin que mediara razón o motivo alguno. Si volvió fue porque los dirigentes de Colo Colo le hicieron ver de que debía superar su lógica irritación (Coca-Cola estaba muy sentido) en beneficio de una sola cosa: el fútbol chileno. Lo tremendo es que después de tanta función y ajeteo, Hormazabal no salió el domingo a la cancha.

Nadie accedió a comprenderlo. Jugadores, dirigentes y periodistas extranjeros, hasta Stabile, que en estas cosas es muy reservado, hicieron el mismo comentario:

¿Y cómo es que no jugó Hormazabal? Un forward como ese no puede faltar en el ataque chileno. Pero faltó por causa de un entrenador que se ha mostrado desorientado, y de dirigentes que no se han atrevido a tomar el toro por las asnas.

## LOS LLENOS CLARO

EN MEDIO del ruido desalentador que dejan los partidos con Bolivia y Argentina, surge una buena posibilidad. Por ahí se vislumbra una lucita cuyo brillo pareciera estar desvaneciéndose que no todo está perdido. Que vendrán días mejores, pese a que el fútbol nacional seguirá en manos de dirigentes que no se interesan en aras del deporte". Se trata de la comprobación grata de que a pesar de que nadie cree en jugar y de que se insiste en hacer fútbol de laboratorio, complicando lo que es fácil, hay valores nuevos. Surgen por generación espontánea. En estos contrastes es donde mejor han florecido la clase, la verdadera personalidad de Juan Rojas, Mario Ojeda y Mario Torres.

Los dos muchachos de Magallanes probaron de entrada que eran buenos, que valían. Ojeda realizó una excelente labor en la Copa O'Higgins, jugando con el apuro y la eficacia de un veterano. Hasta, brillo, y recibió debutar tarde del primer cotejo con los brasileños. Rojas descoló ante el mismo rival, pero fue con Argentina donde quedó promuevado al plano internacional. Ya sabemos que se trata de un muchachazo que no se asusta ante nadie, ni aunque el rival que esté al frente se llame Héctor Rojas. Para nosotros, personalmente, la actuación de Torres no constituye un hecho de mérito, porque no se considerara que un jugador es demasiado joven a los 18 años o viejo a los 30, se aprovecharía mejor a los valores que poseemos. Ojeda, Rojas, y ahora Torres, lo están diciendo. Recien ahora, cuando debemos pasar la mejor oportunidad,

dirigentes y entrenador se han acordado de que existe un muchachito llamado Juan Soto, que le quite el puesto a Rolideo, ese Colo Colo. Soto irá a Buenos Aires, y se asegura que dirigirá el ataque. Una responsabilidad muy severa para él, pero de la que puede salir bien, porque ha demostrado ser de buena madre. Es lamentable que le toque jugar en las actuales circunstancias, cuando todo está contra las posibilidades chilenas. Sin embargo, es en luchas del calibre que ofrece el match del domingo en Boca Juniors donde se prueba lo que vale la gente. La de condiciones, aquella en la cual puede depositarse plena confianza. Si hemos venido fracasando con gente a la que hemos esperado en vano, vale la pena arriesgarse con muchachos como Soto, que, además de premeter mucho, quiere llegar arriba vistiendo los colores patrios. Juan Rojas nos dio ya una prueba. Es el único camino aconsejable en esta hora, tan crítica para el fútbol chileno.

## SASTRERIA

MOISES JARA  
BECHURAS FINAS  
\$ 9.000.—  
Atención permanente de su diseñador, cortador sastrero, con 20 años de práctica  
SAN ANTONIO 15, a1108  
TELONO 26502



BASQUETBOL.-

# Panorama del Mundial

**A**USENTES Francia y Suiza, que representaron a los europeos en el primer Campeonato Mundial de Básquetbol Femenino, realizado en Santiago de Chile en 1953, esta vez el Viejo Continente ha mandado al Segundo Torneo Mundial, de Río de Janeiro, a tres poderosos quintetos, que, por coincidencia, están al otro lado de la Cortina de Hierro, y de los cuales sólo tenemos referencias de su capacidad, constituyéndose, por ello, en las atracciones máximas del certamen, unido a la presencia de Estados Unidos, actual campeón mundial; la de Chile, vicecampeón mundial y campeón sudamericano invicto, y de las paraguayas, vicisudamericanas y famosas por su garra y velocidad. A este seleccionado grupo hay que agregar a las dueñas de casa, que por muchas razones también son consideradas como dignas rivales del resto. Desgraciadamente, hubo que lamentar la ausencia de dos grandes valores del básquetbol femenino, como son las selecciones de Francia y de Bulgaria, en especial estas últimas, que han sido catalogadas como la mejor y más moderna expresión del baloncesto femenino europeo.

Cumplida la rueda inicial de eliminatorias, dentro de los grupos encabezados por EE. UU., Rusia y Chile, respectivamente, y cuyos resultados damos en párrafo aparte, no ha habido sorpresas de acuerdo con las apreciaciones previas, basando a las finales los quintetos que más méritos tenían para ello.

Siete serán los equipos que intervendrán en la rueda final por puntos, jugando todos contra todos. En caso de empate en el primer puesto, habrá que definirlo en tiempos adicionales. Si hay igualdad en las otras clasificaciones, se aplicará el go. "average", o sea, el cociente que resulta de dividir los goles a favor por los goles en contra. Los participantes de las finales —programación que aún no se ha dado a conocer— son los siguientes: Estados Unidos, Rusia, Checoslovaquia, Hungría, Chile, Brasil y Paraguay.

Cinco equipos quedaron eliminados, y son ellos Argentina, Australia, México, Cuba y Perú. Jugarán entre sí en una rueda de consuelo, que se realizará en el Estadio Caio Martin, de Niterói, localidad ubicada a 15 minutos de Río, para llegar a la cual debe atravesarse en barcaza la bahía de Guanabara.

Será una final dura, de lucha intensa y emotiva, en la que es justo reconocer, las europeas llevan las de ganar. Los tres poderosos quintetos tratarán de apagar los primeros lugares, siendo las yanquis las únicas capaces de oponerles una seria resistencia, y, tal vez, chilenas, brasileñas y paraguayas.

PACAR



**BRASIL**, por el hecho de ser local y haberse estado preparando en forma acuciosa desde hace bastante tiempo, ha logrado formar un quinteto con justificadas pretensiones a una honrosa clasificación en las finales que empiezan esta semana. Con algunas figuras que ya actuaron en el primer mundial, espera responder a la confianza de su "torcida". En el grabado, vemos a Marlene, Marly y Martha, siendo las dos últimas, veteranas del campeonato anterior. Las cariocas no intervinieron en la rueda eliminatoria, empezando su actuación desde ahora.

## QUINTETOS DE LA CORTINA DE HIERRO ESTAN CONTRA YANQUIS

La derrota que le infligiera Checoslovaquia a EE. UU., puede ser un anticipo de las pretensiones con que llegaron a este mundial de Río de Janeiro.

Las goledadas con que han ganado los equipos del Viejo Mundo, y el despliegue de poderío, al parecer está dirigido como un ataque de los conjuntos que están al otro lado de la cortina de hierro, contra el actual quinteto campeón mundial de básquetbol, los norteamericanos. A quienes rusa, húngara y checoslovaca tienen muchos e indisciplinados deseos de arrebatarse la corona que conquistara con clase en 1953, en nuestra capital, con motivo del Primer Campeonato femenino de este deporte.

Y la verdad es que el panorama no se presenta muy claro para las yanquis, máxime después de la derrota que le infligieron las checas en las eliminatorias. Es claro que esto bien puede que sea una "táctica", pues las norteamericanas ya estaban clasificadas para las finales, y la mejor preferencia jugar con sus reservas para ver la actuación de las rivales, a quienes deberán enfrentar nuevamente en esta rueda.

Las húngaras son vicicampeonas europeas, pero la crítica general las síndica de una técnica un poco inferior a las yanquis. Por estos y otros antecedentes, consideramos que tal vez sea las que sufran más derrotas a manos de los conjuntos americanos.

Después viene el campeón europeo, que de acuerdo con las apreciaciones, es el más serio rival del actual campeón mundial, y en el que cifran los de la cortina sus mejores esperanzas para que derroten a las



**QUINTETO DE MUCHOS** quilates, es el que forman las seleccionadas chilenas Irene Velásquez, Carmen Camazón, Ismenia Pauchard, Lucrécia Terán y Luz Silva, titulares del quinteto nacional, que vencidas las eliminatorias del II Campeonato Mundial Femenino de Básquetbol,

han pasado a las finales, donde deberán medirse con los poderosos conjuntos de la Cortina de Hierro, rusa, húngara y checa. Con expectativa se sigue la actuación de las buenamozas muchachas que siempre han sabido jugar en alto el prestigio del deporte nacional.

# CHANCE DE LAS CHILENAS

Ratificaron su calidad pasando a las finales. —Estimamos que deben estar ubicadas al final entre las cinco primeras. — Muy poderosas las europeas.

**CHILE**, TRAS HABER perdido en su debut con las húngaras, logró una fácil victoria sobre el seleccionado de México, a quien también venció con ocasión del primer campeonato mundial realizado en nuestra capital. Hasta cierto punto, estimamos de beneficio esta derrota del quinteto nacional, porque ella servirá para que Galuga Valenzuela tome las medidas del caso para las finales, y como ya habrá visto jugar a todos los equipos europeos, estamos seguros, elaborará un plan de acuerdo con los elementos que cuenta, la característica de cada uno de estos adversarios, y la técnica que usará para enfrentarlos. Tiene que haber influido en ese encuentro, el desconocimiento que se tenía del padrón basquetbolístico de las húngaras. Sabemos, ahora, que las magras son raras, con mucho dominio de la pelota y del paso, vertiginosas en sus quiebres, de buena puntería, y, a la vez, rápidas y con mucha cancha, como quedó demostrado al eliminar, por faltas, a las principales figuras del cuadro chileno, como fueron Irene Velásquez y Ismenia Pauchard.

Su victoria sobre las cubanas —que, por lo demás, superábamos— fue fácil, por una diferencia final de 20 puntos, a pesar que saltaron del equipo la mayoría de las titulares, en el tercer y cuarto cuarto, como una medida de previsión, y reservadas para las finales. Con estas dos victorias, Chile ha pasado, junto con Hungría, a las finales, performance que dábamos por casi segura, al saberse el grupo en que le correspondió jugar.

Nuestra representación, tuvo, al se quiere, ese mínimo de fortuna que se requiere para estos eventos internacionales, al sortear en una serie la U., en que un solo conjunto se le presentaba de peligro, las húngaras. En segunda, también tuvo suerte en la designación del estadio que le correspondió jugar: entre Maracaibo y Caio Martins de Niterói. Le correspondió el primero, que es donde se efectuarán las finales.

Ahora bien, ¿cuál es la chance de nuestras basquetbolistas en la rueda final? Si hemos de ser honestos, tomando en cuenta que a la selección le faltan dos piezas de suro filetes, como son Onésima Reyes y Amalia Villalobos, y sabiendo la buena preparación que tiene el conjunto, creemos que su colocación final —de acuerdo también a lo que ya sabemos de las otras representaciones— debe variar entre el cuarto y quinto puesto. Es claro, que al el bado se sigue presentando ejemplo, y el resto lo hacen las muchachas, bien puede suceder que ratifiquen los pergaminos de indiscutida calidad, y sufran, nada menos, que con su título de vice campeonas mundiales.

A pesar de que el básquetbol tiene más línea que otros deportes, también tiene sus imponderables, y al estos actúan, bien puede suceder lo que es peor, y pensamos con individualismo espíritu nacional. Se puede ganar a las paraguayas, como asimismo a las brasileñas, por cuanto al menos más o menos con la misma gente que fueron a Ecuador. La incógnita viene con los quintetos europeos, así está el quid del asunto, y en ello, entra a jugar el talento del entrenador, lo que puedan desarrollar las jugadoras y ese poquito de suerte de que hablábamos.



## ELIMINATORIAS

Ayer en la noche, tanto en el Estadio de Maracaibo, como en el de Niterói, se cumplieron los últimos partidos de la rueda de eliminatorias, en la que los dos primeros ganadores de cada serie, pasan a las finales, y a las que se incorpora Brasil.

Damos a continuación los grupos con sus cabezas de serie y los resultados de cada encuentro:

**GRUPO A** — Estados Unidos 75, Perú 37; Estados Unidos 64, Argentina 39; Estados Unidos 90, Checoslovaquia 53; Checoslovaquia 76, Argentina 42; Checoslovaquia 86, Perú 28; Argentina 57, Perú 43. FINALISTAS: Estados Unidos y Checoslovaquia.

**GRUPO B** — Rusia 70, Australia 39; Rusia 68, Paraguay 51; Paraguay 65; Australia 31. FINALISTAS: Rusia y Paraguay.

**GRUPO C** — Hungría 65, Chile 53; Hungría 89, Cuba 46; Hungría 89, México 51; Chile 82, México 49; Chile 85, Cuba 45; México 49, Cuba 39. FINALISTAS: Hungría y Chile.

En resumen, los finalistas son: Estados Unidos, Rusia, Chile, Brasil, Checoslovaquia, Hungría y Paraguay. Eliminatorias quedaron Argentina, Australia, México, Cuba y Perú, los que jugarán una rueda de consuelo en el Estadio Caio Martins de Niterói.

### SALUD EN SU HOGAR

LOS BASOS DE VAPOR "SALUD" Son fáciles de manejar, plegables, para toda corriente. No los confunda con los que traen de Imitarios. Exija que tenga la placa "SALUD" M. R. de muchas años prestigiosas.

FABRICANTES:  
**Merced 719, 2.º piso.**  
TELEFONO 36861.  
**RECINE Y MONTERO LTDA.**

### Cambios Internacionales

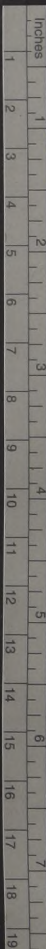
Ordenes de pago a todo el mundo.

Acciones — Bonos — Oro — Propiedades

## EDUARDO RODRIGUEZ ADROVER

Corredor de la Bolsa de Comercio.  
**MARIO GAETE B.**  
Corredor de Propiedades.

### Bandera 86 Telefonos 60410-88277





# ELIMINATORIA SUDAMERICANA

## Argentinos

CON DOS PARTIDOS cada uno, es posible tener un concepto, si no exacto, bastante cercano a la realidad sobre el estado actual del fútbol de Argentina, Chile y Bolivia. Hemos alfilerado el orden alfabético porque entendemos que ese es el orden que les corresponde, por capacidad, dentro del grupo 2 de la zona sudamericana de las eliminatorias del Campeonato del Mundo. Se nos argumentará de que Bolivia entró ya cuatro puntos y que cuando menos será segundo. No hablamos de posiciones, sino que de capacidad futbolística. Mal como ha estado Chile, siempre, se nos ocurre, es superior a Bolivia. Ahora, en lo que toca a Argentina, su triunfo aquí en Santiago y los dos encuentros que disputará en Buenos Aires, parece que no sólo le asegurarán la clasificación para Suecia, sino que ratificará una superioridad que no es cuestión de discutir ahora. Viene de antiguo con respecto al fútbol de Chile y Bolivia y de toda Sudamérica.

NO BRILLO Argentina en su triunfo sobre Chile, pero juega "su fútbol". Esto es lo que vale, lo que conviene considerar. Este cuadro que acabamos de ver en la cancha del Estadio Nacional, no tiene la prestancia y el brillo del que fue gran campeón en Lima, pero el fútbol es el mismo, con todas las características que le han permitido a Argentina adquirir prestigio de potencia universal. Los jugadores son inferiores, o menos brillantes que los que triunfaron en Lima. El juego, la fisonomía del cuadro son muy similares. Argentina manifiesta su nivel, aunque sus valores más altos han emigrado a Europa buscando ventajosas económicas que, por aquí no les pueden dar. Es necesario aminorar debidamente esta afirmación, porque el nivel de fútbol de un país

no se retrata por uno o algunos cracks, sino que, por un standard. Es el privilegio de Argentina: ha soportado muchas sangrías, tiene jugadores desparramados a través del mundo entero, y sin embargo, siempre puede disponer de buenos equipos porque la renovación de valores es constante. El seleccionado actual que dirige Guillermo Stabile, podrá ser inferior a otros. Puesto en paralelo con el de Lima, se desdibujaría, aparece muy dominado, pero eso ocurre más bien porque aquí fue un team excepcional, de lo mejor que se ha visto en todos los tiempos. Sólo se le podría comparar con otro grande como los cuadros argentinos que tuvieron a un Moreno o un Pedersén, o Brasil del año 1935 a 1939.

LOS DOS PUNTOS que se llevó después Chile le otorgan a Argentina la primera opción al triunfo en este triangular eliminatorio con Chile y Bolivia. No se ve cómo podría perder con alguno de los dos en Buenos Aires. Esto, aplicando un criterio lógico, poniéndose frente a la realidad de la inmensa superioridad argentina, que tendrá que acentuarse en su condición de local. Allí tendrá que probarse el absurdo de esa derrotita en La Paz que, para nosotros, por encima del factor altura, constituyó un accidente de esos que suelen suceder en fútbol, como la derrota de Brasil con Uruguay en el Mundial del 50, o la de Hungría con Alemania, en Suiza. Claro que para ir a Suecia, Stabile tendrá que hacerle retoques al equipo. La defensa, como la vimos nosotros, está bien. Mantiene la solidez y calidad que siempre distinguieron a las resguardadas abisecadas. Y su característica esencial —razón de sus triunfos— de jugar alrededor de un centro half de jerarquía, y a mayor excepcional como es el caso actual de Néstor Rossi. Por sobre tácticas o sistemas que nacieron juntos con el fútbol, prevalece el factor humano, la calidad de los hombres. En el fútbol de Argentina, los sistemas evolucionaron como en el mundo entero, pero jamás se descuidó la preparación del jugador, su aprendizaje. Un contraste absoluto, con lo que ha ocurrido en Chile, se creyó que el sistema lo era todo, sin reparar en el hecho de que ningún sistema es bueno, si los jugadores que lo practican carecen de capacidad, de las condiciones mínimas para ejecutarlo.

DONDE STABILE deberá hacer retoques es en el ataque. Ese quinteto juega bien, tiene noción de conjunto y posee valores de calidad. Pero es una delantera de poco físico. Quizá por esta razón, carece de la eficacia requerida, máxime si va a tener que ir a enfrentar a defensas excesivamente recias, como son las europeas. Este es el único proble-

ma, por así decirlo, que tiene el ex jugador de Huracán. Con un ataque más consistente, Argentina puede ir a Suecia con una opción de primer orden. Para atrás no hay preocupación alguna, porque esa defensa es muy buena, vale mucho más de lo que le vislumbramos aquí, donde jugó sin un rival que lo exigiera.



CUATRO "PETISOS" Y EL MAESTRO.— Si se preocuparan en rematar, sin esperar al adversario, su efectividad sería otra. Pero los "petisos" que acompañan a Labruna, les gusta jugar la pelota y llegar al arco con ella amarrada a los botines. El domingo volverán a vencer a Quíral? En el grabado, de izquierda a derecha: Corbatta, Conde, Menéndez, Labruna y Zárate.

## Restan dos partidos

A continuación consignamos un resumen de los tres partidos que se llevan disputados en el grupo 2 de las eliminatorias para el Mundial de 1958.

Domingo 22 de septiembre, en Santiago

CANCHA: Estadio Nacional. PUBLICO: 37.071 personas. RECAUDACION: \$ 15.548.480. ARBITRO: Paul Wyssling, de Suiza; guardalíneas: Juan Cas-

taldi y José Codesal, de Uruguay. CHILE (2): Quíral, Peña, Salazar y Morales; Vera y Astorga;

Domingo 6 de Octubre, en La Paz

CANCHA: Estadio de La Paz. ARBITRO: Paul Wyssling, de Suiza; guardalíneas: Juan Armental, de Uruguay y Joao Etzel, de Brasil. BOLIVIA (2): Ortuño, Claire, Santos y Burgos; Camacho y Ramírez; Brown, Ugarte, Medina, Alcócer y Alcón. ARGENTINA (0): Carrizo; Dellacha y Vairo; Gianserra, Guidi y Sola; Corbata, Sanfilippo, Menéndez, Conde y Zárate. GOLES: primer tiempo, Alcócer a los 12'; segundo tiempo, Ramírez a los 28'.



SERA TITULAR.— Ausente Mario Moreno, el joven crack de Colo Colo. Pakozdy ha echado mano de Oscar Carrasco, que lo hizo muy bien en la goleada ante Huracán.

Ramírez, Hormazábal, Robledo, Fernández y G. Díaz. BOLIVIA (1): Ortuño; Claire Santos y Burgos; Camacho y Ramírez; Brown, Ugarte, Medina, Alcócer y Alcón. GOLES: Primer tiempo, Alcón a los 37'; segundo periodo, G. Díaz a los 16' y J. Ramírez a los 22'.

Domingo 29 de septiembre, en La Paz

CANCHA: Estadio de La Paz. ARBITRO: Paul Wyssling, de Suiza; guardalíneas: Juan Armental, de Uruguay y Joao Etzel, de Brasil. BOLIVIA (3) Ortuño, Claire Santos y Burgos; Camacho y Ramírez; Brown, Ugarte, García, Alcócer y Alcón. CHILE (0): Quíral, Peña, Torres y Toro; Vera y Ortiz; Aguilera, G. Díaz, Robledo, Ramírez y Sánchez. GOLES: primer tiempo, Alcócer a los 27'; segundo periodo, Alcócer a los 8' y a los 42'.

Domingo 13 de octubre, Estadio Nacional

ARBITRO: Paul Wyssling, de Suiza. CHILE (0): Quíral; Peña, Torres y Toro; Ramírez, Robledo, Meléndez, Fernández y Díaz. ARGENTINA (2): Carrizo, Lombardo, Dellacha y Vairo; Rossi y Sola; Corbatta, Conde, Menéndez, Labruna y Zárate. GOLES: primer tiempo, Menéndez a los 40'; en el segundo, Conde a los 17'.

Asociación se encuentra en un entendido que...



CASI IMPOSIBLE.— Luego del fracaso frente a los albicelestes, Pakozdy introdujo muchos cambios en el ataque de la selección nacional, donde se anuncia que estarán: O. Carrasco, Hormazábal, Soto, Sánchez y Ramírez. Veremos cómo le irá en Buenos Aires. En el grabado, los integrantes del team que perdió 2-0 con Argentina: de pie, de izquierda a derecha: Peña, Rojas, Vera, Quíral, Torres y Toro; agachados: Ramírez, Robledo, Meléndez, Fernández y Díaz.

Hemos estado jugando Cuatro hombres en la cancha en la línea media atacó. Algo que abre el barrio con un péso de innovar, de nuestro fútbol. La calidad de fuerzas podría norma general, equitativa, dieron un ejemplo que porque la marcación y exagerar la nota de los dos en la línea media, pate, a que no le da un sexto momento, la falta audaces del jugador. He tres torvaros, presas capacidad de ataque, con un quinto momento, sólo tres hombres que asumir su responsabilidad con una enorme potencia. Juan Rojas se a tatar ese hueco. El posee personalidad, tiene empujar. Lo que falta función de ataque que pieza donde suele ser partidos, donde está la

Esto, en la parte Media, leccionado. El aspecto de ha sido más feliz. Al chieron declaraciones re se habló de una política, de un nuevo orden, estas directivas. Y no Es decir, pasaron muy aburridas, inercias. Al le mandó a La Paz con de anticipación, pese a

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

## CHI

YA NO HAY que que se haya conde de Lima provocando un Es un entorno que los dirigentes ni técnicos

No recordamos, era o que se haya conde de Lima provocando un Es un entorno que los dirigentes ni técnicos

Hemos estado jugando Cuatro hombres en la cancha en la línea media atacó. Algo que abre el barrio con un péso de innovar, de nuestro fútbol. La calidad de fuerzas podría norma general, equitativa, dieron un ejemplo que porque la marcación y exagerar la nota de los dos en la línea media, pate, a que no le da un sexto momento, la falta audaces del jugador. He tres torvaros, presas capacidad de ataque, con un quinto momento, sólo tres hombres que asumir su responsabilidad con una enorme potencia. Juan Rojas se a tatar ese hueco. El posee personalidad, tiene empujar. Lo que falta función de ataque que pieza donde suele ser partidos, donde está la

Esto, en la parte Media, leccionado. El aspecto de ha sido más feliz. Al chieron declaraciones re se habló de una política, de un nuevo orden, estas directivas. Y no Es decir, pasaron muy aburridas, inercias. Al le mandó a La Paz con de anticipación, pese a

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

¿Se entiende ahora estas eliminatorias? No para ir a Suecia lo que tradición y capacidad, digno y acorde con lo repetirlo, dirigentes y a tras posibilidades

inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19







DIVISION DE ASCENSO.-

Parece final: La Serena-Santiago



LA SERENA tratará de hacer valer su condición de local y de puntero, para salvar el duro escollo que tendrá este domingo ante Santiago Morning. Se registró un triunfo para cada equipo en cada una de las ruedas anteriores, por lo que las posibilidades están más o menos equiparadas en el papel. Veremos si el ataque más colorido es capaz de vencer a la defensa menos batida. De este match, puede decirse desde ya el campeón del Ascenso.

Es el encuentro más importante de la jornada inicial la última rueda del Campeonato.— El vencedor puede aprontándose para ingresar a la serie de los "grandes"

LA REINICIACION del torneo de ascenso cuenta con un partido estelar, que puede ser la clave para la clasificación del campeón de esta división. El encuentro de marra, lo protagonizarán los conjuntos de La Serena y Santiago Morning, puntero y vicepuntero, respectivamente, con 21 y 23 puntos cada uno de los nombres...

MIRADAS las cosas en forma tranquila, hay varios factores que hacen pensar en el que el balón está más inclinado hacia los serreneses que hacia los bohemios. En primer lugar, el partido se verificará en la ciudad de los punteros, es decir, en su cancha y con su público, hecho de por sí favorable a los locales. La Serena perdió su primer partido ante Santiago por 2 a 0 — fue en La Portada —, pero venció en la segunda rueda por 3 a 1. No hay dudas que los rojos han levantado enormemente su juego, y bastará mirar el cuadro comparativo que acompañamos en columna aparte, para ver la campaña cumplida por cada uno de los protagonistas. Además...



La campaña de los diez equipos

Como primicia, damos un cuadro completo —en números— de la campaña que ha cumplido cada equipo en el Ascenso. Desde luego, aparecen las dos ruedas del campeonato, pudiendo sacarse interesantes conclusiones comparativas, como por qué, quién venció en cada ocasión o qué posibilidades tiene el encuentro de la tercera rueda. Asimismo, pueden apreciarse la regularidad, repuntó, eficacia o ineffectividad de cada participante.

Table with columns for EQUIPOS, partidos jugados, ganados, empatados, perdidos, goles a favor, goles contra, puntos, and lugar. Rows include Altansa, Iberia, La Serena, Lister Rossel, Santiago Morning, San Bernardo Central, San Fernando, Transandino, Unión Calera, and Universidad Técnica.



REAL MADRID EN ESPAÑA

Cumplidas cuatro fechas del torneo de fútbol español, son tres los equipos que se han invitado: Real Madrid, Español y Barcelona, separados cada uno por un punto, pero los barceloneses tienen un artículo pendiente, por lo que están en condiciones de levantar con el dos veces campeón europeo.

CAMPEONAS DE BASQUETBOL.— De paso por la capital, procedentes de Ovalle y hacia Linares, donde se realizará el campeonato nacional femenino de básquetbol primario, estuvieron a saludar al Diario de los Deportistas, la delegación de la ciudad de Noctie Chico. En el grabado aparecen de izquierda a derecha, las niñas Rebeca Diaz (capitana), Georgina Carvajal, Ester Briceño, Julia Flores, Oswalda Rojas, Francisca Cortés, Dominga Vega, y Vilma Alfaro.

PROXIMA FECHA Se inicia esta semana, la primera fecha de la tercera rueda de Ascenso, vuelta que se ha decidido para algunos equipos, en especial el puntero y vice, lo mismo que para los dos conjuntos que marchan a la cola de la tabla de posiciones. La programación que se ha dado es la siguiente: Sábado 19, en Santa Laura: Iberia con Universidad Técnica a las 16 horas. Director de turno, La Serena. Domingo 20: ESTADIO La Portada: La Serena con Santiago Morning. Director de turno, San Bernardo Central. Es muy probable que este match se juegue el día anterior, por haberse elecciones ese día en dicha ciudad. ESTADIO Transandino de Los Andes: Transandino con San Fernando. Director de turno, Club Lister Rossel. ESTADIO Municipal de La Calera: La Calera con San Bernardo Central. Director de turno, Club Altansa. ESTADIO de la Granja de Curicó: Altansa con Lister Rossel. Director de turno, Club San Fernando.



EN EL ATLETISMO SUDAMERICANO.

# Brasil mantiene la supremacía

Así lo revelan los resultados del reciente campeonato carioca que ganó el equipo de Flamengo.— José Telles, gran figura, empató el record continental de los 100 metros, con 10"3.— Walter de Almeyda lanzó la jabalina a 64.03 metros.— Adhemar Ferreyra no dejará de ser brasileño.

**F**LANGEMO, uno de los clubes brasileños que cuentan con figura, como lo es José Telles de Conceição, ganó el campeonato carioca de atletismo realizado en Rio de Janeiro, superando incluso a Vesco da Gama, que también presentó destacadas figuras, que dieron mayor interés al desarrollo de las diversas pruebas, en las que se lograron así varios récords de gran calidad, aunque también se hizo deficientes, en mucho fondo y fondo. De todas maneras, el atletismo del norte, dio la medida, aunque parcialmente, de la forma como mantiene la capacidad ya exhibida en el torneo de campeones de Santiago de 1957, en el que no hizo sino confirmar su calidad del mejor del continente. Esto en cuanto a valores, ya que en damas el panorama se tan poco agradable como en Argentina y Chile, pero con varias cosas nuevas que deben integrarse promisorios al equipo que irá a Montevideo, en abril de 1958.

**T**ELLES fue primerísima figura del torneo, y con registros propios de su predilecto, que revelaron que es otra vez el mismo de hace dos años, como que se impuso en cuatro pruebas e integró el equipo del Flamengo de la posta de 4x100 metros, viéndose voluntarioso y con muchas energías. Es el capitán del equipo, y quien —como informamos oportunamente— suscribió la nota su club, dirigió a la Federación Atlética de Chile, proponiendo venir a Santiago en febrero de 1958, lo que se le respondió aceptando el viaje, pero siempre que sea en marzo.

**100.3" EN 100 METROS.** Tué su primer rendimiento, empatando el record sudamericano de la prueba, para aventajar a Joao Pires y Jorge Machado, que anotaron excelentes, también, 10.5". Corrió, además los 200 metros en 21.2" sobre 21.9" de Pires y 22.3" de Machado, y ganó los saltos alto, con 1.90 metro y el largo con 7.25 metros, que evitan mayores comentarios.

**64 METROS LANZO EN JABALINA.** Walter de Almeyda, el ex atleta paulista hoy en Vesco da Gama, que fuera de señalar una notable superación del vigoroso especialista que conocimos en Santiago, donde sólo llegó a 56.77 metros, constituyó un nuevo record carioca de la prueba, que pone de relieve sus posibilidades futuras. Segundo se clasificó su compañero Luis Correa, con satisfactorios 56.67 metros.

**OTRO REGISTRO de altas cifras del torneo, fué el que obtuvo Walter Kuper, con el martillo, y que lanzó a 54.03 metros, también record de Rio, en lucha con otro especialista de la capacidad de Walter Rodríguez, que alcanzó 51.68 metros.**

**LA POSTA DE 4x400 METROS.**

que el equipo de Flamengo corrió en 3.16.9", también la mejor marca carioca, sigue en valor técnico de los resultados, aunque hay que añadir que en los relevos como los 4x100" del mismo club campeón, no correspondieron a lo que era de pedir a Telles, Pires y Cabral, con término medio de 10.50 o 10.40", lanzadas que debe haber quedado seguramente Joel da Silva, el cuarto integrante.

**EN LAS VALLAS,** los resultados fueron 15.3" para los 110 metros, de Wilson Gomes Carneiro, el veterano especialista de 1961, y 33.7" de campeón sudamericano del sorteo de campeones Ulises do Santos al que siguió el vicé, Aubeo Perez, con 230 más.

**ADHEMAR FERREYRA,** salto 15.90 metros en triple, que ya no le dan casi la atención, mientras que Jorajely de Santos saltó a 15.12 metros, y Gerardo de Oliveira, recordando 14.41 metros. En gerrocha no se produjo nada de interés cuando Carlos Moschen llegó a 3.70 metros, y Reinoldo de Oliveira, un joven con aptitudes, a 6.77 metros en largo, y a 1.85 metro en alto.

**LLEGAMOS AL MEDIO FONDO.**

—Los 800 metros fueron para Mario Nascimento, con 1.58" y los 1.300 metros, para Soudan Mendes el esgudo atleta de color, que corrió en 3.58.3", y que se impuso, además en los 3.000 metros clasificándose con 9.31.4". Finalmente Joao Aires, ganó los 5.000 y 10.000 metros, con 15.21.4" y 32.44", buenos para el clima carioca, pero deficientes en el orden internacional.

**EN EL LANZAMIENTO de la bala, volvió el foco, después de cumplir el blando castigo que recibió el día de los incidentes que provocó en el subcampeonato de Santiago de 1956, lanzando 13.97 metros, y en el disco Arlon Lerner llegó solamente a 42.96 metros, la marca más baja de la competencia.**

**OTRA NOTICIA del atletismo del Brasil, es la llegada, a Sao Paulo, de José Romaguera, un especialista español que viene precedido de un buen cartel, como son 54.9" para los 400 metros, en los que sólo fue superado por el recordman ibérico Formica, con 54.4". También ha corrido los 200 metros en 1.55.8" y los 1.000 metros en 2.29.8" en 1956, además de ser integrante del equipo que tiene el record de la posta de 4x800 metros, que es para España de 8.4". Romaguera espera ser aceptado pronto en algún instituto paulista, para reiniciar de inmediato su preparación, y luchar bajas.**

**—En las vallas "NO DEJARE de ser brasileño", declaró Adhemar Ferreyra a su regreso de Moscú, en relación con los rumores sobre su posible cambio de nacionalidad, agregó, que efectivamente se le habían hecho ofertas para trabajar en otros países, como profesor de Educación Física, incluso en Venezuela, y con excelente remuneración. Pero que esperaba aún que las autoridades de su patria, comprendieran lo que había hecho por su atletismo y le estimularan en su profesión". Tengo ya 30 años, una esposa y una hijita, que hay que vestir y alimentarse, y cualquier día no saldré más. Estoy dispuesto, entonces, a cumplir la promesa que me hicieron para consolidar mi futuro, porque es bueno que así sea, dentro de las fronteras del Brasil. Ojalá que esto me sirva como ejemplo a los que se quieren mucho desleñando.**

**FRITZ**



**GANO CUATRO PRUEBAS.**— José Telles de Conceição, el notable atleta del Brasil, que fue la figura de más relieve del reciente campeonato carioca, en el que derrotó a Flamengo, al adjudicarse los 100 metros igualando la marca continental de los 200 metros y también los saltos altos y largo, además de integrar el equipo que corrió la posta de 4 x 100 metros. Telles debía venir a Santiago a principios de 1958, según proposición hecha a la Federación chilena, aceptada en principio. Le acompañan en esta instantánea, tomada en Santiago, el saltador chileno Ernesto Lagos que ha estado trabajando para acercarse a los registros de Telles.



**ASTRO DEL PUERTO.** es Eduardo Kramm, el atleta naval de 17 años, y ya figura del atletismo chileno y sudamericano, del que es campeón del torneo de campeones de 1957, en salto largo. Viene de tener una lucida actuación en el campeonato nacional juvenil donde debió derrotar a los mejores en varias pruebas. Con él, hay otros elementos de calidad en Valparaíso, que pueden acompañarle en los futuros equipos internacionales señalando un firme repunte de su actividad, en provecho del atletismo de todo el país.

## SENDOS TORNEOS ENTRE CHILENOS Y TRANSANDINOS

El sábado y domingo se realizará en el Estadio Nacional la primera competencia internacional de 1957, después del torneo de campeones efectuado en Santiago a principios de año.

Serán los fuertes equipos de Gimnasia y Esgrima y Atlético Santiago, quienes presentarán varias figuras de prestigio, como Ramón Sandoval y Ricardo Heber, que deben lograr registros de jerarquía y de acuerdo con sus antecedentes. Ya el recordman sudamericano de mediofondo ha estado trabajando con interés por recuperar su mejor estado físico, como también lo ha estado haciendo el recordman de la jabalina en Buenos Aires.

Será, pues, un espectáculo de mucho interés, que tendrá, además, el agrado de llevarse a cabo en dos etapas en la tarde, y aprovechando la falta de fútbol el domingo.

**EN BUENOS AIRES.** — Y el 27 y 28 actuarán en la capital transandina Universidad de Chile y River Plate, conjuntamente con Argentinos y Universidad Católica, en un programa conjunto, aunque con puntaje separado.

También participarán valores del atletismo argentino y chileno.

## SALAS PILEARA CON LULU PEREZ

**HOLLYWOOD, 7.** — (UP). — Lauro Salas, ex campeón del mundo de los pesos ligeros, contempla hoy un futuro encuentro con Lulu Pérez, después de desvirtuar los rumores de retiro, con una victoria por nocaut sobre Julián Velázquez.



**PREOCUPADO.** Adhemar Ferreyra da Silva, el recordman del mundo del salto triple, cuyas rumores de cambio de nacionalidad ha desmentido antes señalando sus inquietudes por el futuro económico, cuando tiene 30 años y ha brindado grandes satisfacciones al atletismo del Brasil, del que sigue siendo una de sus figuras más destacadas.



**DISCUTEN.** Eleana Babamondes charla, molesta aunque sonriente, con Nelly Wiedenhof y Renata Friedrich, sobre las dificultades que encuentran en el Estadio Nacional para su preparación, ya que es improbable que dispongan de los implementos necesarios como ocurrió precisamente el domingo, que debieron estar lanzando la pesada bala de 4 kilos, que las obligó a esfuerzos que puede mejorar condiciones físicas, en vez de molestias. Así es difícil el trabajo que se busca. Las autoridades tienen entonces la palabra.

## CALCETINES

120 - 140 - 170 - 190 - 200 - 220

Venta mínima: una docena. Fabrica: Bellavista N.º 503.

Hay además, calcetines sport, socks para niños, esport, pantufo, medias, calcetas. NOTA: Travía 9 lo de la marca "Santa Maria".

SABADO ABIERTO HASTA LA 1. TELEFONO 39478

**NO CONFUNDIR: BELLAVISTA N.º 503**



ASES DEL DEPORTE CHILENO:

# David Arellano



Y ASÍ, los componentes del club viajero, llegaron, con su capitán a la cabeza, al puerto de La Habana, la Perla de las Antillas, se alojaron en un hotel cén-

trico y su llegada causó la expectación a que estaban acostumbrados. Los cubanos eran muy educados, y simpáticos —según una opinión de los dirigentes chile-

nos—, además, trataron a los jugadores chilenos con toda clase de atenciones. Las noticias de sus victorias habían llegado, hasta Cuba, y la presencia de los chi-

lenos en las calles de La Habana tuvo el consiguiente revuelo. Después de descansar en el hotel, se dirigieron, por la tarde, a la cancha de Almendares, donde ju-

garian, en pocos días más, contra el Real Iberia Juventud Asturiana, equipo compuesto, en su mayoría, por españoles, como el nombre lo indicaba.



LLEGO la tarde de la presentación de los chilenos en canchas cubanas. El Real Iberia Juventud Asturiana era un "combinado" bastante bueno. Sus

hombres, ante los colocolinos, hicieron un buen juego, luchando con gran voluntad y entusiasmo, y luciendo una movilidad asombrosa, que, en ciertos momentos,

llegó a desconcertar a nuestros compatriotas. Pero, por sobre todo, primó la experiencia, y Colo Colo demostró que no en balde era uno de los mejores equipos

sudamericanos. Siempre, superó a los esforzados "cubanos", terminando el partido con una ventaja de cinco goles por cero. El team chileno fue denominado, por la prensa antillana, como un "Equi-

pazo", y la actuación de David Arellano, su capitán, muy elogiada. También los columnistas deportivos tuvieron palabras de felicitación para Poirier, Subiabre y Oleaga.



LA PRIMERA actuación de los colocolinos en canchas de La Habana fue sensacional, y el hermoso juego de su brillante conjunto dejó gratos recuerdos. Los

propios jugadores del Real Iberia Juventud Asturiana fueron sus más entusiastas admiradores, y David con sus muchachos, fueron invitados y agasajados que

era un contento... Así, se prepararon para su segunda presentación. Esta vez iban a enfrentarse al equipo llamado "Fortuna", que, al decir de los cubanos, era

muy superior al que ya habían ganado. Para estar en forma, los chilenos entrenaron con entusiasmo, pese al ardiente sol antillano que los molestaba bastante. Los chilenos tenían elegido árbi-

tro para el partido a su peyor de reserva, Guerrero. Pero la Federación Cubana lo recusó y puso en su lugar a un señor de abiertas simpatías por el club Fortuna.

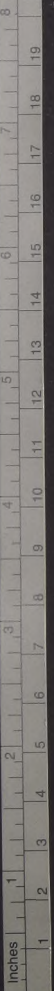
# LA NACION

VALE MILLONES DE PESOS e INFORMA MEJOR...

Lea LA NACION e impóngase de su

Gran SORTEO de NAVIDAD

MILLONES de PESOS en REGALOS..!





INCierta LA SEDE: RIO O BUENOS AIRES

HA TRANSCURRIDO un caso notable con relación a la sede del 5.º Campeonato Sudamericano de Remo. Al efecto, en el Congreso Sudamericano celebrado en Lima en Sudamericano Brasileña de 1956, la Confederación Brasileña de Deportes pidió que se le diera la sede a Rio de Janeiro, con motivo de inaugurarse el Estadio de Remo que se construye en Lagos de Freitas, cercano al Club de Regatas y Vago de Gama, por una parte, y al Hipódromo Nacional, por otra.

Para bien, para acceder al pedido de Brasil fue necesario, primero, que la Asociación Argentina de Remo cediera su torneo a Bra-Remo, lo que en 1958 correspondió disputar el campeonato en aguas del Tigre o del río Santiago. Argentina accedió de inmediato y el Congreso, entonces, fijó a Rio de Janeiro como sede del 5.º Campeonato Sudamericano.

Recibió sus preparativos la Confederación Brasileña de Deportes para acelerar la construcción del Estadio de Remo en Rio de Janeiro. Seguidamente propuso como fecha del torneo la primera quincena de octubre del año próximo, lo que chocaron Chile y Uruguay por razones de orden técnico que inciden en la preparación de sus remeros en relación directa con la temporada de remo en época favorable, habida consideración de factores climáticos, únicamente.

A última hora, la Confederación Brasileña de Deportes anuncia que con el Estadio de Remo, en Lagos de Freitas, no podrá estar terminado antes de 1959, ha pedido que la Asociación Argentina de Remo asuma la responsabilidad por el torneo, pero al mismo tiempo declara que si Argentina no puede o no quiere aceptar la sede, siempre Brasil cumplirá su compromiso sin Estado de Remo.

En todo caso, se trata de una situación que debe resolver la Oficina Permanente de la Confederación Sudamericana de Remo, con sede en Rio de Janeiro, siendo importante informar que la pista de Lagos de Freitas es óptima y que las construcciones que los brasileños no alcanzaron a terminar, antes de 1959, corresponden a las instalaciones terrestres, como ser casetas de botes, dormitorios y otros, lo que es fácil suplir mediante el utilización de los edificios de los clubes de remo cercanos a la laguna. En realidad, no es un problema para Brasil, con alto sentido de lo que es un compromiso, se siente confundido, ante la imposibilidad material de recibir a su vez tal como se lo había propuesto. En todo caso el torneo tendrá lugar en mayo, como le piden Uruguay y Chile.

INTENSA LABOR EN EL ATLETISMO PORTEÑO

Con entusiasmo está trabajando el atletismo de Valparaíso por llevar a la práctica a la cruz que le animó con brillo don Carlos Strutz, y en la que destacaron los hermanos Hoelzel, Alberto Eggeling, Federico Horn, Kasper Broderesen y otros.

Así lo declararon a "LA NACION" los integrantes del equipo de juveniles que interviniere en el campeonato nacional, realizado en Santiago, destacando el trabajo que realizan en el puerto María Ramis o Torres Venegas, entre las damas, como filantrópicas profesoras de Educación Física especializadas en atletismo, y en su tierra natal, y los entrenadores Pedro Ramis, en la Escuela Naval, o Max Schmidt, entre los fondistas y mediofondistas, especialmente, y Carlos López, en otros días.

Aunque con parecidas dificultades para contar con un recinto para polí aptitudes, y como ocurre en otras ciudades, incluso en Santiago, los aficionados del deporte de los saltos, carreras y lanzamientos, tienen fe en que valdrán adelante en forjar campeones a corto plazo.

El propio y siempre dinámico Ramis no exteriorizaba su confianza en las posibilidades de Eduardo Gómez, de Volk Christianen, Luis Cuevas, el garrobista Hoffmeister, el mediofondista Mario Luengo, entre otros novatos que están adquiriendo la útil experiencia. También se refiere al buen estado en que se encuentra otra vez Nancy Correa, en 10 metros, y a lo que debe rendir Kalle Hansen en esta prueba o en los 80 metros vallas, dentro de los pocos valores que existen en el máximo femenino.

Oren, si, los entusiastas porteños, que deben reanudar los interacciones con Santiago, como una forma de mantener el estímulo para la actividad en ambas ciudades, que son las que disponen de los mejores especialistas nacionales, para lo cual los dirigentes respectivos deben hacer cualquier esfuerzo, con la colaboración de la Federación Atlética.

Advertisement for Casa Broncelan furniture. Includes text: '10 MESES PLAZO', 'Una oportunidad para Ud!', 'COLCHÓN SIMMONS \$12.500', 'ESTARILLO CAMA \$12.000', 'COMODA-CAMA VELADOR', 'CAMAROTES P1 CON SOMNIER \$15.800', 'SOFA CAMA', 'EXPOSICION DE TODA CLASE DE MUEBLES', 'Casa BRONCELAN SAN PABLO 2715', 'SPECIALIDAD EN VALPARAISO: VICTORIA 2866'.

EL REMO CHILENO BUSCA LA FORMULA DEL TRIUNFO PARA EL SUDAMERICANO

Genuina selección para elegir los 7 equipos oficiales

Es evidente que el remo chileno, dentro de sus aciertos y fracasos, ha progresado una enormidad. El sólo hecho de registrar cuarenta clubes en el país que representan una docena de asociaciones, es el mejor índice del incremento que se ha tomado en el litoral pese a que no dispone del material humano que encierra la capital. Todavía no se logra concretar ninguno de los proyectos relativos a dotar a Santiago de una pista artificial.

Sin embargo, este desarrollo resulta insuficiente, a todas luces, para contrarrestar el poderío de Argentina y Brasil, pues es halagador comprobar que nuestro remo se encuentra en un plano un tanto superior al que hoy exhiben Perú, Uruguay, México y otros países, hecho que puede considerarse circunstancial, ya que los orientales en cualquier momento pueden reaccionar y colocarse como los mejores de Sudamérica, nuevamente.

El remo chileno tiene un problema básico y no es otro que la escasez de material. Aquí reside la causa de sus inquietudes.

SELECCION ATROPIADA

En medio de estas dificultades, la Federación tendrá que afrontar su participación en el 5.º Campeonato Sudamericano, a efectuarse el año próximo en Argentina o Brasil. Para ello sólo puede contar con remeros de Valdivia, Concepción y Valparaíso, porque los de Arica, Iquique, Antofagasta, Coquimbo, Constitución, Talcahuano, Puerto Montt y Punta Arenas no cuentan con botes olímpicos, lo que les impide presentarse a la Selección Nacional. Y aún más, sólo los clubes valdivianos poseen, cada uno, los siete tipos de botes reglamentarios, pues en Valparaíso y Concepción los tienen las Asociaciones, como tales, únicamente.

De ahí, entonces, que con los diez millones de la Folla Olímpica, el remo comprará botes para aumentar la dotación de Valparaíso y Concepción, principalmente, ya que con dicha suma sólo es posible importar un máximo de 20 embarcaciones en circunstancias de que para solucionar las necesidades de todo el país se precisan no menos de 200 botes olímpicos.



EL MEJOR OCHO.— De pie: Max Rudolph, Germán Arenas, Enrique Poehlmann y Jorge Remis; sentados: Vicente Rojas, Carlos Rojas, José Castellero y Alejandro Cavallone, e hincado: Fernando Hucke, Imonel. Son los componentes del mejor equipo de ocho remos que ha tenido Chile y que se clasificó, en 1945, vicecampeón panamericano, en una discutida y accidentada regata con los argentinos. Con el sistema de selección que ha implantado la Federación será posible "armar" un conjunto superior a éste.

Como esta carencia de material es la que conspira contra la conformación de equipos internacionales, la Federación ha implantado un sistema de selección que contrarrestará, este año, el señalado impedimento. Ha llamado a Selección Nacional en Valdivia, por tipo de botes, separadamente, de tal manera que todas las Asociaciones puedan intervenir con sus mejores remeros. Así, los equipos perdedores tendrán chance de medirse en otros tipos de botes, hasta enterar la cuota de siete que fija la reglamentación internacional. Será, pues, una genuina selección que dará al remo chileno la fórmula para el próximo campeonato sudamericano.

LA PROXIMA PELEA DE PATTERSON

LONDRES, 1 (UP).— El promotor de boxeo Jack Silmonds dijo que tenía la esperanza de lograr que el campeón mundial de todos los pesos, Floyd Patterson, defendiera su título en Londres el tres de junio del año próximo, víspera del Derby de Epsom.

Añadió que había ofrecido a Patterson 50.000 libras esterlinas (140 mil dólares) por el encuentro, y que el probable oponente del campeón sería Dick Richardson, campeón de peso pesado inglés, quien al izquierda es campeón de Gran Bretaña en su categoría.

Este encuentro depende, sin embargo, de que Richardson derrote a Willie Pastrano en el match que disputarán el 22 del mes en curso en el estadio londinense Harringay Arena.

"La Comisión Mundial de Boxeo dice que el detentor del título mundial puede medirse con cualquiera de los pugiles que están en los tres lugares inmediatamente después del campeón, por el título "Expreso Salomons". Pastrano es el tercero. Si Richardson puede vencer a Pastrano.



UN DOBLE-PAR.— El grabado muestra una visión exacta de un bote olímpico de dos pares de remos cortos, sin timonel, tipo de bote por cuyo predominio en la Selección Nacional lucharán remeros peruanos y valdivianos, principalmente, para decidir la representación chilena en el Quinto Campeonato Sudamericano de Remo.

Advertisement for 'PIJAMAS PARANINOS'. Includes text: 'BATAS DE LEVANTARSE Y PIJAMAS PARA USTED Y SUS HIJOS, COMPRELLOS DIRECTAMENTE EN LA FABRICA, A LOS MAS BAJOS PRECIOS Y LA MEJOR CONFECCION, EN LA CASA DE LOS PIJAMAS HUERFANOS 1165'. Features an illustration of a woman in a nightgown.



★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★



**T**AL como se esperaba, el conjunto femenino de básquetbol ha respondido a las expectativas, cuales eran que llegarían a la rueda final del Mundial de Rio de Janeiro. Empezaron perdiendo con Hungría, pero enseguida se recuperaron y vencieron sin apuros a México y Cuba, a quienes ya conocían desde el Primer Torneo Mundial de Santiago en 1953. Ambas victorias permitieron a las chilenas su clasificación para la jornada decisiva, donde se toparán con Brasil, Rusia, Checoslovaquia, Hungría, Estados Unidos y Paraguay, vale decir con los "grandes" del básquetbol femenino del mundo. El compromiso es harto difícil para nuestras campeonas, pero es seguro que cumplirán un buen papel ante sus encumbradas adversarias. En el grabado de la izquierda, arriba, aparece Marta Ortiz, experimentada capitana de nuestra selección. Abajo, Lucrecia Terán, de nuevo internacional que está realizando magníficas performances. Enseguida, en el centro, Carmen Camazón (10) e Irene Velásquez (11), en un salto. Irene fue la goleadora en el partido con las húngaras, convirtiendo 27 puntos. Finalmente, en la portada, Ismenia Pauchard, eficiente "pivot" del equipo nacional, que también ha respondido ampliamente a su inclusión.

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

